

(Depósito Legal: P-2-1958)
Razón Social: «El Diario
Palentino - El Día de Pa-
lencia, S. L.». Mayor, 67

(Franqueo Concertado)

EL DIA DE PALENCIA

Director: JOSE MARIA RUIZ DE GOPEGUI Y SANTOYO

Teléfonos: Dirección y Re-
dacción: 74 48 22. Anuncios
y Suscripciones: 74 04 17.
Administración: 74 02 58
Mayor, 67

Apartado de Correos, 17

N.º REFUNDIDO
12.797
Fundado en
1882 y 1890

25 PESETAS

Las medidas
para paliar la sequía

EL CAMPO SE QUEJA

(SUPLEMENTO DE AGRICULTURA)

Audiencia del Rey en Palma



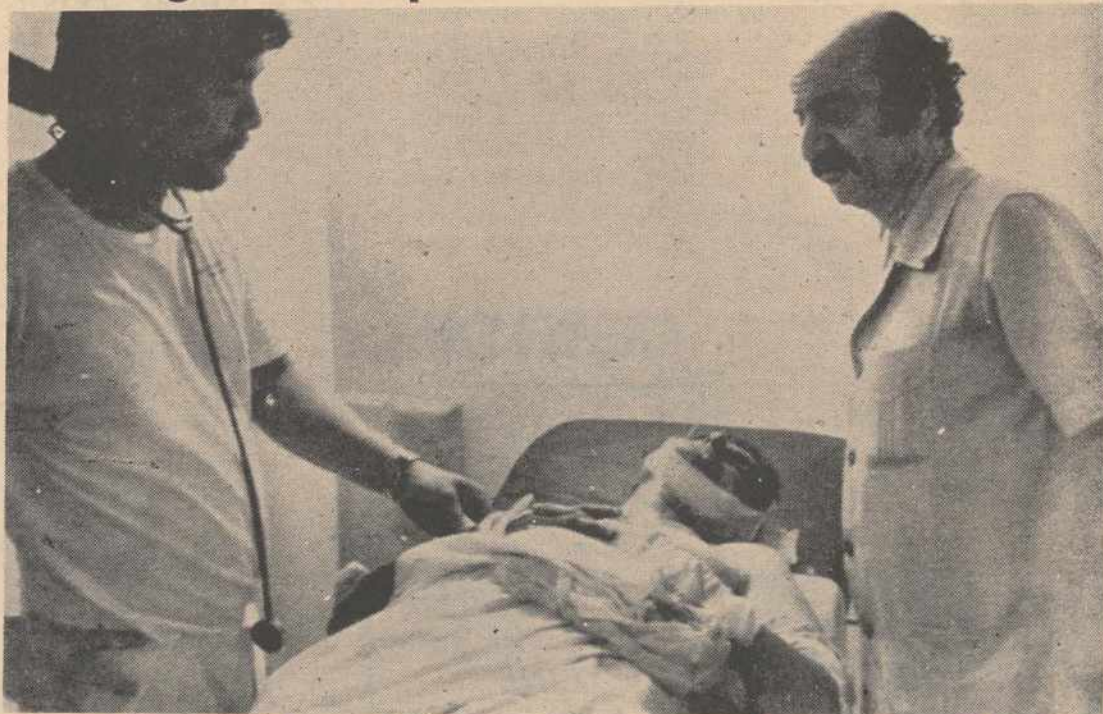
PALMA DE MALLORCA. — S. M. el rey don Juan Carlos impone la medalla al mérito olímpico al gobernador civil de Baleares, señor Balleste, en el Palacio de Marivent. (Telefoto EFE)

OBRAS EN LA CIUDAD:

- La Plaza de la Constitución
- Ampliación del Cementerio

(Páginas 7 y 8)

Líbano: Israel sigue sin aceptar los observadores de la ONU



BEIRUT (Líbano). — El doctor Fathi Arafat, hermano del líder de la OLP, Yasser Arafat, jefe del Creciente Rojo palestino, que es el equivalente árabe de la Cruz Roja, durante el reconocimiento de un paciente que ha resultado gravemente herido en el violento bombardeo israelí sobre Beirut oeste. Fathi Arafat, médico de profesión, es el que está a la derecha de la foto, tomada en el hospital de Hamra. — (Telefoto EFE-AP)

(Página 19)

Fiestas y pruebas deportivas en nuestra provincia

LOTERIA
NACIONAL

9077

(Página 17)

MANIFESTACION EN EL CAIRO



EL CAIRO (Egipto). — La policía egipcia ha disuelto ayer una manifestación de solidaridad con la OLP, celebrada en la gran mezquita de Al Azhar, después de la oración de mediodía. En la foto, un policía golpea con su porra al guardaespaldas del líder del partido Liberal egipcio, Mustafa Kamel Murad, durante la manifestación de apoyo a la OLP, convocada por tres partidos de la oposición. — (Telefoto EFE-AP)

Dietario

DOMINGO, 15 AGOSTO 1982

Vigésimo Tiempo
Ordinario

SANTORAL. — La Asunción de la Virgen María (Begoña, Paloma, Reyes). — Santos: Tarsicio, mártir; Alpino, Arnulfo, obispos; Alicia y Margarita, monjas; Alfredo y Juan, obispos. (Misa: De la Asunción). Solemnidad. Sale el sol a las 7.23 horas y se pone a las 21.13 horas. REFRAIN: Agua del cielo no quita riego.

EFEMERIDES

1304: Batalla de Monte Tauro (Turquía), entre Almogavares de Roger de Flor y tropas turcas, siendo éstas vencidas.

1519: Pedro Arias de Avila funda la ciudad de Panamá.

1527: En Belmonte del Tajo (Cuenca) nace Fray Luis de León, uno de los grandes poetas clásicos españoles.

1761: Se firma en Versalles el "Pacto de Familia", alianza de los Borbones de España, Francia y Nápoles.

1769: Nace en Ajaccio (Córcega), Napoleón Bonaparte.

1899: Se crea en España, la Dirección General de Sanidad, siendo presidente del Consejo de Ministros, Francisco Silvela.

1905: Argentina y Uruguay inauguran en Buenos Aires —con un empate a cero— los partidos internacionales de fútbol en América del Sur.

1914: Inauguración oficial del Canal de Panamá.

1917: Nace en Elberon (Nueva Jersey, Estados Unidos), el actor de cine, Mel Ferrer.

1920: Comienza la gran batalla de Varsovia, ganada por los polacos al Ejército comunista ruso.

1925: Nace en Sevilla la cantante y actriz, Janita Reina.

1929: Inicia su viaje alrededor del mundo, el dirigible alemán, "Graf-Zeppelin L. Z. 127".

1947: Entra en vigor la ley de independencia de la India.

1972: Muere el pintor, Manuel Millares.

1980: Fallece en Barcelona, el geógrafo Pablo Vila y Vinarés, fundador de las Escuelas Geográficas Catalana y Venezolana.

CARTELERA

CINE DONSANTIAGO

Gran estreno. Un zorro distinto y divertidísimo:

«ESOS ZORROS, LOCOS, LOCOS»
Mayores 14

CINE REY DON SANCHO

Los crímenes más espeluznantes y las carcajadas más sonoras:

«LA MALDICION DE LA REINA DRAGON»
Mayores 14

TEATRO PRINCIPAL

Los muertos salen de su tumba, para revivir entre nosotros

«ZOMBI HOLOCAUSTO»
Clasificada «S».
Mayores 18

CINE ORTEGA

5-8 y 10.45. Tolerada
Gregory Peck
David Niven, y
Anthony Quinn, en:

«LOS CANONES DE NAVARONE»
Todavía no se ha superado su grandiosidad

CINE AVENIDA

5-8 y 10.45. Tolerada
Dustin Hoffman, y
Meryl Streep, en:

«KRAMER CONTRA KRAMER»
Tres vidas envueltas en una gran historia de amor

PROYECCIONES

Continúa desde las 4
Mayores de 18 años
Clasificada «S».

«MAS ALLA DEL TERROR»
y
«LOS AUTONOMICOS»

«BORA-BORA»

PARAISO HAWAIIANO

El lugar con ambiente distinto.
A. Maura, S. — PALENCIA

Programas de TVE

DIA 14

PRIMERA CADENA

18:00: APLAUSO

19:00: CHARLOT

«El picante romance de Tillie» (Segunda parte)

19:30: BLA, BLA, BLA

Programa con actualidades de teatro, cine, música, literatura, pintura...

20:00: VERDAD O MENTIRA

20:30: POR ARTE DE MAGIA

«Objetos mágicos»

21:00: NOTICIAS

21:20: INFORME SEMANAL

22:30: SABADO CINE (97')

«Los implacables» 1973

Dirección: Philipps

D'Antoni

Interpretes: Roy

Scheider, Tony Lobianco,

Victor Arnold, Richard

Lynch, Bill Hickman.

Dos delincuentes, que se

hacen pasar por policías,

se dedican a extorsionar

a destacados miembros

de la mafia, llegando al

secuestro y al asesinato.

Ante tal situación, la

policía pone en juego una

unidad especial de inves-

tigación: los Seven Ups,

cuya identidad sólo es

conocida por los mandos

superiores y cuyos sis-

temas de trabajo son

sumamente expeditivos.

Esto les creará numero-

sos problemas, pero tam-

bién les allanará el ca-

mino hasta cubrir con

éxito su objetivo.

00:20: ULTIMAS NOTICIAS

00:30: DESPEDIDA Y CIERRE

U. H. F.

19:00: LOU GRANT

«Ciudad natal»

20:00: PRODUCCION

ESPANOLA

21:00: ESTRENOS TV

«La señora Hunter» 1972

Dirección: Bernar

Kowalski

Interpretes: Barbara

Esley, Robert Vaughn,

Sidney Chaplin, Stuart

Whitman, Enrique

Lucero, Larry Storch

22:30: CONCIERTO-2

24:30: DESPEDIDA Y CIERRE

DIA 15

PRIMERA CADENA

10:15: CARTA DE AJUSTE

Cuarteto núm. 1

(Juan Crisóstomo

Arriaga)

10:28: APERTURA Y

PRESENTACION

10:30: HABLAMOS

11:00: EL DIA DEL SEÑOR

SANTA MISA

Retransmisión de la san-

ta misa desde el monas-

terio benedictino de En-

gelbet en la Suiza

Central

12:00: GENTE JOVEN

13:00: TIEMPO Y MARCA

Incluye: Torneo 8 Nacio-

nes de Waterpolo, desde

el Puerto de la Cruz

14:30: MIRAR UN CUADRO

«La familia de Carlos IV»

14:55: AUTOMOVILISMO

Salida del Gran Premio

de Austria de Fórmula 1

15:05: NOTICIAS

15:30: SESION DE TARDE

«Teatro Apolo» 1950 (108')

Dirección: Rafael Gil

Interpretes: Jorge

Negrete, María Angeles

Morales, Juan

Espantaleón, Julia Lajos,

Maruja Asquerino, José

Prada, Félix Defauce,

Manuel Arbó

17:25: AUTOMOVILISMO

Final del Gran Premio

de Austria de Fórmula 1

17:35: DON CALZONES Y

LOS CHALADOS

18:00: VIDA EN LA TIERRA

«La vida en los árboles»

19:00: DE NUEVO

«Los camioneros»

Dirección: Mario Camus

Interpretes: Sancho

Gracia, María José Díaz,

María Luisa Ponte

20:00: RASGOS

«Ben Bella»

21:00: NOTICIAS

21:20: PROXIMAMENTE

Información de la pro-

gramación de la primera

cadena de TVE

21:35: SU TURNO

«Actos y bajos»

22:20: FUTBOL

Transmisión en directo

del encuentro final que

enfrentará a los dos equi-

pos vencedores de entre

estos cuatro equipos: Ber-

lín, Málaga, Liverpool y

Bayern 04, participantes

del Torneo Ciudad de

Marbella

00:30: DESPEDIDA Y CIERRE

U. H. F.

15:15: CARTA DE AJUSTE

«Sinfonía breve»,

Julian Bautista

15:28: APERTURA Y

PRESENTACION

15:30: DIBUJOS ANIMADOS

SUPER-RATON

ROBINSON CRUSOE

17:00: EL GRAN HAWAI

«La víspera de la

graduación»

17:45: MUSICAL EXPRESS

18:45: PEQUEÑO TEATRO

DE WOODHOUSE

«Idilio en Drottgate Spa»

19:15: LA PUERTA DEL

MISTERIO

«Gigantes para los

dioses»

20:00: LOS HECHOS DE

LOS APOSTOLES

(Capítulo 1)

Dirección: Roberto

Rosellini

Interpretes: Jacques

Dumir, Enrico

Ostermans, Malo Brass,

Mohamed Kouka

El esclavo griego Aris-

tarco se encarga de

acompañar a un enviado

de Roma en su visita a

Jerusalén días después

de la crucifixión de Je-

sucristo. Paseando por la

ciudad, va mostrando al

visitante los lugares don-

de tuvieron lugar los he-

chos y la casa donde han

vuelto a reunirse los dis-

cipulos del galileo que

se habían dispersado a la

muerte del maestro

21:00: COMPETICION

22:00: LARGOMETRAJE

«El renegado» 1968

Dirección: Silvio

Narizzano

Interpretes: Terence

Stamp, Karl Malden,

Ricardo Montalban,

Joanna Pettet, Anthony

Costello, Helen Klebb,

Joe de Santis, Robert

Lipton

Para unos, Ortega es el

más temible de los ban-

didos mejicanos; para

otros, un patriota en re-

beldía. Aprovechando

que los americanos es-

tán celebrando el día de

su independencia, Ortega

y su gente cruzan Río

Grande con el propósito

de ocupar, aunque sólo

sea simbólicamente, par-

te de la tierra que le

fue arrebatada a Mé-

jico. La intenciona servi-

rá para demostrar al

ejército federal que unos

pocos hombres son ca-

paces de reivindicar un

derecho. Entre los hom-

bres de Ortega va un

gringo llamado Azul, cu-

yo pasado desconoce y

que fue prohibido por el

cabecilla. Durante el

asalto, Azul es herido y

salva la vida gracias al

médico del lugar y a

su hija, Joan. Azul se

integrará en esta familia:

ya es un renegado para

Ortega

24:00: DESPEDIDA Y CIERRE

DIA 16

PRIMERA CADENA

13:45: CARTA DE AJUSTE

Imagination

«Just an illusion»,

«Flashback»

PROGRAMACION DE

COBERTURA

REGIONAL

Desde Madrid

De lunes a viernes, de

14:00 a 14:30: «Antena

Regional»

De lunes a viernes, de

14:30 a 14:55: «Plaza

Mayores»

(14:55: CONEXION CON

LA PROGRAMACION

NACIONAL)

15:00: TELE 1

Programa informativo

15:35: EN TIEMPO DE

SOBREMESA

«De cerca», diálogos para

la sobremesa

16:05: VERANO AZUL

«La navaja»

Dirección: Antonio

Mercero

Interpretes: Chanquete,

Antonio Ferrandis; Julia,

Palencia

AL DIA

RETABLILLO

EMIGRANTES

Miles de emigrantes y sus familiares pueblan estos días cada rincón de nuestra provincia. Ellos vinieron a cambiar un poco de aire y un poco de corazón. A sacudirse nostalgias y a disfrutar a boca llena el sol conocido.

Vienen siempre, como una costumbre refrescante, aunque haya sus deserciones, que la vida no fue sencilla ni aquí ni allá.

Gozan de la amistad antigua, de la camaradería permanente. Ellos ofrecen también su alma abierta al pueblo, a sus paisanos. Y hay un río revuelto, como cada año, de recuerdos, de nuevas vivencias, de historias de ayer y de hoy. Y hay un juego de redes para aunar viejas cuadrillas, desramadas por el viento de una emigración forzada, en unas épocas de dificultades.

Años y circunstancias moldearon su carácter y sus formas de ser y pensar.

Los hay que vienen siempre con la sonrisa de la resignación aprendida y floreada por el cariño familiar y paisano. Los hay que vienen con el recelo y el complejo auestas, como despistados, sin darse cuenta de que los tiempos de la pana y el cordel en el bolsillo ya pasaron.

Hay recuerdos vivos para esta tierra de su nacimiento, siempre querida, siempre añorada, siempre recordada en un lugar amplio de su pecho. Y hay recuerdos de cierta tristeza, conscientes de que entre estos campos y estas gentes encontraron casi todo, menos la comprensión, la ayuda y la solidaridad.

No nos engañemos. No caigamos en bonerías ni florituras vanas. No es todo el panorama una festiva estampa. Nuestros emigrantes lo fueron, en gran parte, forzados por las circunstancias y las personas. Y esto es, a veces, cordialmente comprensible. A veces, no tanto.

Junto al abrazo amigo, completo, entregado, otros muchos sentimientos. Unos de vanagloria porque lograron alturas sociales nunca soñadas. Otros de cierto revanchismo, porque la ingratitud sufrida duele aún en sus costados. Otros, en fin, al aire de posturas petulantales, no muy comprensibles.

Han sido 30 años de cambios e intercambios. De subidas y bajadas en los termómetros del bienestar, aquí y allá. Se pasó del bienvenido mister Pérez al ha venido Pérez. Otros climas y otros ambientes dieron otros resuellos y hubo una larga sucesión de bocas abiertas y cerradas, de bocas como pajarones a bocas ratoneras, de bocas del ¡Va! a bocas del ¡Anda!

Unos que vuelven siempre y otros que vuelven cuando en cuando. Nuevas generaciones que se aunan con las tierras y las gentes de sus mayores. Están aquí, como una inmensa flor en el verano palentino.

Porque por encima de todo, queda la voluntad de ellos y nuestra de estar siempre unidos por el vínculo de la cuna y la querencia. Por el cariño y la hierbabuena de unas fiestas, generales o particulares en cada abrazo, en cada mano tendida.

G. O. A.

TRAJE REGIONAL

Somos profanos en la materia, pero hemos prestado el máximo interés a las declaraciones, que sobre el traje regional palentino se publicaban ayer con motivo de la exposición concurso, que para los "sanantolines" ha convocado nuestra Diputación.

Nos parece importante cuan-

to se haga por rescatar del olvido y salvar estas "expresiones populares", que nos acercan a la realidad de un pasado irrenunciable. "El traje regional tal como ahora lo concebimos, comentaba Margarita Ortega recordando afirmaciones de Ortega y Gasset, arranca del siglo XVIII; con anterioridad no se puede hablar de un traje regional co-

mún, sino del atuendo específico de cada clase social, de un gremio, de una cofradía". En cualquier caso constituye un sugestivo camino para acercarnos con amor a nuestras raíces.

Ahora Diputación ha clavado en la actualidad palentina su oportuna convocatoria, como meses atrás lo hiciera con otros planteamientos por razones obvias Carmen Pérez Morilla. Ambas exposiciones, así como los estudios de investigación de Margarita Ortega, nos hacen recordar el proyecto de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de crear el Museo Etnográfico Palentino, que definitivamente se instalará en un entorno ideal, la vieja Escuela Normal del Magisterio, en la Plaza de la Catedral.

Nos hallamos, pues, ante unas bien definidas inquietudes. El denominador común del palentinismo, que las define y engrandece, puede ser el punto de arranque para que se aúnen criterios y esfuerzos, concretándose en la acción provincial, que la categoría del traje regional se merezca y demande.

UNA DUDA

La inauguración de la nueva zona remodelada del Salón, con la escultura realizada por Pilar Herrero, va a constituir un acto de relieve en las próximas fiestas de San Antolín. Están quedando "elegantes", que dicen gráficamente por nuestros pueblos, los nuevos jardines. Van a constituir una prueba de que nuestra actual Corporación Municipal no se ha ocupado únicamente de la prosa del asfalto, sino que también siente la poesía de los macizos con flores y de los espacios verdes.

Con todo, queremos hacernos eco de una duda, sugerida por algún amable lector: ¿Estará a punto esa nueva zona para las fiestas?...

No carece de justificación tal preocupación. Hubo un tiempo en que esas obras se realizaban con encomiable ritmo, para caer más tarde en una clara situación de lentitud. Parece, desde luego, que actualmente se intenta recuperar el tiempo perdido. La feria está ya a un tiro de piedra y entonces saldremos de dudas. Sin que, por otra parte, nada de cuanto antecede menoscabe la importante obra, que en el Salón realiza el Ayuntamiento.

YA ESTA TODO DICHO...

Hay temas, que nos negamos a abordar. Tratarlos acentúa el sentimiento de frustración, porque la protesta y la llamada de atención han sido formuladas por activa y por pasiva, sin resultado.

Una vez más el personal se ha indignado por la "masacre" de los árboles de la margen izquierda del Canal, desde el "Puente de las Arcas" hacia Villamuriel. Ni comprende, ni acepta, las "justificaciones". ¿Derechos y compromisos adquiridos? Esa es la explicación administrativa, pero hay razones que nunca podrán ser acalladas por la prosa oficialista. Sobre la tala masiva de árboles está ya todo dicho y escrito. Por lo visto, la "sordera" es una dolencia más generalizada de cuanto podría pensarse...

SUCESOS LOCALES

A DISPOSICION JUDICIAL

Han pasado a disposición judicial, Francisco Javier Alonso Solís, José Luis Martínez Martínez, Jesús Antolín Mediavilla y Juan Luis Pastor Martín, presuntos autores de hechos delictivos contra la salud pública (tráfico y tenencia de estupefacientes).

RECUPERACION DE VEHICULO

Angel Blanco, da cuenta de la

recuperación de vehículo, de su propiedad, Seat 600 D, matrícula P-16166, con desperfectos cuyo valor ignora.

CONTRA LA SEGURIDAD DEL TRAFICO

La Policía Municipal, denuncia al conductor del Peugeot 505, M-3652-ES, Gonzalo García Palacios, como presunto autor de un suceso delicto contra la seguridad del tráfico.

VENTANA ABIERTA

EL TRAGICO JUEGO DEL PODER

Por Arturo USLAR PIETRI

Leo en los diarios que el presidente saliente de la República Dominicana, don Antonio Guzmán, pocos días antes de entregar el mando ha perecido en extrañas circunstancias que hacen presumir su suicidio. El suceso evoca la trágica condición de ese juego supremo de vida o muerte en que todo se puede ganar o perder, que es el ejercicio del poder.

Ninguno otro azar se le asemeja ni en profundidad ni en complejidad. El hombre que asume el poder asume el destino de sus semejantes y por lo mismo se convierte en el protagonista de una terrible apuesta, indefinida y abierta, en el curso de la cual es casi imposible llegar a saber si se ha ganado o se ha perdido.

Esa misma cualidad le da, tal vez, al poder su atracción universal e irresistible y lo convierte en un desafío sin término contra cambiantes e innumerables oponentes, en el que cada instante parecieran cambiar las reglas del juego, si es que las hay, y el objeto mismo de la apuesta. Y en el que nunca, además, se llega a saber a ciencia cierta si se ha ganado o se ha perdido.

No termina esa fascinación inagotable de lo aleatorio y lo indefinido con el tiempo de la acción. No se cierra nunca la discusión sobre los grandes protagonistas de la historia universal. ¿Ganó o perdió Julio César su apuesta tenaz de poder? Nadie puede responder de un modo definitivo esta cuestión abierta y sin posible decisión final. El caso no es diferente con Napoleón, o con Churchill o Roosevelt.

No hay duda de que, en muchos aspectos, el poder es el más trágico de los juegos de azar. Nadie puede medir ni el monto de lo que expone, ni el resultado del fascinante desafío. No pocas veces es el fracaso y hasta la muerte. En la historia abundan los suicidios de los jefes supremos. Balmaceo y Getulio Vargas son casos ejemplares en la América Latina. El suicidio de Hitler en el "bunker" de Berlín es el final adecuado a la más grande jugada de poder que se haya intentado nunca. El que había pensado dominar el mundo por milenios tuvo que renunciar a todo hasta a la propia vida.

¿En qué consiste la apuesta del hombre de poder? Es difícil de reducirla a una definición general que pudiera servir para todos los casos. Fuera del mero ejercicio narcisista del poder por el poder, que acaso no se da sino en los ejemplos más insignificantes, siempre hay un objeto más o menos definido detrás del inmenso azar aceptado. Desde ese propósito de cambiar

la vida de los hombres para hacerlos mejores o de convertir a un país en la fuerza dominante de su tiempo, hay también en el fondo del hombre de poder, una profunda e inconfesada sed de ser amado y seguido por todos. Convertirse finalmente, y de un modo mágico, en la personificación absoluta de toda la colectividad. Alguna vez en hora de reflexión, Napoleón dijo, contemplando a París, que nada era comparable a sentirse amado por todos. Es la sensación que recibe el hombre de poder de eso que ahora llaman "los baños de multitud". Sentirse el objeto único de la adhesión sin límites de todos los demás. No para decir, como se atribuye a Luis XIV, "el Estado soy yo", lo que no pasa de tener un mero y seco sentido administrativo, sino para sentir que "el pueblo soy yo". Esa fusión o transubstanciación que el hombre de poder siente algunas veces operarse dentro de sí mismo.

Para quien entra en él nada escapa del trágico juego incomparable. Lo absorbe todo y lo substituye todo. Se pierden los límites de la personalidad y la noción misma de la realidad. Se vive en puro presente y en continuo ejercicio de intuición. Se avanza descubriendo un camino cambiante para el que piensa que se está predestinado desde la eternidad. Es el designio o la misión de los jefes de hoy o la estrella de los antiguos. Afortunadamente no tienen tiempo ni manera de darse cuenta de que lo que obtienen no se parece y a veces contradice abiertamente lo que se habían propuesto al comienzo. La historia que logran hacer casi nunca es la misma que imaginaron o prometieron. En esta forma la apuesta de poder se transforma fatalmente en la apuesta contra lo desconocido.

La salida muchas veces, es la trágica del suicidio o del asesinato. O la mas larga y dolorosa de la amargura y la frustración en que suelen caer los hombres que tuvieron que dejar de jugar al juego del poder. Los ejemplos son innumerables. Es un largo desfile de amargados y desengañados en el que aparecen, junto a muchas figuras de poca significación algunas grandes figuras atractivas que sobrevivieron, pagando el alto precio, a la terrible experiencia. El año final de De Gaulle después de su renuncia. El Azaña del destierro. El Bolívar de Santa Marta. El Carlos V de Yuste.

Con todo ello en nada disminuye la atracción fascinante y casi irresistible del trágico juego.

(Iberia Press/Ala)

Recuerdos viejos

● Por falta de la asistencia de concejales, no pudo celebrarse la sesión ordinaria del Ayuntamiento

● Confirmados los carteles de la "Feria Grande"

Hace 75 años

(14 de agosto de 1907)

A pesar de la hermosa temperatura que se disfrutó esa noche, no fue muy numerosa la concurrencia en el Paseo del Salón, el que amenizó la Banda de Música hasta momentos después de las once.

Si hubo una novedad: que los arcos lucieron sin interrupción.

Se anunciaba para el domingo próximo en la plaza de toros un grandioso acontecimiento taurino, espectáculo nunca visto en esta ciudad, consistente en cinco vistas y divertidas mogigangas valencianas, con reses bravas, por la famosa cuadrilla cómico-taurina que dirigía el antiguo banderillero Ramón Cañiqueral «Campanero».

Terminaría el festival con la lucha feroz del terrible elefante (figurado) que pelearía con una brava vaca de verdad.

Por falta de número de señores concejales, para tomar acuerdos, no pudo celebrarse ese día la sesión ordinaria de la Corporación Municipal.

Fue uno de los días más calurosos del verano, pues a las tres de la tarde marcaba el termómetro 33 grados a la sombra.

Hace 25 años

(14 de agosto de 1957)

Se estaban ultimando los detalles de organización de la Tómbola de la Caridad, que se instalaba todos los años en ferias para sacar fondos para los más necesitados a través de Caritas Diocesana.

El precio del boleto de ese año se había fijado en dos pesetas. La Tómbola funcionaría en dos «stands»; uno, en el «Real de la Feria» y otro, en la calle Martínez de Azcoitia.

Los premios que se podían obtener en los sorteos eran variados y valiosos, como aparatos de

luz, bicicletas, baterías de cocina, maletas, juegos de licor, muñecas «Lolita», ollas, relojes, etc. Habría más de 150.000 pesetas en regalos.

Se confirmaron los carteles para la «Feria Grande». El día 1, con toros de Manuel Arranz, de Salamanca, alternarían Julio Aparicio, Marcos de Celis y Curro Girón.

El día de San Antolín, con toros de doña Teresa María Olivera, de El Escorial, torearían el «trío da ases», compuesto por Antonio Ordóñez, «Chamaco» y Gregorio Sánchez.

El día 8, siete toros de Sánchez Arjona, de Salamanca, uno por el rejoneador Bernardino Landete y los seis restantes para

Antonio Bienvenida, César Giron y Marcos de Celis.

Se mantenía pues la categoría adquirida en años anteriores, superándola, figurando al lado de las ferias más importantes de España.

En ese día se confirmó la inscripción de los equipos participantes en la prestigiosa Vuelta Ciclista Regional de Palencia.

En total participarían 19 equipos, de todas las provincias limítrofes.

Estaba considerada como la prueba juvenil de más importancia en todo el ámbito nacional.

Pérez Oreña, el brillante campeón de la edición del año anterior, figuraba enroldado en el conjunto de Torrelavega.

EL TIEMPO EN LA PROVINCIA DE PALENCIA

ES UNA ATENCION DE
Caja de Ahorros y Préstamos de Palencia

CALOR Y SEQUIA

El Servicio Meteorológico Nacional, nos envía, en exclusiva para esta Redacción, el parte del tiempo referido a la provincia de Palencia:

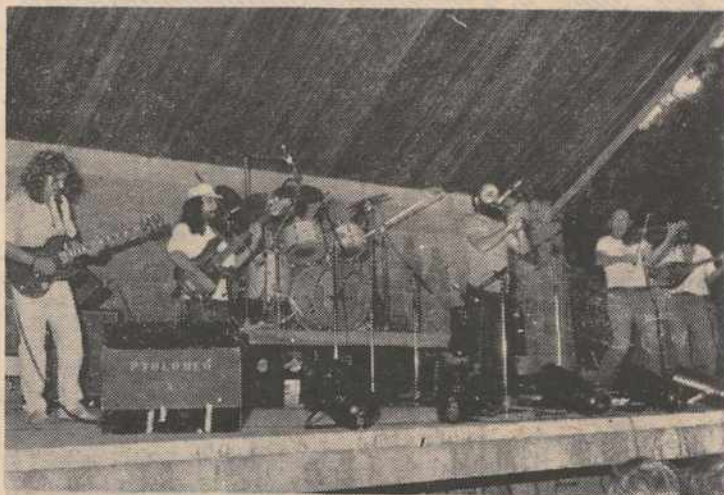
Pese a la borrasca térmica que hay sobre la vertical de Madrid con 1.013 millones, el cielo está completamente despejado en las dos mesetas. En el litoral cantábrico hay un poco de nubosidad debida a un frente y atmósfera inestable, pero, ese estancamiento nuboso o de precipitaciones abundantes sólo nubosidad.

El pronóstico para el domingo, en el litoral cantábrico, para los que planifiquen una excursión, es exactamente igual: cielo cubierto, con riesgo de precipitación. Sin embargo, en la provincia de Palencia, el tiempo sigue siendo bueno. El cielo está completamente despejado. En la tarde, se puede observar hacia la parte sur de la provincia, vientos de componente oeste y estratos que se pondrán rojizos indicando buen tiempo para el próximo día.

Las temperaturas oscilaron entre los 14 grados en el casco urbano y 12 en la parte norte. La máxima estará oscilando, para hoy, alrededor de los 31 grados. El pronóstico es de calor, buen

tiempo, cielo despejado y continúa la sequía.

ANOCHE EN EL PARQUE DEL SALON MUSICA CELTA



Ayer por la tarde, el Parque del Salón estaba lleno de gente de todas las edades y no sólo por el sol y la sombra que el lugar proporciona diariamente, sino porque la música traía sus sonos para todos los palentinos.

Dentro del programa de actividades culturales al aire libre que ha organizado el Ayuntamiento, pudimos ver un alegre y animado concierto de música celta. A cargo del grupo madrileño «La banda». Los siete componentes con sus diversos instrumentos tan variados éstos que iban desde el pandeiro y la gaita hasta la moderna batería, ofrecieron piezas tradicionales de este tipo de música que emparentan con los aires gallegos que conocemos desde siempre.

Lo hicieron bien y la gente disfrutó mucho a lo largo del concierto, que llegó a convertirse en un ameno baile en el que participaron casi todos al compás de las muñeiras y demás canciones celtas que interpretó el grupo.

Desde aquí felicitamos a «La banda», ganador del último festival de música celta y esperamos que la Corporación Municipal si-

ga trayendo a nuestra ciudad a gente tan buena y animada como ésta capaz de contagiar la alegría y el movimiento al público. (Fotos LUIS)

BANDA DE MUSICA

Programa de las obras que interpretará la Banda Municipal, el día 15 de agosto de 1982 en el Paseo del Salón, a las 8:45:

Primera parte:
La Bejarana, Pasodoble, de Alonso y Serrano.

La Canción de la Maja, Intermedio, de Villa.

La Revoltosa, Selección, de Chapi.

Segunda parte:
Noche Madrileña Estampa Lírica, de Alonso.

La Verbena de la Paloma, Selección, de Bretón.

La Calesera, Pasodoble, de Alonso.

El director accidental, Ángel VIAN.



DON ELVIRO

POR MELLADO



Hace setenta y cinco años, los periódicos hablaban ya de la gran crisis agrícola nacional.

Después, más tarde, luego y ahora, también. Y es que lo de la agricultura no es una crisis. Es el cajón de los Santos Oleos.

oOo

—Dicen que para las Ferias de San Antolín traerán «El diluvio que viene».

—¿Y si viene, para qué lo van a traer?

oOo

A propósito.
¿Es que no hay en toda la provincia de Palencia alguien que pueda traer no digo el diluvio, pero al menos una chaparradilla?

oOo

—¿Y en tu pueblo no tienen alerta roja, por falta de agua?

—No. Pero tenemos alerta azul, por falta de cosecha. Alerta verde, por falta de pastos. Alerta amarilla, por falta de caza. Alerta naranja, por falta de árboles. Alerta...

—¡Oiga! Ustedes lo que tienen es una alerta arcoiris.

oOo

Pues ya ven. Los hay peores.

Pueblos conozco yo que tienen alerta negra.

Por falta de gente.

oOo

—En Dueñas todavía están esperando a que se termine de cumplir el decreto que, hace nueve años, declaraba de urgente ejecución la concentración parcelaria.

—Pues en ese tiempo, les podía haber salido una concentración total y perfecta. En nueve años, podían haberse marchado todos, menos uno...

oOo

De todas formas, no se hagan muchas ilusiones.

Ahora no se lleva la concentración parcelaria urgente.

Ahora se lleva la desconcentración nacional acelerada.

oOo

—Teniendo en cuenta, que es Año Santo Compostelano. Y que San Martín de Frómista es uno de los más importantes monumentos de nuestro Camino, adivinar cuándo está cerrado este templo.

—¡Sábados por la tarde y domingos!

—¿Y usted cómo lo ha adivinado?

—Fácil. Lo preguntaba con una cara de cachondeo...

oOo

Tengo que contestar a un amigo:

—No te molestes. No vengas el fin de semana a conocer nuestros monumentos. El lunes, matas al jefe y te vienes...

oOo

¡Qué manía con llevar a los pensionistas a ganar el Jubileo!

Luego llegan a Santiago y lo que quieren ganar es... ¡más jubilación!

oOo

—Doctor, cuando hago un viaje, por la noche no duermo. Cierro los ojos y empiezo a ver portugueses por todas partes.

—Pues eso sólo tiene un remedio. Retírese a la montaña y no se acerque a ningún camino.

oOo

Ya ven. La historia se repite, aunque con distintos protagonistas.

CHISPAZOS PALENTINOS

Antes, pasaban las merinas. Ahora, los portugueses.

oOo

En Alar están echando el resto en la organización de la Fiesta de las Piraguas.

Ellos saben que si no llueve fuerte, puede ser el último año.

Para el próximo, tendrían que organizar el Descenso del Pisuerga en carromato.

oOo

Esta visto que lo de hacer deporte no les entra en la cabeza a muchos.

Venga a robar coches, motos, bicicletas...

¡Es que no hay nadie que robe un chandal!

oOo

La muchacha estuvo todo el verano de piscinas y andaba un poco despistada.

—Que no, hija. Pero cuan-

tas veces tengo que decirte que el traje típico regional no es el bikini...

oOo

A propósito de muchachas. Les cuento algo que oí ayer mismo:

—Las muchachas de ahora es que da gusto. Se ponen lo que sea y tan contentas. La mía llega a su ropero y de los veinte vestidos coge uno cualquiera y ya está.

—Igualito que en mis tiempos. También yo cogía cualquier vestido y tan chula. Pero yo sólo podía escoger entre el de mi hermana y el mío...

oOo

Vino del pueblo y me dijo:

—Te regalo el canario.

—¿Y por qué te desprendes del canario?

—Tenemos restricciones de agua y no le voy a hacer un pozo artesiano...

oOo

Te encuentro muy contento.

—Pues sí. Acabo de comprar un tractor.

—Pues nada, hombre, a ver si lo mojamos...

Gonzalo ORTEGA ARAGON

OTRA PROMOCION DE



CAJA DE AHORROS Y PRESTAMOS DE PALENCIA



CUARTO TURNO DE NIÑOS QUE DISFRUTARA DE 15 DIAS DE VACACIONES GRATUITAS

FIELES AL COMPROMISO ADQUIRIDO CON NUESTROS IMPOSITORES,
LA CAJA DE AHORROS Y PRESTAMOS CONTINUA LAS

COLONIAS VERANIEGAS INFANTILES DE COMILLAS,

CON EL LEMA:

“SEGUIMOS HACIENDO FELICES A SUS HIJOS”

CAJA DE AHORROS Y PRESTAMOS DE PALENCIA
LA CAJA DE CASA



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE PALENCIA



**Para paliar los daños de la sequía,
pone a disposición de los
AGRICULTORES PALENTINOS:**

1.000 MILLONES DE PESETAS
(MIL MILLONES)

PIDA INFORMACION EN NUESTRAS 37 OFICINAS



CAJA DE AHORROS

MONTE DE PIEDAD

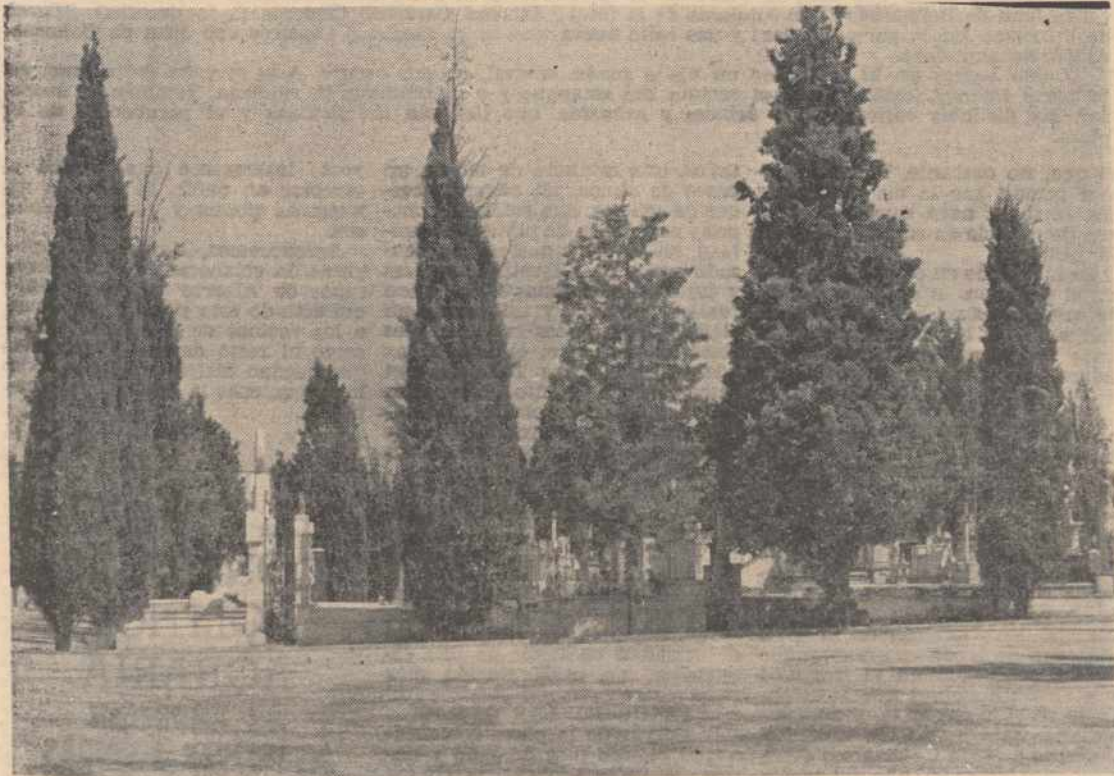
cajapalencia

Ampliación del cementerio de Nuestra Señora de los Angeles

• Asfaltado del paseo central



Vista del paseo central con la capa asfáltica nueva. Al fondo, la Capilla, remozada también en este proyecto.—(Foto LUIS)



En la fotografía, una de las plazas recién pavimentadas del paseo central.—(Foto LUIS)

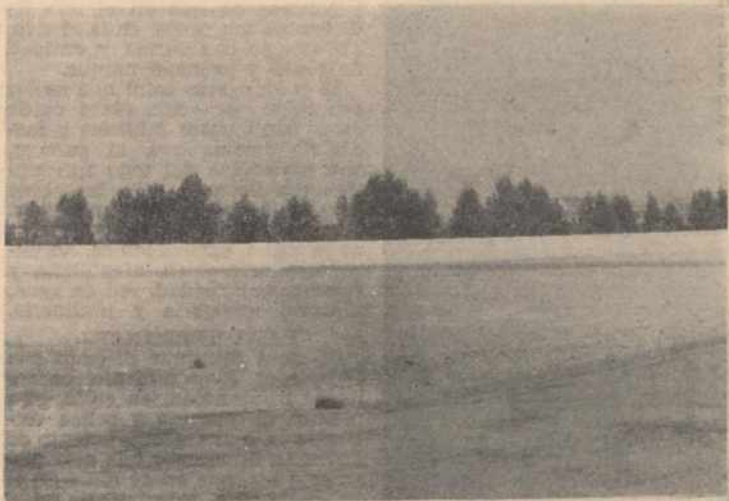
El Cementerio de Nuestra Señora de los Angeles necesitaba una nueva ordenación que contemplase su ampliación, así como la pavimentación de los paseos, dado que se había quedado pequeño y dado, también, que un cementerio no tiene por qué ser un lugar antiestético o incómodo para los visitantes.

Con vistas a todo ello, se elaboró un proyecto técnico de ampliación el 7 de octubre del año pasado que, tras la tramitación correspondiente, fue aprobado por la Comisión Permanente del Ayuntamiento en sesión de 24 de noviembre del 81. Las obras fueron adjudicadas a la empresa «Conservación y Explotación de Redes» con un presupuesto de 7.800.000 pesetas.

Las obras que incluye el proyecto a que hemos aludido y que ya se han llevado a cabo en el Cementerio son las siguientes: ampliación de la superficie de aquél, con derribo de la valla norte y nuevo cerramiento de la zona citada una vez completada la ampliación. Asimismo, se ha

pavimentado, a base de ri-go asfáltico, el paseo central que había antes de ampliar el Cementerio y el nuevo paseo resultante de crear la nueva zona. Por último, se ha refejado y pintado, tanto en su interior, como en su exterior, la Capilla del Cementerio, que sufría ciertos deterioros.

Estas obras que comenzaron nada más ser aprobado el proyecto en noviembre del pasado año, tuvieron que ser interrumpidas y se reanudaron este mes de febrero último. Ahora ya están acabadas y, con ellas, nuestro Cementerio ha ganado en espacio y en estética.



Vista parcial de la ampliación de terrenos y del nuevo vallado del cementerio.—(Foto LUIS)

ORACION EN DEMANDA DE ROCIO

EN EL AGOSTO DE NUESTRA CATEDRAL

Por L. María Herrán

Y por Ella nos atrevemos casi a presentar un recibo / a Quien está por encima de toda deuda para con las criaturas de sus manos.

Nos asfixiamos en el rescop de un agosto agrietado.

Pero podemos mirar hacia tu cielo, / ¡oh Madre que estás en cuerpo y alma en la gloria! / y esperar, como en tiempos de Gedeón, un rocío celeste: / como un río de alivio sobre nuestra ciudad calenturienta, / sobre nuestra patria que casi ha perdido el norte de tu blancac onstelación refrigerante, / sobre nuestras mujeres que ya no se miran en tus ojos, / sobre los jóvenes, viejos ya a sus quince años desilusionados, / sobre niños, de antaño condenados a no ver nunca tu celestial hermosura,

¡oh, Rosa que perfumas la felicidad hacia que tendemos! / ¡Cuántos entrarán hoy en tu catedral, / que amenaza ser sólo espléndido museo!

¡Cuántos se extasiarán ante el prodigio que en el leño realizó Bigarny, / para acercarnos, ya en esta vida, / a lo que será, para su eternidad, la inefable realidad de tu presencia.

Por ellos, y por los que te veneran en miles de imágenes por toda la geografía del mundo, / la liturgia y el turismo, / la voz de los que te creemos «vida, ditzura y esperanza», / mientras esperamos ver con estos ojos que devoran hermosuras fugaces, / todos en un acorde que sólo Dios puede escuchar contando uno a uno a los enamorados... / mientras la felicidad del Fruto bendito de tu Vientre, / todos a una voz te cantamos

¡Salve, Reina y Madre de misericordia!

LAURENTINO MARIA HERRAN

VIDA RELIGIOSA

IGLESIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA

CALLE
Cofradía de la Virgen del Carmen

El día 15, tercer domingo de mes, esta cofradía celebrará los cultos siguientes:

A las 9,30 de la mañana, misa y ejercicio carmelitano.

A las siete menos cuarto de la tarde, santo rosario, misa aplicada por el eterno descanso de los cofrades fallecidos, ejercicio carmelitano, terminando con la Salve cantada ante el altar de la Virgen del Carmen.

La Directiva

SUCESOS EN LOS PUEBLOS Un muerto en accidente de circulación

ATRACO EN UNA GASOLINERA

A primera hora de la madrugada del día de hoy, en el kilómetro 37700 de la carretera N-610 (Palencia-León), en término municipal de Castromocho, el turismo Botsun E 910, matrícula 2798-KM-32 (F), conducido por Francisco De Sousa Linhares, de 37 años, que resultó herido leve, por una distracción se salió de la calzada por su lado derecho volcando.

Resultó muerto el usuario Ludovico De Sa Linhares, de 5 años. Los demás ocupantes, leves.

ATRACO EN UNA GASOLINERA

A las 4'45 horas del día 12, se presentó en el Puesto de la Guardia Civil de Palenzuela, Pedro Ruiz López, domiciliado en Villodrigo, empleado de la estación de servicio «Sendino», sita a la altura del kilómetro 40'700, de la carretera N-620 (Burgos-Portugal), en término de la citada localidad, manifestando que sobre las 4'30 horas llegó un vehículo a la estación y se bajaron dos individuos, empujando uno de

ellos una escopeta con los cañones y la culata recortados y el otro una navaja de grandes dimensiones, conminándole a que les entregara todo el dinero.

Se llevaron 9.000 pesetas de la cartera que portaba el citado empleado, 22.000 en cheques gas-oil, 80.000 en vales de crédito y 7.000 en moneda fraccionaria, huyendo a toda prisa.

HERIDO GRAVE EN ACCIDENTE

A las 19'20 horas del día 12, en el kilómetro 81 de la carretera N-620 (Burgos-Portugal), en término de Venta de Baños, circulaba el turismo Chrysler-150, matrícula 9703-GP-94 (F), con destino a Burgos, por un tramo recto, saliendo de la calzada por su derecha, volcando fuera de la vía y a la izquierda de su sentido de marcha.

Resultó herido grave Alvaro De Sousa Fernandes, de 61 años, natural de Ervedosa (Portugal), y residente en Francia, conductor del automóvil, que quedó ingresado en el Hospital Provincial de Palencia.

Se iniciaron las obras de urbanización

La Plaza de la Constitución en Palencia

- Un parque con rosaleda, estanque y templete
- Un gran proyecto dentro del Barrio del Campo de la Juventud

La Constitución Española parece no haberse quedado sólo en el conjunto de leyes más importantes de nuestro país, sino que ha pasado a formar parte del capítulo de nombres posibles de plazas y calles con que rendir un especie de homenaje a la situación política actual llamada democracia y guiada con ese timón constitucional.

Palencia va a tener también su Plaza de la Constitución, en breve, o al menos eso es lo previsto por el Ayuntamiento en su proyecto de acondicionamiento del espacio abierto que hay entre las calles Juan de Balmaseda y Cardenal Cisneros. A tal efecto, convocó un concurso en marzo pasado que fue adjudicado, tras el fallo, a los arquitectos que obtuvieron el segundo premio, puesto que el primero quedó desierto. Se trata de Jacinto Mateo Ayuso y Alberto Combarros. Hemos charlado con este último sobre su proyecto, la idea inicial de la Corporación, la marcha de las obras y lo que se espera que sea el resultado final de las mismas.

Nos ha contado que el lugar elegido para la nueva plaza necesitaba un proyecto de urbanización. La Asociación de Vecinos parecía satisfecha con que su plaza se llamara Juan de Balmaseda, pero, el Ayuntamiento consideró oportuno darle el nombre de Plaza de la Constitución y así se llevará a cabo. En las bases del concurso se señalaba que debían establecerse en la plaza uno o dos tendidos de la antigua plaza de toros de Palencia, de cara a la reutilización de esa cantería. Pero, por la inseguridad que tales bloques de piedra podía suponer para el público usuario, sobre todo infantil, el Ayuntamiento de acuerdo en esto con la Asociación decidió eliminar esta obligación de las citadas bases.

Así, en el lugar que habían de ocupar los dos tendidos de piedra, quedó previsto que se instalaran una rosaleda y un estanque, ambientes que cumplirían mejores cometidos y ofrecerían mayor seguridad. Con estas modificaciones y otra debida a que parte del terreno es particular y aún está por expropiarse, con lo que sólo se está llevando una primera fase a cabo, la plaza quedará conformada de esta forma:

VARIOS ESPACIOS

Un terreno de una hectárea es grande para construir una plaza y pequeño para hacer un parque. Por ello y para evitar que el ciudadano se pierda en un recinto enorme, se ha pensado en crear varios espacios diferentes dentro de la misma plaza que confor-

marán el conjunto. De esta forma, el lugar servirá para varios cometidos: pasear, sentarse a la sombra, jugar, dar belleza, realizar actos culturales o festivos, etcétera, a la vez que resulta estético y más recogido que si se tratara de una sola plaza de igual trazado en su totalidad.

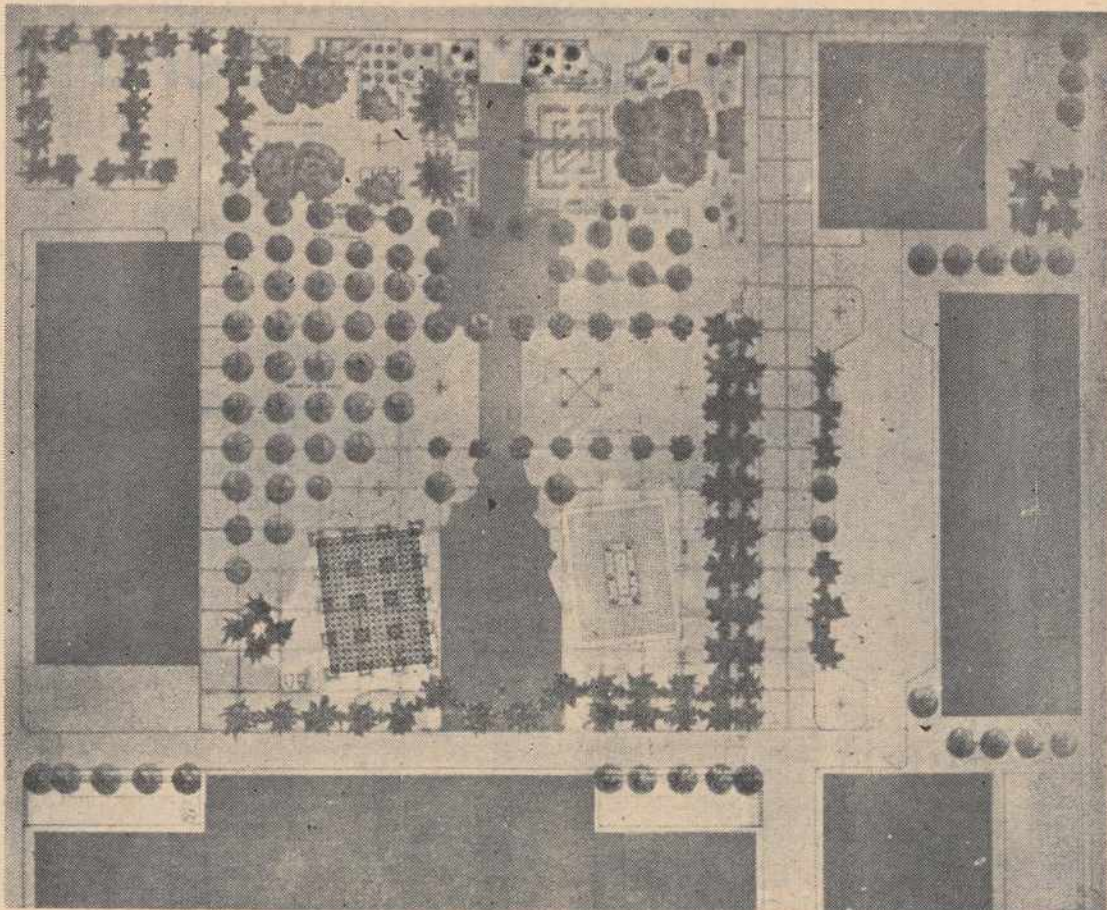
Esos diversos espacios estarán configurados en torno a un eje norte-sur que podríamos denominar paseo central con dos plazitas intermedias. En la zona norte, a ambos lados de ese paseo, se situarán dos lugares dedicados a embellecimiento de la plaza y asueto de los usuarios. Por una parte, la rosaleda, que tendrá ciertos matices de pérgola al estar constituida con pilastras de tres metros de altura, a una distancia de cuatro metros unas de otras y rodeadas por una franja de tierra vegetal de medio metro para los rosales.

Al otro lado del paseo habrá un estanque en medio de un patio conformado por catorce pilastras. Se creará una especie de zona acuática del tipo de algunos rincones de los jardines de la Alhambra, es decir, un patio rodeado de un pequeño estanque con varios surtidores, en concreto, tres, alrededor del cual pasear.

Por otra parte, hay también un templete para la música. Se ha pensado en él como lugar adecuado para conciertos, representaciones, bailes, guñol y otras actividades que harán de la plaza un lugar de recreo y cultura viva. Su estructura recordará a los quioscos de música de épocas pasadas, ya que constará de una periferia de acero forjado cubierta de plexiglás transparente.

Además de todo ello, contará con un laberinto, en la zona sur, de vegetación de 1.60 metros de altura, donde se podrá jugar al despiste y demostrar las habilidades que, hasta ahora, quedaban relegadas a las casas de espejos de las casetas de feria. Esto sin olvidar el parque de juegos infantiles, los diferentes paseos que unirán unos y otros espacios, los jardines de diferente arbolado y vegetación así como los bancos para el descanso, las zonas de setos y matorrales y los espacios abiertos intermedios entre las diversas zonas.

Según parece, por todo lo dicho, la nueva plaza cubrirá diversas necesidades de los ciudadanos, en vez de constituir un mero lugar de paso o de descanso. Niños y grandes pueden disfrutar de sol, sombra, juegos, música, vegetación, agua y árboles en un lugar grande y despejado en



Vista general de lo que será la Plaza de la Constitución de nuestra ciudad. Está emplazada entre las calles Juan de Balmaseda (a la izquierda de la foto), Avenida Cardenal Cisneros (a la derecha), Miguel de Unamuno (en la parte inferior) y una calle nueva que unirá Cardenal Cisneros con Juan de Balmaseda (parte superior).

Como vemos en la foto, hay un eje o paseo central, en gris oscuro. A la derecha del mismo, en la parte inferior, está situado el recinto del estanque y a la izquierda la rosaleda. También se observan las distintas variedades de árboles y arbustos que llenarán los jardines y el parquecillo de la plaza.

el que, no obstante, no se perderán puesto que la disposición de los recintos hará que esa plaza sea dominante en su totalidad por el peatón.

Se ha tenido en cuenta también, en el proyecto, la reutilización de lo que ya había hecho el Ayuntamiento en la zona, como es el caso de algunos aparcamientos, además de construir otros nuevos.

LA VEGETACION

Las plantas son importantes en cualquier lugar, pero más en casos como éste, en los que se trata de crear espacios de recreo abiertos. Así, se ha elaborado un capítulo importante correspondiente a la vegetación arbórea que se ha procurado sea de bajo desarrollo y fuerte follaje en el verano para conseguir la sombra necesaria. Esto además de la gran variedad de árboles y arbustos que hemos observado en el proyecto nos llevan a pensar que la estética se enriquecerá en la plaza, dando una vista agradable y contribuyendo a crear los diversos espacios, separados en algunos casos por esas clases diferentes de vegetación.

Así, tendríamos un jardín de cas-

taños, una estancia de cedros, un paseo de olmos, un pequeño bosque de acacias, una solana de chopos y una ronda de plátanos. También, habrá setos que se han pensado serán de aligustres, cipreses y tuyas y unas zonas florales con rosales, bulbosas y tulipanes; sin olvidar las especies ornamentales como el madroño, el laurel, las adelfas y las lilas. Todo ello y el césped harán bonitos contrastes por tratarse de árboles de diferentes alturas y desarrollos, setos de diferentes plantas y tonalidades de verdes en una amplia gama. Claro que todo esto es así en el proyecto de estos dos arquitectos, aunque quizás haya dificultades para conseguir traer y trasplantar algunas especies de las ciudades y, en ese caso, habría que sustituirlas por otra; de cualquier forma, esperamos que se respete el criterio de variedad en favor de una estética y una ambientación más ricas.

ESTADO DE LAS OBRAS

Las obras de la plaza comenzaron el pasado mes de julio y tienen que estar terminadas en un periodo de seis meses, ya que el Ayuntamiento tiene la pretensión de inaugurar este lugar el día que se promulgó la Constitución, es decir, el de diciembre, ya que llevará este nombre.

Hasta ahora se ha hecho el rebaño de toda la plaza, se han instalado las redes de saneamiento y se está metiendo el tendido eléctrico, que hará del lugar, algo hermoso por la noche. Aunque con una pequeña interrupción, las obras continúan a buen paso y centiamos en que en el mes de diciembre tengamos, en la ciudad, un espacio con forma y entidad de plaza y pequeño parque.

El presupuesto total que se ha concedido para esta plaza es de unos veinticuatro millones y medio de pesetas que, al parecer, van a resultar del todo suficientes para llevar a cabo las obras completas de esta primera fase. Esas obras incluyen movimientos de la tierra, saneamientos, hormigones y estructura, albañilería y solados, electricidad, red de agua, pintura, cerrajería y jardinería.

PARA TERMINAR...

Sí, para terminar diremos que ya que el Ayuntamiento parece haber emprendido, en serio, una política de parques y zonas verdes de cara al embellecimiento de Palencia, esperamos que esta plaza esté acabada en su día —en el señalado, nos referimos— tal y como hemos podido observar en los planos, porque nos parece un pro-

yecto interesante que vendrá a cambiar en parte, la estética de nuestras plazas y lugares públicos.

Agradecemos, desde estas páginas, la colaboración tan interesante de Alberto Combarros, arquitecto de esta plaza y deseamos a los vecinos de la misma, tanto como al resto de los ciudadanos, que puedan disfrutar en ella todo lo que quienes la han pensado esperan.

C. CENTENO

EL CAMPO, CONTRA LA POLITICA AGRARIA SE ANUNCIAN DRASTICAS MEDIDAS DE PRESION

El malestar campesino se deteriora por momentos; ni las declaraciones oficiales, ni las informaciones más o menos afectas e interesadas, consiguen ocultar la gravedad de sus perfiles.

Ayer se reunió en Valladolid la Federación Regional de Agricultores y Ganaderos de la Cuenca del Duero; tema, valorar las medidas que el Gobierno aprobó el 30 de julio para hacer frente a los calamitosos efectos de la sequía.

Sin detenernos en el apasionamiento de los reñidos diremos que se llegó a una conclusión «fulminante»: las medidas, lo proclamaron una vez más, resultan absolutamente insuficientes y al no haber sido modificadas por el propio Gobierno en el sentido señalado por las agrupaciones profesionales de agricultores, se ha acordado celebrar una nueva reunión el próximo día 19 en Torrellas, a la que se convoca también a las directivas de CNAG, Jóvenes Agricultores y UFADE, con el fin de establecer la común estrategia a seguir.

En este sentido se proyecta acudir a las máximas medidas de presión posibles, para que el Gobierno rectifique; medidas de extrema dureza, según ha llegado a nuestro conocimiento, que comenzarían a aplicarse el próximo día 24.

Así están ahora mismo las cosas.



Las obras ya han comenzado en lo que será Plaza de la Constitución. — (Foto LUIS)

AGRICULTURA

PAGINAS
ESPECIALES

Suplemento semanal

JOSE LUIS ALVAREZ

"Se está actuando con celeridad para paliar los daños de la sequía"

Las primeras ayudas de los 20.000 millones se recibirán en octubre

Madrid, 14 (Efe). — "El Ministerio de Agricultura está actuando con celeridad a fin de paliar los daños que la sequía está produciendo en las economías de agricultores y ganaderos", declaró a Efe el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, José Luis Alvarez.

Expresó el ministro la preocupación de su departamento para que las ayudas puestas en marcha por la Administración lleguen lo antes posible hasta la gente del campo. Prueba de este interés es que las delegaciones provinciales del Ministerio se encuentran trabajando intensamente durante este mes de agosto.

Desde comienzos de año, el Ministerio ha prestado una atención diaria a la marcha de los cultivos. Así en enero se concedieron créditos por importe de 25.000 millones de pesetas a un interés del 7 por 100 destinados a cultivos preferentemente del sur de la península, tales como la vid y el olivo.

Además de ello, durante el primer trimestre se pusieron a disposición de los ganaderos un total de 660.000 toneladas de pienso que no tendrán que ser pagadas hasta dentro de 10 meses sin interés alguno.

Por otra parte, en el mes de mayo se establecieron moratorias de un año para la devolución de créditos de sequía del año pasado y otros créditos agrícolas oficiales. En este mismo mes, y ante las heladas producidas en Galicia, Zamora, Rioja y Aragón, se abrió una nueva línea de crédito al 7 por ciento por un montante de 3.000 millones, a la vez que se establecieron otras ayudas concretas para paliar los daños de las heladas en las cepas de vid.

SE SIGUEN DE CERCA LOS RESULTADOS DE LA SEQUIA

En opinión del ministro, se si-

gue también muy de cerca la evolución de la sequía en el campo de los cereales. Las asociaciones agrícolas han solicitado ayudas que muchas veces están por encima del daño real que la sequía ha causado. Se estiman estos daños entre 20.000 y 30.000 millones de pesetas, por lo cual el Banco de Crédito Agrícola ha puesto a disposición de los afectados 20.000 millones de pesetas a un plazo de dos años y sin interés bancario.

Sobre las acciones que se están llevando a cabo en estos momentos, José Luis Alvarez se ha referido a una nueva línea de crédito del SENPA por importe de 9.000 millones al 9 por 100 de interés para la adquisición de semillas, fertilizantes y herbicidas y la preparación de un Real Decreto sobre moratorias.

Sobre las ayudas que recibirán los ganaderos que se vean afectados por la sequía, el ministro dijo: "Que no se preocupan, ya que lo mismo que se ha atendido a los agricultores se atenderá a los ganaderos". Indicó que ya algunos se han beneficiado de las moratorias y añadió que a la hora de pagar los piensos retirados hace unos meses no faltará comprensión por parte de la Administración a los más afectados por la sequía.

Asimismo informó que en septiembre se prepara una operación de abastecimiento de piensos de volumen que completará las 300.000 toneladas de trigo que han sido puestas a disposición de los ganaderos recientemente.

Por último el ministro de Agricultura hizo un balance del estado general de las cosechas salvando los casos particulares que en algunas provincias han sufrido mayores daños por la sequía. En el conjunto de la España peninsular pueden calificarse como buenas las cosechas de girasol, uva y aceituna; normales las de trigo y remolacha e inferior a la normal la de cebada.

Durante este mes de agosto los agricultores y ganaderos que estimen que los daños causados por la sequía en sus cosechas les hacen merecedores a ayudas del Ministerio, deberán presentar sus solicitudes ante las Cámaras Agrarias locales. Estas peticiones serán analizadas por las delegaciones provinciales del Ministerio, las cuales podrán extender certificados de que las cosechas han sufrido al menos el 50 por ciento de mermas por daños de la sequía.

José Luis Alvarez indicó a Efe que ya están cubiertos por las entidades de créditos los 20.000 millones preparados para los agricultores afectados y que las primeras ayudas podrán ser repartidas en el próximo mes de octubre.

AMBIENTE TENSO, EN LA MESA DE SEGUIMIENTO

Los agricultores, disconformes con los préstamos concedidos

HACIA LA MORATORIA DEL PAGO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Madrid, (Efe). — Las organizaciones agrarias han mostrado su disconformidad con los préstamos concedidos por la Administración para paliar los efectos de la sequía, en la reunión de la mesa nacional de la sequía que se ha caracterizado por celebrarse en un ambiente tenso.

En la reunión se acordó que antes de finalizar el mes, la Administración preparará las medidas complementarias de ayuda a los afectados por la sequía con la moratoria del pago de la Seguridad Social Agraria, la distri-

bución de piensos para la ganadería intensiva y ayudas para la compra de semillas, que tras estudiarlas con las Organizaciones Agrarias, se elevarán, para su aprobación, al Consejo de Ministros.

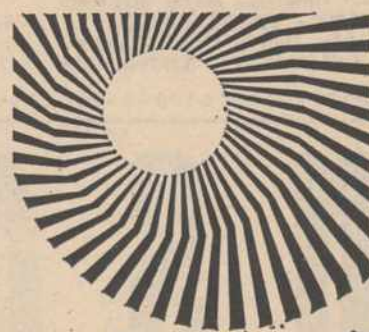
El secretario de la mesa, Mariano Maraver, señaló a «Efe» que las organizaciones agrarias sólo se habían fijado en los préstamos entre 20.000 y 30.000 millones de pesetas concedidos por la Administración para paliar la sequía y no en otras medidas complementarias como: las moratorias de los créditos oficiales y créditos especiales del año pasado; distribución por el SENPA de 300.000 toneladas de trigo desnaturalizado para abastecimiento de la ganadería; habilitación de 4.000 millones al 7 por 100 para los frutales afectados por heladas y sequía de Galicia, Zamora, Avila, León, Navarra, Rioja, Zaragoza y Alava, etc.

En la reunión también se ha estudiado la situación de la campaña de cereales y todas las partes han coincidido en que los daños por la sequía afectan al 25 por 100 de las cosechas. Las zonas más afectadas son las dos Castillas, Aragón y Extremadura, en las que dos millones de hectáreas están afectadas en un 50 por 100.

Los daños más graves se registran en la zona del Duero, con un 70 por 100 de la cosecha afectada.

Señalaron que zonas como Andalucía Occidental tendrán una cosecha por encima de la media.

Otras cosechas de secano como el girasol, la remolacha, el viñedo y el olivo presentan buen aspecto y no parece que vayan a verse afectadas por la sequía.



El índice de peligro de incendio forestal hoy es

EXTREMO

Tome las máximas precauciones si va hoy al Monte.

MINISTERIO DE AGRICULTURA - INSTITUTO NACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LA NATURALEZA

¡ATENCIÓN CAZADOR!

Concierta tu seguro con:

Mutualidad Palentina de Seguros

Y tendrá la oportunidad de estrenar una **REPETIDORA F. N.**



Oficinas Centrales: Mayor, 11
Teléfonos 74 90 11 - 74 91 54 - 74 93 54 **PALENCIA**

COLCHONERIA MORRISON

"GRANDES LIQUIDACIONES"

FLEX-PIKOLIN-ESPUMA

Trav. Victorio Macho 5-(Frente Estación)
PALENCIA Tlfno. 74 37 49

MODA INFANTIL PEQUES

Atención a los últimos días de nuestra **VENTA ESPECIAL CON OFERTAS DEL**

30 % DESCUENTO EN CUNAS

y además hacemos un regalo

Estamos en Plaza Mayor, 16

Región del Duero Riqueza cinegética para Burgos

La Granja Cinegética del ICONA, instalada en Chinchilla (Albacete), dedicada exclusivamente a la producción de la especie perdicina roja, al anunciar su programa de repoblación para el presente año, destina 1.000 ejemplares a los cotos sociales de Burgos («Pera» de Arlanza y «Villafruela»), la mayor distribución de las concedidas a otros cotos sociales nacionales, con un total de 3.100 para ocho cotos, incluidos los burgaleses, provincia que se verá favorecida cuando el segundo domingo de octubre comience la temporada de caza menor en general.

AFLUENCIA A LOS PINARES

Ante la constante llegada de visitantes a los pinares situados en la zona noroccidental de la provincia de Soria, especialmente a las instalaciones de adecuación recreativa, la Jefatura del ICONA recuerda a todos el peligro de incendio que en esta época puede ocasionar el incumplimiento de las mínimas normas que deben observarse al visitar los montes y, en consecuencia, piden a todos los visitantes la mayor colaboración con el personal forestal y el cumplimiento de las instrucciones difundidas al efecto.

SUELTA DE REBECOS

En el Gran Parque Natural de Los Ancares Leoneses, después de haber permanecido unos días en el fuerte-enfermería instalado por el ICONA, se efectuó la suelta de varios ejemplares de rebecos, todos ellos de calidad extraordinaria y que servirán para enriquecer la fauna de aquella tradicional región leonesa. En el lugar que dejan los liberados del fuerte-enfermería han sido introducidos otros ejemplares para su estudio y adaptación al medio, prosiguiendo la campaña de repoblación en Los Ancares.

NUEVO CAMPAMENTO JUVENIL

En el lugar conocido por Puente de los Riveros (Ávila), ha sido inaugurado con pleno éxito el campamento juvenil «San Francisco», construido por la Jefatura Provincial del ICONA y por cuyo lugar pasan en periodos de 15 días diversos grupos de jóvenes, disfrutando así de unas vacaciones extraordinarias, al mismo tiempo que adquieren conocimientos básicos sobre la Naturaleza.

Este campamento de «San Francisco de Asís» se encuentra situado a 7 kilómetros de Candelada, desde donde se divisa una bonita panorámica hacia el norte, contemplando la célebre garganta de Chilla y, al fondo, la Plaza del Moro Almanzor. Consta de seis chozas de madera, tres comedores al aire libre y dispone de un edificio donde está ubicada la cocina, más otros departamentos dedicados a los almacenes. Las excelentes condiciones climatológicas del lugar, la belleza del panorama y la riqueza en su flora y en su fauna, están siendo disfrutadas por los jóvenes que allí acuden en los diferentes turnos previamente programados.

LA MEDIA VEDA REGIONAL

Desde el pasado domingo, día 8, está abierta la media veda para la caza de codorniz, tortolita, paloma torcaz, urraca, grullita y corneja, en las provincias de Valladolid y Segovia, y desde el próximo domingo, día 15, en la zona sur de la provincia de Burgos, siendo límite de zona el trazado de las carreteras 234 (Sagunto-Burgos) y 120 (Logroño-Vigo).

COTOS PRIVADOS

Un total de 4.542 cotos privados existen en la región castellano-leonesa, frente a los 25.598 de toda España, destacando Cáceres, con 1.743 en el plano nacional, y Salamanca, en el regional, con 884 cotos.

En cuanto a Valladolid, con una superficie de 814.961 hectáreas, los 399 cotos privados ocupan el 94 por 100 de la superficie total vallisoletana. El 6 por 100 restante (unas 48.898 hectáreas), es el que disponen los desafortunados cazadores que actúan por libre, terreno situado entre pinares al sur de la provincia, incluida la parte proporcional de carreteras y líneas férreas.

CAMPAÑAS FITOSANITARIAS EN CASTILLA Y LEÓN

El Departamento de Agricultura y Fomento del Consejo General de Castilla y León, a través de sus Jefaturas Provinciales de Sanidad Vegetal, viene realizando una serie de campañas fitosanitarias en las provincias de Ávila, Burgos, León, Palencia, Segovia, Soria, Salamanca, Zamora y Valladolid.

De estas campañas, tiene especial importancia la que presentó el 22 de julio el director del Departamento de Agricultura y Fomento, Carlos Romero Batallán, y que consiste en un plan regional de lucha contra la procesionaria del pino, mediante el cual van a ser tratadas 39.000 hectáreas de Castilla y León.

Entre las campañas ya realizadas merecen ser citadas las efectuadas contra los gusanos de suelo en remolacha y tabaco, moho azul en tabaco, (en Ávila), nematodo dorado en patata, gusanos de suelo y pulguilla (en León), plagas en alfalfa (en Palencia), gusanos en el suelo en remolacha (en Salamanca), avena loca en cereales y malas hierbas en la vid, zanahoria, girasol y patata, e insectos en la patata (en Segovia), avena loca en cereales, oídio en la vid y malas hierbas en cereales próximos a viñedos (en Valladolid).

Por otra parte, a lo largo de la temporada se llevarán a cabo otras campañas fitosanitarias contra diversas plagas, destacando por su extensión la que se desarrollará en la provincia de Burgos contra la virosis en la patata, con un alcance de tratamiento de 12.000 hectáreas, y la que tendrá lugar contra el garrapato en la mayoría de las provincias de Castilla y León.

CAZA EL LUNES, LISTA DE TERRENOS LIBRES EN LA PROVINCIA DE PALENCIA

Ante la inminente apertura de la media veda, nuestro periódico publicará, en su número del próximo lunes, día 16, la relación completa de terrenos de aprovechamiento cinegético común en la provincia de Palencia.

Esta lista, que, como en años anteriores, nos facilita la Jefatura Provincial del ICONA, orientará a los aficionados que no sean socios de cotos sobre los terrenos libres para la práctica de la caza, en nuestros límites provinciales.

BALNEARIO LAS CALDAS DE BESAYA

SANTANDER (A 6 Kms. DE TORRELAVEGA)

ARTRITISMO - REUMA - CIÁTICA - BRONQUIOS - GOTA
Aguas manantiales minero-medicinales a 37 grados
ABIERTO HASTA EL 30 DE SEPTIEMBRE

Información y reservas: 942 - 89 00 31
Estación Renfe, línea Madrid-Santander, a 70 metros

CLINICA RADIOLOGICA

Dr. ROBLES

-RADIOGRAFIAS SIMPLES Y DE CONTRASTE-
-PLACAS DE COLUMNA VERTEBRAL ENTERA-
-MAMOGRAFIAS-

CONSULTA DE 4 A 7

José Antonio, 33

Teléfono 72 52 89

AURORA—POLAR

Compañía Anónima de Seguros. — Domicilio social, BILBAO
INCENDIOS, VIDA, ACCIDENTES TRANSPORTES
Subdirector en PALENCIA, Carmelo Andrés García-Cuena
Calle de Vallengano, núm. 2. 1.º — Telf. 72 32 46 — Apartado 134

PIRON, S. A. Constructora

- NUEVAS PROMOCIONES DE VIVIENDAS Y LOCALES COMERCIALES
- NUEVAS CONDICIONES DE PAGO (SIN REVISIÓN DE PRECIO)

...Ponga Vd. las condiciones - ESTUDIAMOS SU OFERTA

24 Viviendas de Protección Oficial • Plazas de garaje y trastero

EXP. núm. 34 - 1 - 0003 / 81

EMPLAZAMIENTO • POLIGONO "PAN Y GUINDAS" • PARCELA 5 • SECTOR V-A

POLIZA DE SEGUROS CIA. CREDITO Y CAUCION núm. 95.317

100 Viviendas Primera fase • 40 Viviendas de Protección Oficial • PLAZAS DE GARAJE

EXP. núm. 34 - 1 - 0011 / 80

EMPLAZAMIENTO • POLIGONO "PAN Y GUINDAS" • PARCELAS 8-9-10 y 11 • SECTOR V-B

POLIZA DE SEGUROS CIA. CREDITO Y CAUCION núm. 73.470

Información y venta: **PIRON, S. A. CONSTRUCTORA**

Avda. Manuel Rivera, núm. 1 • Entreplanta • Teléfonos 728500 y 728504

SORIA: Congreso sobre recuperación de residuos

Aprovechamiento de los recursos FORESTALES EN ESPAÑA

Podemos definir a la biomasa forestal como el conjunto de materiales orgánicos generados a partir de la fotosíntesis o bien evolucionados en la cadena biológica y que son susceptibles de degradación o fermentación bioquímica. El hombre y los animales utilizan sólo una parte de la producción agrícola o forestal, constituyendo el resto un residuo en gran medida no utilizado, incluso un gran porcentaje de la parte utilizada es devuelta a la naturaleza como residuo o eliminado mediante la quema.

La utilización de la biomasa forestal para producir energía lleva consigo los siguientes efectos:

- Proporciona una energía alternativa que proviene de residuos de cortas, productos procedentes de claras, matorral procedente de desbroces...

- Ahorro considerable del coste de la eliminación de los residuos que se originan en los trabajos selvícolas y en los aprovechamientos forestales.

- Aumento de puestos de trabajo.

- Disminuye el peligro de los incendios debido a la mayoría de las veces a la inadecuada o inexistente limpieza de bosques.

- Disminuye la propagación de plagas en los cultivos, facilitada por la invernación de éstas dentro de los residuos.

En cualquier caso, es evidente que los residuos orgánicos tienen una gran incidencia negativa sobre el medio ambiente.

La biomasa forestal sólo puede contribuir a resolver problemas energéticos puntuales y concretos de determinadas zonas. La escasa demanda de madera de industria, se compensa con la reciente crisis del petróleo. La toma de conciencia de la finitud de los recursos naturales no renovables susceptibles de utilización energética, ha provocado, en la actual década de los años 80, una mayor atención a la utilización de las biomásas de origen agrario —especialmente la de procedencia forestal— con finalidad de producción energética.

Producción energética realizable mediante la combustión, el proceso más tradicional y simple; pirólisis, proceso termoquímico originado en ausencia del aire o con una admisión controlada del mismo; gasificación, que origina un gas de débil poder calorífico, mezclado con nitrógeno; licuefacción, producida por hidrogenación o por refinado del gas y por conversión química, que comprende procesos de digestión aerobia y anaerobia.

En definitiva, los residuos forestales pueden convertirse en una alternativa energética —para

determinadas zonas— al mismo tiempo que su aprovechamiento favorece la limpieza y conservación del bosque, y facilita la creación de nuevos puestos de trabajo.

Los residuos forestales y su aprovechamiento serán tratados en el I Congreso Nacional sobre Recuperación de Recursos de los Residuos, que se celebrará en Soria el próximo mes de octubre, dentro de la ponencia «Recuperación y aprovechamiento de residuos y subproductos agrarios», que estará a cargo de un equipo de expertos del Instituto Nacional de Investigaciones Agrarias.

También se estudiará el aprovechamiento de los residuos y subproductos urbanos y los radiactivos, así como los proyectos in-

tegrales de recuperación de recursos de los residuos. Estas ponencias estarán complementadas con la visita a la experiencia piloto de Soria.

La Comisión Organizadora y la Asociación I. D. E. A., invitan a todos los interesados a que participen en el desarrollo de este Congreso y a que presenten comunicaciones voluntarias a las ponencias oficiales.

Los interesados pueden dirigirse al apartado postal 976, de Madrid, o llamando al teléfono (91) 410 33 80.

Por la Comisión Organizadora y la Asociación I. D. E. A.
Jesús López García
Secretario General

AGRICULTURA:

Los veterinarios al servicio de Europa

Las legendarias «guerra del cerdo» y «guerra de las aves de corral», así como las protestas de los consumidores contra el empleo de hormonas en la ganadería constituyen, en el momento actual, los únicos aspectos veterinarios de la política agrícola de la CEE conocidos por el gran público. Lo que se ignora es que cada trozo de carne o de aves que se compra está sometido a controles comunitarios.

Desde 1964, los Estados miembros de la CEE que exportan cerdos o ganado a otros Estados miembros están obligados a certificar oficialmente que los animales exportados se hallan en buena salud. En aquel entonces, una directriz determinó, en efecto, los principios de higiene aplicables a las carnes objeto de intercambios comunitarios. La directriz precisaba especialmente las con-

diciones de funcionamiento de los mataderos y de los talleres de descuartizado, así como ciertas reglas de inspección sanitaria. Se propusieron en 1981 nuevas disposiciones tendientes a modernizar el sistema recurriéndose a unos nuevos métodos de conservación y de análisis microbiológico. El comercio intercomunitario de aves de corral fue objeto de una directriz similar en 1971, mientras que en 1977 los criterios de higiene y de inspección se extendieron a todos los productos a base de carne. La directriz por la que se prohibió el empleo de hormonas en la alimentación del ganado también representó una gran victoria para los consumidores en 1981. Sin embargo, han aparecido algunas derogaciones o excepciones en este arsenal legislativo. Se han fijado condiciones particulares para la producción de foie gras. Los británicos han prohibido las importaciones de aves de corral y de huevos provenientes del continente, so pretexto de que no estaban sometidos a sus normas nacionales destinadas a luchar contra la enfermedad de Newcastle.

Por otra parte, un millón y medio de animales han sido matados desde 1973, en el marco de la lucha llevada a cabo por la Comunidad para vencer la brucelosis, la tuberculosis y la fiebre aftosa. La Comunidad también financió una acción en favor de la eliminación de la peste porcina. Propuso en 1981 la instauración de un sistema de notificación obligatoria de los animales aquejados de tal enfermedad. Sin embargo, pese a la progresiva introducción de un régimen común respecto a las importaciones provenientes de los países terceros, la peste porcina se reintroduce regularmente en Europa por intermedio de países vecinos. Por ello, la CEE ha decidido financiar un programa de eliminación de esta enfermedad en España, Portugal y Malta. En colaboración con la Organización para la Alimentación y la Agricultura (FAO), la Comunidad contribuye también al mantenimiento de una «zona-tampón» en Tracia (Norte de Grecia), en la que todos los rumiantes son vacunados anualmente.

EN FRANCIA

LOS CAMIONES

ESPAÑOLES

CIRCULAN

AGRUPADOS Y

CON PROTECCION

POLICIAL

La Junquera (Gerona), 14. (Efe). — Los camiones españoles que cruzan la frontera con dirección a Francia van agrupados y con protección de unidades de la gendarmería móvil.

Esta situación responde a una disposición de la prefectura de los departamentos del sur de Francia ante la posibilidad de que se produzcan incidentes y asaltos por parte de los agricultores galos.

Las precauciones policiales son especialmente visibles en los puntos de peaje de las autopistas y en los cruces con carreteras secundarias.

Este fin de semana, como ya es habitual, quedará interrumpida la circulación de camiones con destino a Francia, salvo aquellos que hayan sido despachados en origen y viajen en régimen Tir.

Hasta el momento no ha habido incidentes ni con los camiones ni con los turistas, y la circulación en la frontera, en ambos sentidos, es intensa pero fluida.

¡¡ATENCIÓN AGRICULTORES Y PROPIETARIOS DE PARCELAS Y CHALETS!!

Disponga de agua propia y barata con nuestro sistema
de sondeo y construcción de POZOS

INFORMACION Y CONDICIONES:

SUMINISTROS DE LA CRUZ

Avenida Modesto Lafuente, 16. — Teléfonos 72 11 42 - 72 09 32. — PALENCIA

SANTIAGO SANCHEZ

Teléfono (911) 22 29 57. GUADALAJARA



Les atenderemos con mucho gusto, dándoles toda clase de información.
CONSULTENOS

SUMINISTROS DE LA CRUZ

AVENIDA MODESTO LAFUENTE NUM. 16

TELEFONOS: 72 11 42 Y 72 09 32. - PALENCIA

PASCAL ESTUDIANTE!

¿Te gustaría alejar los
SUSPENSOS de tu vida?

— ¿Quieres llevar sin problemas
el próximo curso?

- Aprende a estudiar de manera eficaz.

- No pierdas más tiempo ni te esfuerces inútilmente.

- Realiza este verano un Cursillo Pascal de

TECNICAS DE ESTUDIO,
MEMORIA Y CONCENTRACION

El Instituto Pascal, realiza cursillos en Madrid y en varias provincias.

En Palencia del 16 al 20 de agosto.

Lugar: Colegio Maristas.

Reserva de plazas e información:

Tfno. 720850 (mañanas) de Palencia y

2450203 y 2461276 de Madrid

Hacia una revolución humana

A veces las ideas sencillas son difíciles de explicar, y hay, que darse cuenta que la agricultura la hacen los hombres, y no los cultivos, ni el Estado, ni las máquinas.

Pero, sin embargo, los que no conocen la agricultura aportan soluciones, poniendo énfasis en la estructura como primer condicionante para la viabilidad de una empresa agraria, y aunque no hay que negar a esto su importancia, creo que tendrían que tener en cuenta que lo primero que tendría que cambiarse es la actual mentalidad y actuales ideas del agricultor de hoy, y después ya pasar a la reforma de estructuras.

Porque un hombre que valga para la agricultura es capaz de hacer agricultura hasta sin tierra, en un entorno favorable.

No olvidemos que con verdadera preparación y organización se pueden alcanzar buenos resultados económicos; ya que por ejemplo, se pueden criar miles de gallinas en un pequeño espacio, donde ni siquiera los animales tienen que moverse de su sitio; las técnicas de los cultivos forzados en invernaderos, como la producción de plantas ornamentales, pueden ser un éxito en las proximidades de las grandes capitales, o cercanas a los aeropuertos para que puedan exportarse si están a su cargo hombres preparados.

Si nos referimos a la agricultura extensiva, que puede agravar-

se por las dificultades de la climatología, la dispersión geográfica y la falta de facilidades para vivir, observaremos también que cuando allí hay hombres preparados todo es distinto.

Hay, sin embargo, unas barreras invisibles de carácter cultural y sociológico, que a su vez son la causa que impide el que las propias personas puedan salir de su atraso; pero cuando se consigue que el hombre del campo cambie, cuando se cambie su mentalidad y su preparación por la que requiere la moderna agricultura y no se renuncie a ninguna de las facilidades de nuestro tiempo, se lograrán resultados definitivos.

Por eso digo que tanto en el medio rural como en la agricultura y ganadería, aún no hemos iniciado el camino que nos pueda llevar a la solución de todo lo que políticos, ingenieros y expertos en el tema quieren arreglar ocupándose de temas secundarios que no son la clave de los problemas actuales del campo, lo que demuestra que en el fondo no han comprendido aún el problema. En agricultura el hombre es todo; no hay fincas manifestamente mejorables, sino hombres mejorables; ni hay gran-

des y ejemplares empresas agrarias, sino hombres bien preparados.

Pero como nunca seremos todos iguales, puesto que el ser humano no es una máquina, también en el campo conviene que coexistan siempre tantos tipos de explotaciones como niveles de preparación y de situaciones concretas puedan darse.

Es el hombre, quien hace grande o pequeña una empresa. Es el quien prefiere trabajar en una explotación familiar, o prefiere hacerlo asociado, o prefiere no dedicarse a la agricultura porque comprende que no está preparado para ello; porque la decisión debe ser sólo suya, ya que de ella dependerá el éxito o el fracaso.

Por eso todos los que cifran todo en inventar panaceas, porque en el fondo quieren imponer sus ideas a los demás, tengo que decirles que en el campo no tienen nada que hacer.

Todo sería de otra manera si, respetándonos más, pudiéramos nuestro esfuerzo en lograr que los hombres del campo llegaran a su plenitud en el desarrollo de sus conocimientos en esta actividad, en la que los milagros los hace la naturaleza, sólo cuando es bien trabajada por los hombres libres y preparados, y con un incentivo personal.

Luego queda claro, que nos tenemos que incorporar cuanto antes a una moderna agricultura, pero para ello habrá que asistir a una auténtica «revolución humana» del hombre del campo de hoy, que le transforme en un hombre del campo del mañana. Con más iniciativas, más preparación y más libertad.

Félix Vallejo García
Ingeniero Agrónomo

MESON
EL ARRIERO
Comida castellana
Tlfo. 78 07 94 DUEÑAS

bañeras Roca

CONVENZASE
LA BAÑERA DE HIERRO FUNDIDO
ES ETERNA



MADASA
MATERIALES PALENCIA S.A.
AVENIDA MANUEL RIVERA N.º 10
TELÉFONOS EXPOSICIÓN Y ENTAS - 722300 - 722304 - 723138 - POL. IND. 724218 - PALENCIA

SEGUN LA DIPUTACION FORAL: CINCO MIL MILLONES, PERDIDAS POR LA SEQUIA EN NAVARRA

Pamplona. (Efe). — A cinco mil millones de pesetas ascienden las pérdidas que ha causado la sequía en la pasada primavera en los cultivos navarros, según estimaciones realizadas por la Diputación Foral de Navarra.

Para paliar estos daños, la Diputación Foral ha aprobado un proyecto de norma, que será remitido al Parlamento foral, por el que se destinarán 300 millones de pesetas para compensar los intereses de los préstamos concedidos por entidades bancarias a los agricultores y ganaderos navarros.

Esta ayuda de la Diputación afecta a 1.499.708.993 pesetas de

los cinco mil millones de pérdidas totales, ya que quedan excluidos los daños que no sobrepasen el 30 por 100 de la cosecha media anual y los beneficiados de los 750 millones de pesetas en créditos, que concede el Estado.

Estas pérdidas han afectado a una superficie total de 173.949 hectáreas y, principalmente, a los cultivos de trigo, cebada y avena. Los agricultores que se hayan visto afectados deberán presentar sus declaraciones, para ser contrastadas por los servicios técnicos de la Diputación, antes del 25 de septiembre, individualmente y a través de las Cámaras Agrarias Locales.

Guía gastronómica

RESTAURANTE
SAN PABLO
ESPECIALIDAD: SUS MENUS
Bodas - Banquetes - Comuniones
Pl. San Pablo - Tlf. 74 11 81

BAR RESTAURANTE
PEÑAFIEL
EXQUISITOS PESCADOS
LECHAZO ASADO
Martín Calleja, 18

Restaurante **CARLOS**
ESPECIALIDAD EN SEPIA
PLATOS A LA CARTA
C. Villediano, 2. Frente S. Lázaro

Hostería de
LOS PALMEROS

Tlfo. 81 00 67
FROMISTA

COTOS SOCIALES EN EL DUERO

La caza es cara y la política de la Administración debe estar enfocada a facilitar lugares en los que cazar sin tener que sufragar los fuertes gastos que representa la práctica del deporte cinegético, controlando el aprovechamiento abusivo y desordenado. A este respecto, el Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza creó los cotos sociales y con excelentes resultados.

En la actualidad están en pleno funcionamiento y óptimos balances cinegéticos, 47 cotos sociales en España, donde el aprovechamiento proporcionó 74.952 jornadas de cazador durante el año 1981, destacando las registradas en el coto social leonés de «Los Oteros», con 2.551 jornadas.

En la región del Duero, el ICONA tiene a disposición de los cazadores seis cotos sociales, con una superficie total de 84.681 hectáreas, más otras 4.000 que representarán la entrada en funcionamiento del coto «El Tumbador», en la provincia de Salamanca, el séptimo de la región y actualmente en período de reproducción intensiva.

Los seis cotos sociales del Due-

ro proporcionaron un total de 5.089 jornadas de caza (2.118 nacionales, 1.436 provinciales y 1.535 locales), siendo abatidos 921 conejos, 1.421 liebres, 665 palomas torcazas, 15 patos, 103 tortolas, 1.942 codornices, 3.147 perdices rojas y 122 jabalíes.

Los cotos sociales de nuestra región, son los siguientes: «Villanueva del Campillo» y «Sierra de Avila», en Avila. «Peral de Arlanza» y «Villafrales», en Burgos.

«Los Oteros», en León.

«Alcarama», en Soria.

La petición de permisos para cazar en estos cotos sociales se ajustarán al modelo de solicitud que será facilitado en cada una de las respectivas Jefaturas Provinciales del ICONA y entregados antes del día 10 de septiembre próximo para la caza menor en general, así como también para la caza de liebres o conejos con perros de persecución.

Las Sociedades de Cazadores deberán presentar relación nominal de sus socios que solicitan participar en los sorteos, asignándose los números correlativos, según la orden de entrada en cada una de las Oficinas del ICO-

NA, ubicadas en las direcciones siguientes:

Avila, calle Méndez Vigo, 8.
Burgos, Plaza de Alonso Martínez, 7.
León, calle Ramón y Cajal, 13.
Soria, calle Linajes, 1, séptimo.
Salamanca, calle Alonso de Ojeda, 11, segundo.

SE ADELANTA LA VEDA PARA LA TRUCHA

Debido a la pertinaz sequía y, en consecuencia, la exigua cantidad de agua en la mayoría de los ríos, llegan primeras noticias sobre el adelantamiento de la veda para pescar truchas.

La Jefatura Provincial de ICONA, en Soria, ha establecido la veda general en los ríos Razón, Razoncillo y Tera, desde el pasado día 10 de agosto.

Igualmente, y por las mismas causas, condiciones pluviométricas adversas en su provincia, Avila decretó el adelantamiento de la veda en todos sus ríos, excepto en los siguientes tramos: Tormes, desde la confluencia con el Tormellas hasta la salida de la provincia; Alberche, desde el Puente Morisco aguas abajo; Tietar, se puede pescar, así como también en el coto de alta montaña formado por Laguna de Gredos y Garganta de Gredos, y también en las lagunas de Solana de Béjar.

En Palencia, está prohibido pescar truchas desde el pasado día 31 de julio en aguas de la vertiente al embalse de Camporredondo, del río Carrión, y en la vertiente al embalse de Requejada, aguas del Pisuerga.

Respecto a León, según la norma prevista con anterioridad, la veda piscícola será general en todos los ríos a partir del próximo día 15 de agosto.

En el resto de las provincias, sin novedad, con la circunstancia de que en la provincia de Zamora, cumpliendo el Plan de Repoblaciones Piscícolas, han sido soltados recientemente 60.000 alevines de trucha común en el río Negro, y 17.000 de trucha arco iris en el río Tera, zonas de Micereces y Aguilar, así como también en Quiroelas de Vidriales.

En esta provincia también los ríos zamoranos se vieron beneficiados con la suelta de 80.000 alevines de carpa royal, río Duero en un tramo cercano a la capital.

Banco Español de Crédito

La Organización Bancaria más extensa a su servicio en toda España
Representaciones en todo el mundo.

CAPITAL Y RESERVAS: 82.574.018.838

Más de 2.000 SUCURSALES repartidas por todo el país

SUCURSALES EN PALENCIA:

Oficina Principal: Calle Don Sancho, núm. 16.

Sucursal Urbana: Avenida Cardenal Cisneros, núm. 13.

SUCURSALES EN LA PROVINCIA:

Aguilar de Campoo	Fuentes de Nava
Astudillo	Guarda
Baltanás	Herrera de Pisuerga
Becerril de Campos	Osorno
Buenavista de Valdavia	Saldaña
Carrión de los Condes	Velilla del Río Carrión
Cervera de Pisuerga	Venta de Baños
Cisneros	Villada
Cervico de la Torre	Villarramiel

BANESTO

(Aprob. B. O. núm. 3.593)

Los peligros acechan en el plato:

COMER EN TIEMPO CALUROSO

- Helados, natas, cremas, salsas y dulces son la principal fuente de intoxicaciones veraniegas
- Cuidado con las carnes de marisco, cordero, puerco y aves, las de más fácil descomposición
- La comida de lata debe ser controlada cuidadosamente

El gran enemigo de la dieta en el verano es el calor y su efecto sobre el cuerpo humano, modificando sus requerimientos y por otra parte su efecto sobre los alimentos, haciéndolos más difíciles en su conservación.

El cuerpo humano debido al calor, transpira. El sudor cumple una función fisiológica, es decir, que al cubrir la piel de agua y evaporarse si hay ropa adecuada, nos refrescamos. Pero por esa piel y con el agua mezclada del sudor, el organismo elimina sales y minerales, todos importantes y esenciales para la vida.

Por lo tanto, en verano hay que aumentar la ingestión de agua y sales. Pero uno de los graves errores que se pueden cometer es creer que lo que hay que aumentar es la ingestión de líquidos y beber en exceso vino, cerveza o refrescos. Ninguna de estas bebidas repone lo que se pierde en sales y un gran porcentaje de su masa líquida no se puede eliminar por la respiración.

De esta forma, aumentamos el volumen de líquido en el organismo pero no para que cumpla una función reparadora sino para dar más trabajo al riñón y al hígado, los dos desintoxicadores.

Dentro de este mismo plan de ingerir aguas y sales hay que aumentar la cantidad de verduras frescas y frutas, con gran tenor de agua y la ventaja de tener una gran riqueza vitamínica.

EXTREMO CUIDADO

Sin embargo hay que tener con frutas y verduras un cuidado extremo ya que con frecuencia son portadores de parásitos y de sustancias químicas peligrosas.

Hay que lavarlas intensamente, ponerlas debajo de un fuerte chorro del grifo. Es recomendable comerlas cocinadas, ya que en diez minutos de cocción conservan sus propiedades y pierden una probable toxicidad.

Una de las tendencias del verano es la ingestión de helados, natas, leches, cremas, salsa mahonesa y dulces: todos alimentos de muy fácil descomposición por el calor. Hay que huirles o cerciorarse de que estén en muy buen estado, ya que sus toxinas son peligrosas.

De cualquier forma, la leche hay que hervirla y refrescarla luego en hielo. En casi todos

los casos y los demás alimentos nombrados comerlos con moderación y cuidado.

En este sentido, es conveniente enfrentar el verano con menos kilos en el cuerpo y evitar aumentarlos, de allí que los principales enemigos de la estación deben ser suprimidos. Helados, dulces, bebidas refrescantes y cerveza, de alto nivel calórico.

Otro capítulo que debe ser analizado es la peligrosa costumbre de utilizar en las salidas de montaña o camping los alimentos enlatados, luego de llevarlos todo el día al sol, o guardados en el maletero a temperaturas elevadas.

Las conservas, son peligrosas en verano, ya que dentro de ella por efecto de las temperaturas proliferan toxinas graves como el botulismo hasta las más suaves productoras de colitis banales. Ninguna conserva escapa a estas reglas.

Sucede en alguna forma lo mismo con los productos cárnicos o viandas, como se los suele denominar. Dentro de ellos incluimos desde la carne de vaca, pasando por el cordero, que en algunos casos, como colas de moluscos y pescados, pueden causar la muerte por envenenamiento.

En orden de más peligroso a menos peligroso, se puede decir que se conserva mal el marisco, pescado, pollo, cerdo, cordero y vacuno. Es decir, este último es el más recomendable. Pero todos, si están en mal estado son altamente peligrosos.

La temperatura de los alimentos queda a gusto de cada cual. La cantidad calórica es muy controvertida. En general una persona medianamente sedentaria en invierno, despliega en las vacaciones un gasto mayor, desde un baño diario —enorme consumo calórico— hasta largas e infrecuentes caminatas playeras o por la sierra, escaladas, montañismo, juegos de pelota, tenis, bailes nocturnos y otras actividades que elevan las necesidades calóricas.

Para algunos es una buena oportunidad de ingerir el mismo nivel de calorías que en el invierno y aprovechar para bajar de peso.

Los psicólogos sostienen que se come menos en verano al haber más distracciones y ocupaciones, pero reconocen que hay una tendencia a ingerir más azúcares por medio de helados, natas y refrescos,

debido a que la propaganda asocia ocio-dulces desde antaño.

La discusión no ha sido saldada, pero se puede decir que un hombre tipo con 1.500 a 2.000 calorías y una mujer con unas 200 ó 300 menos pueden desarrollar su actividad veraniega sin desmedro.

Los embutidos son recomendables en general. Salami, chorizo, jamón serrano y de York, huevos duros, acompañados de surtidas ensaladas y frutas frescas, son dieta obligada.

ENFERMEDADES

ESTIVALES

El contingente más grande de las dolencias veraniegas son las diarreas estivales. Ellas obedecen a distintos orígenes, desde algunos cuadros diarreicos de poca duración hasta otros severos que llevan inclusive a la muerte.

El más grave es botulismo producido por la toxina botulínica o botulínica que se encuentra en las latas que han sido mal conservadas y que han permitido que el bacilo botulínico se haya reproducido y liberado toxina suficiente para envenenar. También en algunos embutidos, sobre todo en aquellos que han sido recubiertos con sustancias plásticas, puede estar el bacilo y su toxina.

La dolencia comienza con una diarrea terrible, vómitos, dolor de cabeza y un signo entre exótico y misterioso en la medicina que ha dado motivo a muchas bromas. El signo más precoz es el guiñado del ojo, lo que le confiere cierta gracia a tan trágica y mortal enfermedad.

La prevención se hace con un buen control sanitario para evitar que se expendan alimentos infectados. ¿Cómo darse cuenta? Si la lata está hinchada, deséchala. Si el primer pinchazo escapa mucho gas, hacer lo mismo. Igual si tiene un discreto olor desagradable.

En importancia y gravedad le siguen las disenterias debidas a las toxinas elaboradas por una variada gama de bacilos que van desde el temido cólera hasta los vibriones coleriformes.

Puede estar en verduras y frutas frescas y comienzan con intenso dolor de tripa y diarrea intensa, quizá más alarmantes que la anterior. Hay que tener presente que se de-



El marisco en verano: delicioso y a veces peligroso.—(Foto EFE)

be recurrir a las autoridades sanitarias más cercanas.

Descendiendo en la escala de los peligros, la gastroenteritis alimentaria es la más frecuente en cantidad, pero es menos grave en su pronóstico.

Se debe a la toxina del estafilococo albo o aureo, un coco o bacteria muy común. Cuando un alimento entra en descomposición, los estafilos que normalmente están en él, comienzan a excretar una toxina, la enterotoxina estafilocócica.

Esta tiene dos variedades. Una la de las natas, leches y cremas produce diarrea, náuseas, vómitos y fiebre con un estado de malestar y decaimiento general.

Si la toxina es la de las carnes o de mariscos, el cuadro puede ser más grave, acompañado de deposiciones hemorrágicas y hemorragias en distintas partes del cuerpo.

La profilaxis es la dicha en otras ocasiones. Cuidado y conservación de los alimentos y una suplementaria al ir a comer fuera de casa. Desconfiar de los alimentos con muchas especias, ya que en hostelería del verano se usan para ocultar carnes pasadas.

Continuando en la escala descendentes, las diarreas estivales ocupan también un lugar de importancia. Producidas por las plaguicidas, desaparecen tras 24 a 48 horas de diarrea, cólicos intestinales y una fiebre pasajera. En estos casos el mejor tratamiento es una dieta de arroz, manzana asada, rallada o pasada por el

turmix, acompañada de infusión de te con pan muy tostado y azúcar.

Beber bastantes líquidos para no deshidratarse y tomar algún antiespasmódico, pero no tomar antidiarreicos que no sirven para nada, ya que el mejor tratamiento conocido hasta la fecha para estos cuadros es la dieta.

Un último grupo son las diarreas ocasionales que se producen al llegar al lugar de veraneo y que tienen por causa el agua o el mismo medio ambiente.

La explicación es muy simple.

Todo organismo humano tiene una cantidad y calidad de microorganismos en sus intestinos, los que llevan el hombre de flora microbiana. Esto es normal y se puede decir que cada uno tiene una flora propia que es como una especie de impresión digital.

Al llegar a un nuevo lugar, donde el agua es distinta, mas o menos ácida, salada, alcalina o de otra cualidad, mueren algunas bacterias normales y proliferan otras.

Este cambio de flora pasa inadvertido en la mayoría de las personas. Es una diarrea de dos o tres días. Lo peor en este caso es tomar un antidiarreico con antibiótico, ya que la diarrea será peor.

Elija los hospedajes y restaurantes con cuidado, porque uno de los placeres más exquisitos puede traerle un serio disgusto. En diversos países hay guías gastronómicas, es bueno seguir sus consejos.

Por el Dr. Alfredo MOLES (Servicios Especiales EFE)



CHALETS EN TORREVIEJA

(ALICANTE)

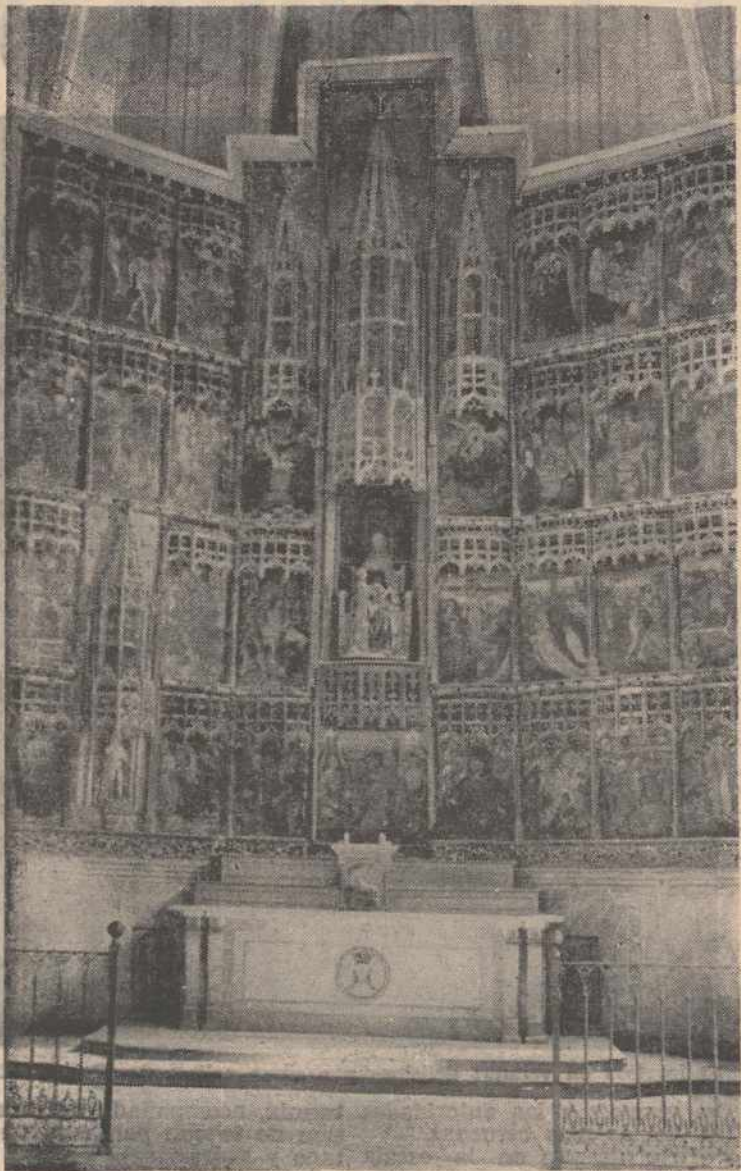
PROMOCION LIMITADA - CHALETS DESDE 1.820.000 PTS.

Delegada en Palencia: SRta. TEJERINA -- Teléfonos 740562 - 725986

URBANIZACION LOS BALCONES con buenas vistas a la tranquilidad y sosiego

FROMISTA

"Esperando el regreso de nuestro Retablo"



Retablo de Santa María del Castillo, Frómista

A través de los medios de comunicación nos hemos informado —con gran alegría por parte de todos—, que las 12 tablas que en noviembre de 1980 fueron robadas del retablo de la iglesia de Santa María del Castillo de Frómista, han sido recuperadas y se encuentran ya en España.

La noticia dada por el Consejo General de Castilla y León es, que dichas tablas están depositadas en el Instituto de Conservación y Restauración (Ministerio de Cultura), y según el informe técnico que ha emitido sobre su estado, se desprende que es imposible un nuevo traslado si no tiene lugar antes su restauración. Esta comenzará a efectuarse a principios del próximo mes de septiembre y una vez finalizada, nos serán devueltas.

El retablo en su conjunto constaba de 29 tablas; pues bien, las 17 que se "dignaron" dejar los usurpadores están en el Museo Diocesano de Palencia.

De todos es conocido que las pinturas antes de efectuarse el ro-

bo no presentaban en general un buen estado de conservación, y por lo tanto, con lo expuesto anteriormente, surge una dificultad: sería ilógico reconstruir en su día el retablo con 12 tablas restauradas y 17 no.

Soy de la opinión que la primera medida que debemos tomar si queremos conseguir resultados positivos es, que a través del Consejo General de Castilla y León se proceda al traslado de estas últimas a dicho Instituto, y de esta manera realizar la obra completa.

Ayer, sufríamos la angustia de vernos desposeídos y privados de una maravillosa obra de arte que nos habían legado nuestros antepasados; hoy, nos sentimos reconfortados al poder comprobar que nuestra herencia va a volver a estar entre nosotros.

Lógicamente, cuando se recupera algo perdido se valora más y se le da mayor protección para que no nos lo quiten de nuevo. Es este último, el motivo principal por el cual debemos preocuparnos y hacernos esta pregunta

todos los fromisteños: ¿Presenta actualmente seguridad la urna en la que vamos a guardar la joya cuando nos sea devuelta? Creo que no mucha.

Por lo que he expresado al comienzo de mi artículo, las tablas se encuentran en estos momentos bien resguardadas. Indudablemente, si nosotros no ofrecemos una protección adecuada, tendremos claro que las tablas no volverán a Frómista para ser pasto de los ladrones.

Desde que se produjo el nefasto hecho, hemos estado inactivos esperando a ver cómo se resolvían los acontecimientos, pero ya no podemos permanecer así, debemos recuperar el tiempo perdido.

La postura más cómoda es pensar que siendo la Iglesia de Santa María del Castillo, monumento nacional, corresponde a Bellas Artes preocuparse de dar esa protección. Personalmente opino que si nosotros no tomamos la iniciativa, nadie lo va a hacer.

Procuremos ser los primeros en demostrar que con nuestra colaboración (aunque sea pequeña) y sobre todo con gran voluntad, deseamos dar un buen cobijo a nuestro patrimonio.

Soy consciente de que nuestros recursos económicos no son abundantes, pero una vez que podamos enseñar hechos palpables, es cuando tendremos fuerza para solicitar más ayuda a los organismos competentes. Espero que este deseo sea unánime entre todos nosotros.

Por último, quiero finalizar mi escrito haciendo una "llamada" de atención a la Excm. Diputación Provincial. Hace algunos meses se nos informaba que se iban a crear en la provincia de Palencia seis museos comarcales. ¿No le parece oportuno señor Polo, que bien podía ser en Frómista donde estuviese ubicado uno de ellos? Pienso que tenemos suficientes obras de arte (ahora que va a volver el retablo) para que pueda ser así.

Carmen Montes Barberena

Diputación Provincial de Palencia

ANUNCIO

Siendo necesaria la contratación en régimen de Derecho Administrativo de un Profesor de Clases Prácticas General, con dedicación exclusiva, y dos profesores de media jornada, todos ellos con titulación de A. T. S. o Diplomados en Enfermería, para realizar funciones docentes en la Escuela Universitaria de Enfermería de esta Diputación, cuantos se hallen interesados en dichos puestos deberán presentar solicitud en el Registro General de esta Diputación hasta el día 21 de los corrientes inclusive, acompañando detallado "currículum vitae".

Palencia, 12 de agosto de 1982.
EL SECRETARIO GENERAL

CRONICA DE BALTANAS

ELECCION DE REINA DE LAS FERIAS Y FIESTAS

OBRAS MUNICIPALES

Se celebró el pasado sábado en una afluída sesión de baile en la sala de fiestas. De jurado actuaron los componentes de la quinta de este año. Esto era novedad.

Fue elegida, tras largas deliberaciones, la señorita Tere Jesús Cepeda Estañ. Como damas de honor fueron las agraciadas Ana Isabel Fombellida Maté; Yolanda Puente Escudero; Luis María Acinas del Pico y Mari Carmen Diago Espina.

A todas las deseamos un feliz reinado para que realcen con su presencia el buen ambiente de las fiestas baltanasiegas, que se celebrarán, como siempre, la semana del 8 de septiembre.

OBRAS MUNICIPALES. — A buen ritmo van las obras del campo municipal de Fuentepeño, así como las del Colegio Comarcal, contiguo al campo. Por cierto que esta semana se han encendido todas las farolas que iluminarán el nuevo camino que se ha adecentado para ir al Colegio, paralelo a la carretera Palencia-Aranda.

La plaza mayor y su transitada "esquina", siguen soportando las

incomodidades de las obras de la nueva Casa Consistorial. ¡Qué lo vamos a hacer!, no hay más remedio que pasar de uno en uno por la acera y esperar que lo terminen bien.

Ahora se está asfaltando la calle de las escuelas, desde la Carolina hasta la Plaza y toda la travesía de la carretera Palencia-Aranda. Las obras son realizadas por la empresa "Calleja, López, del Río".

Así que terminadas las tareas de la recolección, todo es actividad y trabajo en la capital del Cerrato, lo que no impide a toda la legión de veraneantes se lo pasen bien por los múltiples lugares de encanto y esparcimiento con que cuenta este sabroso Cerrato.

Alicientes principales son las fiestas que ahora celebran varios pueblos de la Comarca, como Reinoso de Cerrato y Villacónancio, donde este fin de semana están anunciados varios famosos conjuntos de música Folk y esperamos pasarlo muy bien.

El Corresponsal:
Vicente NIETO ESPINA

VILLAMURIEL

Homenaje de la Asociación "Jorge Manrique" a los mayores

EXITO DE LA EXPOSICION DE ELENA MIGUEL

Con el lema de "Todos con vosotros" dio comienzo el homenaje a los mayores, primer acto programado por la Asociación Cultural "Jorge Manrique".

Ya muy de mañana se notaba que no era como los demás domingos; tenía aire de fiesta; los jóvenes salían de sus casas en busca de sus mayores para acompañarles a la santa misa, en la plaza de la iglesia se dio lectura por parte de la A. Cultural a un comunicado haciéndonos el propósito de unión y solidaridad en sus problemas y deseos; seguidamente los mayores dieron lectura a una nota muy emotiva y de agradecimiento y haciendo votos para la pronta inauguración del "Hogar del Pensionista". Sumándose al acto las autoridades por mediación de su alcalde, pidieron a todos los jóvenes la mayor colaboración en todos los actos resaltando la importancia de la cultura, y anunciando que pronto comenzarán las obras del hogar.

A continuación la santa misa, siendo un acto emotivo con la

presencia de todos. Al término se pasó al salón de la Hermandad que tan gentilmente nos ceden la Hermandad de Labradores y Ganaderos, ofreciéndonos un refresco que resultó muy ameno y concurrido. Por la tarde se invitó a proseguir la fiesta ofreciendo café a todos los invitados siguiendo con actuaciones y la alegría general; así se daba por terminado el homenaje a este centenar muy largo de jubilados, quedando demostrado que las distintas generaciones pueden convivir con olo de desearlo.

EXITO DE LA EXPOSICION DE ELENA MIGUEL

Desde el pasado domingo, día 8, la pintora local Elena Miguel Pinacho, estudiante de Bellas Artes en Bilbao, expone en el local de la Asociación, con una entusiasta acogida por parte de sus paisanos y cuantos han visitado la muestra.

Elena Miguel ha colgado 23 cuadros, de estilo hiperrealista algunos y realistas otros, con variada temática, predominando los motivos castellanos. La exposición será clausurada el domingo, día quince.

La jovenísima pintora patentiza en sus cuadros una técnica trabajada y una sensibilidad de artista descolante. En su primera muestra pública se siente satisfacción del éxito conseguido, pues el numeroso público que ha visto la exposición ha quedado gratamente impresionado de la obra de esta pintora cerrateña, que ha volcado en sus óleos toda una amplia gama de vivencias, enseñanzas e interpretaciones de lo real y del vuelo de la imaginación.

ALBERTO RODRIGUEZ

(Vocal de la Asociación

"Jorge Manrique")

Dr. J. A. LEDO

Trastornos circulatorios.

Periféricos, Círculo Vascular.

S. Ildefonso, 3, 2.º. Tlf. 338873

VALLADOLID

OMEGA 81

— Descubra lo agradable que puede ser vivir en **PARQUE CASTILLO DE MAGAZ**
— La primera ocasión de conocer a fondo el **PARQUE CASTILLO DE MAGAZ**, la tiene ahí, en Magaz, sin ir más lejos
— Será el primer paso de una gran ocasión
— Un **NUEVO** estilo de vivir... y disfrutar el bienestar de sus hijos. Desde ahora mismo

"PARQUE CASTILLO DE MAGAZ"

Información y venta: PISO PILOTO EN LA PROPIA URBANIZACION • TELEFONO 78 40 33

Oficina Central: Mayor, 11 - 3.º • Teléfono 74 16 43 • PALENCIA

LA PERNIA Y CASTILLERIA

Dos grandes despoblados castellanos

En muchas ocasiones he considerado oportuno que a través de las páginas que como colaborador me ofrece DIARIO-DIA, ustedes conociesen los problemas que nos preocupan, las luchas que a diario nos conmueven, la algarazara ritmos y hermosas tradiciones. Decía la señorita Margarita Ortega en estas mismas páginas hace un año, que eran bellas. Nos invitaba a reflexionar detenidamente en sus graciosas coplas, para considerar en ellas usos y costumbres.

Cuántas cosas pudieran evocar-se luego de recluirse unos años entre su algarabía, sus anhelos de ancianos, entre sus recetas y refranes. ¡Cuántas cosas se aprenden entre ellos!

Se aprende no sólo los métodos que seguían para la confección del lino, o las horas de nostalgia y sueño entre aquellos telares, los balles del tambor y pandereta, el viaje de novios al pescante del carro. Era, cuando en Palencia costaba la pensión cuatro pesetas, incluido desayuno, comida, cena y cama. Cuando en Logroño, un litro de buen tinto costaba quince céntimos, o 25 cts., la cajetilla de cuarterón. Era cuando el autobús de Mataporquera a Madrid costaba cinco duros y cuando se compraban las vacas por 200 pesetas.

Y es que con razón se nos pagan los zapatos al terruño, se nos escapan lágrimas de añoranza, cada vez que nos vamos de esta nuestra Castilla. Aún dentro de este círculo de montañas que nos invaden y que es donde resguardamos nuestros cortos saberes, todo parece llano y terco, "cual plenura castellana" que dijera una y otra vez Rosalía de Castro. Y

es que, en Castilla, Señor, no hay curvas —dice Ortega y Gasset en una de sus composiciones—.

Quizás la frase con la que nos hallemos más identificados, sea: "Ancha es Castilla", pues a pesar del contraste, del cambio repentino, de unas gentes a otras gentes, de unos a otros métodos, seguimos formando parte de Castilla.

Es tal vez por ello, que al ser de Castilla estos grandes despoblados, siempre han tenido enigmas significativos. De ahí también, aquella interrogante que Concha Espina se hace en las tierras limítrofes. ¿De verdad? ¿Pueden ser canónicas las mujeres? A lo que la respuesta además de significativa, mostrando la confianza y el profundo amor por la tierra castellana es tajante y escueta: "En tierras de Castilla, sí".

Y digo Concha Espina, pues que ella describe de una forma apasionada y sublime el paisaje de la Maragatería: "Llanura esquiva, donde la sangre de la tierra castellana, las frescas amapolas, corren con esteril pesadumbre, como flujo de entrañas infecundas".

Más patético y expresivo es otro párrafo, donde señala: "Ahora, bajo este cielo fuerte y alto, en este paisaje sin contornos, llano, rudo, arisco y pobre, en esta senda parda y muda, donde la tierra parece carne de mujer anciana; aquí, en la cumbre de esta meseta dura y grave, como altar de inmolationes, tiene la vieja maragata, aureola de símbolo, resplandor santo de reliquia, gracia melancólica de recuerdo; su carne esteril y cansada, también pa-

rese tierra, tierra de Castilla triste y venerable, torturada y heroica".

Vemos pues, a través de estos párrafos, como las sendas que se descúeren en Catilla están hermanadas, en cuanto a que la tierra parece carne de mujer anciana, por su tortura. De otra parte, al toparnos con estos grandes despoblados descubrimos un mundo lleno de siluetas y esto hace que consigamos ideas nuevas.

Para los habitantes de Asturias, el espacio que está al otro lado de la divisoria, es Castilla. En el discurso preliminar de Ordenanzas, de 1915, el Principado de Asturias, se expresa con toda claridad: "Nuestro País, dividido de los demás por la naturaleza, obliga en su seno poderosos auxilios, y medios de atraer y producir las riquezas. Las montañas que nos dividen de las dos Castillas, presentan preciosos pastos a los ganados estantes y trashumantes".

Alguien de entre algunos doctores de la Historia, se resiste a mutilar a Castilla, reduciéndola a la Castilla de las llanuras descubriendo también nuestra Castilla, la Castilla de las montañas, más desconocida, con otra personalidad y muy distinta geográficamente. Y en esta dualidad está el problema, la lucha entre la lógica de la ciencia y los sentimientos del geográfico. Hace años las montañas quedaban excluidas. Hoy —dice un catedrático de historia—, tengo otra clase de racionalidad. He perdido el formalismo de la lógica geográfica y creo que hay también una Castilla de las montañas.

FROILAN

NORTE PALENTINO

El hombre del tiempo

Un hombre sin letras, con observatorio rudimentario y casi de de risa, predice el tiempo con bastante antelación.

En la misma línea divisoria de Palencia-Santander, está Hormiguera. Un pueblo con distinción en aires, panorama, gentes amables, un pan con ojos y una morcilla que se le van a uno los ojos. En este lugar precioso, que ve como los humos de «Alfa» y «Unquinesa», de Mataporquera se van para otra parte, por donde un día tomara posesiones la cuarta legión de Augusto, hay un hombre curioso, simpático, hablador y casi profético.

Se llamaba Laureano Cayón Martínez. Nació en Entrambasaguas de Campoo de Suso, trabajó en la «Unquinesa» y con 63 años está jubilado.

Su casa la tiene llena de mapas, estadísticas, miles de anotaciones con signos del tiempo, con letras de orientación, para llevar como un «hobbie», la cosa del tiempo.

Pero oigamos sus respuestas a mis preguntas:

—¿Tú, Laureano, te guías por la radio?

—Oh, dice, sonriente: las noticias no las perdono.

—Y la Televisión, Mariano Medina, y esa chica de voz meliflua, humildita...

—La Televisión no la entiendo.

—Pero tú has estudiado.

—Poco, la Enciclopedia. De los libros veo más los dibujos que otra cosa.

—¿Cuándo notaste que tú podías predecir con relativa certeza?

—A los 20 años, pero nadie me creía hasta ver, como Santo Tomás.

—¿Y qué hacías entonces?

—Yo apostaba cervezas, pesetas... hasta 1.000, y las ganaba siempre.

Hemos salido fuera de la casa y allí están los dos observatorios científicos a base de hierro y hojalata. El no da los nombres científicos de pluviómetro, anemómetro, etc. El las llama cazoletas, copas, etc., se gloria de sus estudios y a certar las cosas intuitivamente. Lo único que no ha hecho él ha sido la predicción, y la llama por su nombre, todo lo demás, éllos, orien-

taciones, brújulas, medidas de velocidades, de viento, lo ha hecho él y él lo entiende. A veces las vacas van por el lugar, paciéndolo y suspirando por el agua, se acercan a los instrumentos y los desvirtúan. Por eso, Laureano los ha amurallado con espinos. Diariamente los visita, los controla y predice.

Vean cómo habla él:

Si hay borrasca en N. A. tarda tres días en llegar. Si en el Japón hay un terremoto tarda 10 días en traer lluvia. Mucha gente no me cree. Tampoco yo creo a Medina, y así quedo en paz. Pero yo acierto. Ya verá como mañana hay nubes, pero no lloverá. (Efectivamente, así ha sido). Yo sé que son 7 años los terriblemente malos de sequía. Menos mal que con éste ya van pasando tres pero faltan cuatro.

Otra pregunta, Laureano. Aparte estos instrumentos, en que se arrancan las vacas, ¿qué otros medios tienes para «barruntar» el tiempo?

—Cuando una vaca toca el campano al revés.

—Cuando los gallos cantan de tarde.

—Cuando los gatos se ponen de culo a la lumbre.

—Cuando la gente tiene ganas de brincar, luchar.

—Cuando las ovejas y las cabras brincan con fuerza y mochean.

—¿Cuándo hiciste ese aparato sofisticado?

—Ha 15 años.

—Y esas letras que veo ahí: O H S V ¿qué significan?

—Observatorio de Hormiguera, de Santander y Valladolid.

—Y para Palencia nada.

—Está integrada con Valladolid.

—¿Qué tal será el próximo otoño?

—No muy húmedo, borrascas pobres, nada de aguaceros.

—Y los pantanos que tanto nos preocupan, no se llenarán?

—¡Qué va! En esta zona, imposible.

Adiós Laureano, le dejamos con el deseo de que se equivoque y vengan aguas. El, mientras tanto, hace su informe encasillado para enviárselo como lo hace siempre. / cambio recibe unas pesetas y Laureano en esos altos y elucubraciones meteorológicas es feliz.

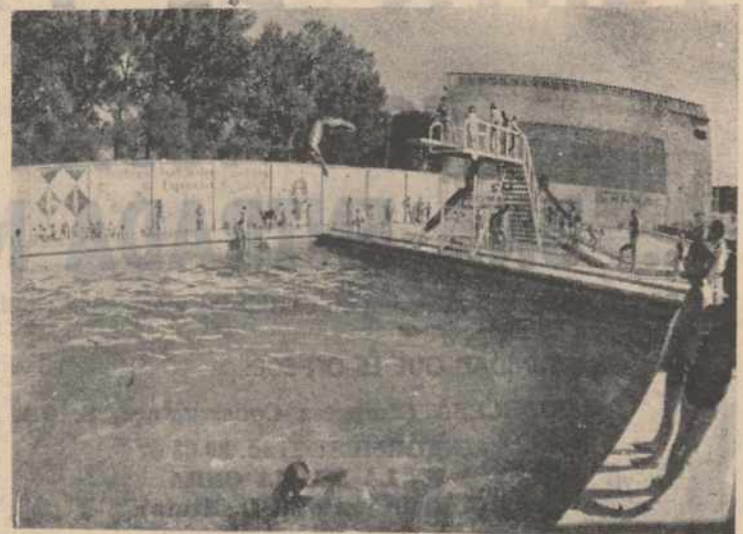
F. VARONA

EL VERANO EN AGUILAR DE CAMPOO



Pantano de Aguilar de Campoo con su magnífica playa de arena y pinares para la sombra y el descanso.—(Foto: Cine RUIZ)

Se celebra este domingo la final del «Torneo de la Galleta», popular competición futbolística desde hace ya varios años, que atraerá a la industriosa villa de Aguilar de Campoo numerosos aficionados desde diversos lugares. Juegan el Racing de Santander y el Baracaldo. Pero lo de menos, quizás, para este breve comentario sea el fútbol o la identidad de los equipos, lo que importa, es poner de relieve, una vez más en nuestras páginas, el auténtico atractivo: la singular llamada de Aguilar, con su paisaje, su arte y su clima en todo tiempo, y sobre todo en verano. Las piscinas y esa playa del Pantano, son un buen motivo para el disfrute y lo es, especialmente, la simpatía, el calor con los que los aguilarenses acogen siempre a todos, fieles a su slogan de que nadie es allí forastero.



Piscinas de la Ciudad Deportiva, en Aguilar de Campoo (Foto: Cine RUIZ)

EL DIARIO PALENTINO

Administración
Mayor, 67

EL DIA
DE PALENCIA

Teléfono 740417
Apartado 17

BOLETIN DE SUSCRIPCION

TARIFA

PALENCIA (Capital)

(Reparto a domicilio)... 625 ptas. mes

PALENCIA (Provincia) y resto de España

(Correo ordinario)... 625 ptas. mes

Europa y resto del Mundo

Consulten a nuestro departamento difusión

D. N.º Piso

Calle Localidad

Provincia Teléfono

Se suscribe a «EL DIARIO PALENTINO-
EL DIA DE PALENCIA»

por: ☐ TRIMESTRE
☐ SEMESTRE
☐ AÑO

Cuyo importe envío por ☐ Cheque Bancario
☐ Giro Postal

Envíe este Boletín: a n/ Departamento de DIFUSION.
Mayor, 67 - Apartado. 17 - PALENCIA
o llame a nuestro teléfono 740417

EL VIEJO ASTUDILLO

Comentario al que da pie un documento del siglo XIV, la época en la que el Rey Don Pedro El Justiciero frecuentaba esta villa, que fue su refugio para reunirse con su esposa María de Padilla

Hallar un pergamino del siglo XIV (año 1312) no es cosa corriente. Y si este curioso documento es una herencia de retarabuecos, por ascendencia directa el caso merece comentarse habida cuenta que el tal documento está en mis manos y es de mi pertenencia.

Así pues, hoy y ahora, tenemos el privilegio de ofrecer una fotocopia del documento en cuestión con el extracto de su contenido y en traducción al castellano actual. El documento en pergamino comienza así:

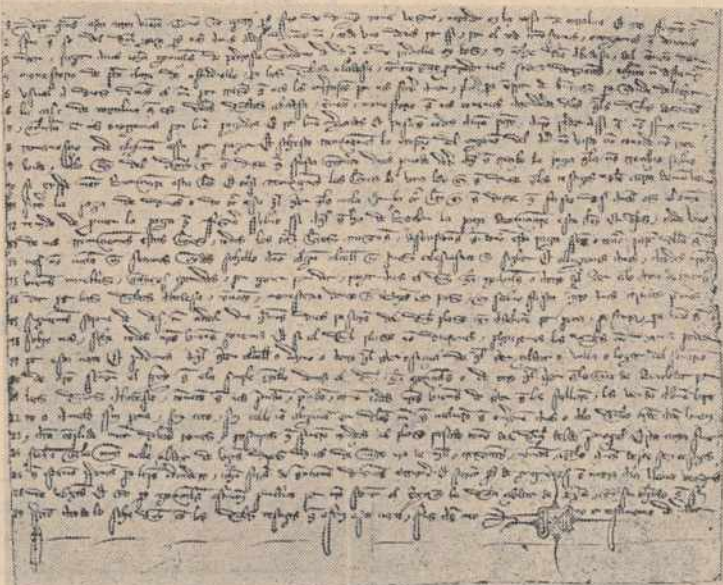
«Sepan quien esta carta vieran como nosotros García Pérez y Lerrán García ambos a dos demandados que debemos dar y pagar a vos González de Pedrosa Mayordomo de Dña. María de Padilla, en vos y en nombre de la Abadesa del Convento y Monasterio de Santa Clara de Astudillo, 280 maravedis de esta moneda usual a 10 ducados el maravedí, etc., etc...». Referido todo ello a la compraventa de bues y ovejas la propiedad de dicho monasterio, precisamente donde residía, en palacete adjunto, la Padilla Fundadora con el rey D. Pedro, de este Real Monasterio de Santa Clara hoy en pie y cuajado de vocaciones claustrales.

Repetimos, que este documento es correspondiente a Juan González de Pedrosa, Mayordomo de Dña. María de Padilla, esposa del Rey D. Pedro I de Castilla, documento aquel, que fue hecho por el escribano público Pedro González en fecha y día de 10 de mayo de 1360.

De su contenido se deduce, que Dña. María de Padilla tenía la suficiente pujanza para tener mayordomo, quien hacía rubricar documentos ante escribano público quien testimoniaba y daba fe. Al propio tiempo, se asevera la existencia del Monasterio aludido, siendo patrimonialmente afecto a la reina Dña. María de Padilla.

En otros capítulos hemos presentado grabados, escudos e iniciales de los Padillas, con corona real, lo que demuestra que su uso era propio de quien podía utilizar los atributos de la realeza.

Pero vengamos en consideraciones históricas y esencialmente lógicas; estudiando la geohistoria de Astudillo, se advierte que el rey D. Pedro tuvo a esta villa como su lugar secreto. Aquí se reunía con Dña. María, mientras sus reinos se alzaban contra su realeza capitaneados por el bastardo Enrique. Aquí a Astudillo venía en secreto; con Dña. María vivía y reposaba de tanta desventura y traición como le deparó su reinado.



Pergamino que fue del Mayorano de Dña. María de Padilla, esposa del Rey D. Pedro I de Castilla

Buscando raíces anteriores, hay que pensar que el castillo de la Mota es muy anterior al rey don Pedro. Las referencias que hace el histórico Orejón a San Zol de Carrión indican que nuestro castillo de la Mota, fue con seguridad templario.

Los Templarios desaparecieron en el siglo XIV y todos sus bienes en esta zona, fueron a parar al Monasterio de Santa Clara, cuya fundación dura y perdura hasta el presente. Las ruinas de este castillo de la Mota coronan las alturas de Astudillo, y sus bodegas que hoy guardan celosamente el vino de la región, fueron los pasadizos y recodos subterráneos de un castillo que desapareció en la época de Juan II, padre de la reina Isabel la Católica.

Pero ahí está, antes de nada, esto, que la reina Dña. María de Padilla, la peor tratada históricamente, vivió y permaneció en Astudillo y aquí ante la turbulencia de la época "se emparejó" es decir, se recluyó voluntariamente en el palacete que construyó junto al monasterio de Las Claras. Pese a todo, lo curioso es, que don Pedro, el mal llamado El Cruel, aquí vino y vivió y convivió con su esposa legítima, la ultrajada Dña. María. Queda aquí, como reliquia, los muros en pie de la iglesia de Santa María (hoy en pleno culto) donde estuvo enterrada la Padilla, hasta que procesionalmente fue llevada a Sevilla.

Astudillo en definitiva, es fiel

testimonio de la historia que corresponde a la edad media, bien entendido, que ya en épocas anteriores como la antigua —encuadramiento romano— esta villa fue asiento de aquel imperio que dominó al mundo conocido, porque Astudillo, fue campamento romano en la lucha por la conquista de Cantabria.

Nosotros, los modernos narradores, hay que advertirlo, nos ajustamos a las viejas historias y a los dichos populares, lo que constituye un amasijo de historia y de leyenda. No obstante, hay que reconocer que en nuestra tierra (de Campos y de Burgos) se desconoce, en profundidad la raíz de su ser y de su entraña. Podemos ser Vaceos, por ligados a la mezcolanza de Iberos, Celtas y Romanos, sin olvidar el parentesco con los Alanos.

Por esta razón —tal vez motivos— cuando hallamos un auténtico documento del siglo XIV, nos aferramos a él para demostrar la presencia castellana de Astudillo en la vida y reinado del Rey D. Pedro I el Justiciero.

Esta afirmación da pie para que sigamos —y se siga— investigando sobre la presencia de este maltratado rey, que por Astudillo anduvo persiguiendo ilusiones, amores y esperanzas...

Alfonso IZQUIERDO LAGUNA

Astudillo Agosto 1982.

ESPIGAS Y CAMPANAS (Desde Villasarracino)

En el caluroso y seco mes de julio pasado, visité a mi familia de sangre, en el pequeño pueblo, pardo y ondulado, Villasarracino, donde vi, por primera vez, la luz del sol en un mes de mayo, verde y florido de los años de la postguerra.

Las gentes de mi pueblo, se hallaban en plena faena de recolección veraniega. Las cosechadoras con sus fauces hambrientas devoraban las diminutas y achatadas espigas de las tierras. El trigo y la cebada —poca cantidad de nuevo—, recopilado en anhelados montones, tomaban el sol y el viento esperando la hora de descansar en las paneras construidas al efecto.

Antes, las cosechas de cereal eran distintas. Exigían gran esfuerzo y requerían gran cantidad de personas: Mayores y pequeños, todos eran necesarios. Ahora, aunque algunos no lo entienden así, la recogida de los frutos del campo, es un juego de niños.

Ya pasaron a la historia las frescas madrugadas para llegar a la tierra antes de que saliera el sol. Ya no se contemplan las grandes "cuadrillas de jornaleros" con la bota al hombro y la cara manchada, caminando al monótono y duro trabajo con el fin de sacar el jornal de cada día. Ya no se divierten los "señoritos" en el trillo. Ya no se extasia nadie junto a la parva recogida. Ya nadie teme el "tamo" de las eras, ni el botijo de agua fresca recostado a la sombra, entre las nias de trigo, es ávidamente deseado por nadie. Han cambiado mucho las cosas del campo. Casi todo.

Este año, por allí, por la llanura ondulada de mi pueblo, daba pena contemplar los sembrados. Diminutas espigas, tristes frutos deshechos por la sequía y el sol. Un nuevo año malo desde la perspectiva de la producción. Ojalá no sea tanto, desde el punto de vista de la conformación y la resignación.

De vez en cuando llegan años malos. Lo lei, precisamente estos días, en un viejo libro de mi pueblo: «El año de 1753, fue muy Tierra de Campos; pero esta villa

seco, por lo que en toda España se pasaron grandes necesidades: no siendo las menores las de se halló surtida por el trigo con que se hallaba, y limosnas del señor Abad Viniegra».

Y, a pesar de todo, los labradores son optimistas. Volverán a sembrar y a esperar nuevas cosechas. Tal vez sea, como dice el viejo escrito de mi pueblo, la próxima cosecha, extraordinaria. «Los años de 1755 y 1756 —en cuanto a cosecha— fueron de los más coimados que se ha oído decir».

Por otra parte, en esta visita familiar, he tenido la oportunidad de observar un sencillo hecho: En los pueblos todavía suenan las campanas de la torre.

Durante muchos años el sonido de las campanas del campanario servían de señal y ayudaban a los viejos y curtidors labradores, a no olvidar citas importantes.

El sonido ronco de la campana de la vieja torre de la Iglesia de los muros desgastados, sigue oyéndose en Villasarracino.

Y al son de los cimbalos, las gentes acuden a adorar al Altísimo, a pedir perdón por los pecados, a dar gracias —siempre hay algo que agradecer—, y a rogar que al año que viene llueva a tiempo y en abundancia.

Mientras suenan las campanas, en la cima de la torre, aún no se ha perdido todo. Aún queda una cuerda de confianza entre la mano del monaguillo y la cima de la Providencia, hecha campanario.

Este año se ha recogido poco trigo. El tiempo ha sido muy seco. Pero todavía suenan las campanas y en los corazones de los viejos y jóvenes labradores bulle el susurro y la esperanza de nuevas y excelentes primaveras.

En las ciudades se recoge poco trigo. Y también se oye poco la voz aguda y penetrante de las campanas. Por eso, cuando uno vuelve al pueblo, a pesar de no encontrar repletas de granos las paneras, y escucha de cerca la voz de las campanas, se le ensancha el alma y los brazos se le abren en una generosa manifestación de alegría.

Esperemos que el próximo año sea de los más coimados que se ha oído decir; y de no ser tal, que al menos siga oyéndose el clamor de las campanas.

Estoy seguro que, como la cosecha venga buena, la campana rota la arreglaremos entre todos. Y volverán a sonar las golondrinas sueños reales y en el ambiente del pueblo quedará un grito de agradecimiento, con sonido de metal y trigo.

José María Calvo de las Fuentes

Gracias

ESPIRITU SANTO

por los favores recibidos.

S. M.

VENTA DE PISOS EN SALDAÑA

CON TODA CLASE DE MEJORAS Y... UNA ENTRADA NO SUPERIOR A 150.000 PTS.

RESTO hasta su liquidación en cantidades mensuales similares a una renta durante 15 años.

ES UNA OPORTUNIDAD QUE LE OFRECE:

AHODECESA (Empresa Constructora, S. A.).

INFORMES: Tfno. 89 03 67

EN LA MISMA OBRA

(Edificio junto al Instituto)

DENTRO DE BREVES DIAS PODRAN VISITAR EL PISO PILOTO EN EL MISMO EDIFICIO DONDE SERAN INFORMADOS SIN NINGUN COMPROMISO.

Expediente 34-1-0042/81.

Calificación provisional 28-4-82.

Las cantidades recibidas de los compradores son avaladas por la Compañía de Seguros de CREDITO Y CAUCION.

Calvo Sotelo visitó cuatro capitales de América del Sur

UNA POLITICA IBEROAMERICANA

Las nuevas relaciones con los pueblos de aquel hemisferio,
objetivo básico de la acción exterior española

Por JOSE LUIS ALONSO ALMODOVAR

La visita del presidente del Gobierno español Leopoldo Calvo Sotelo, a cuatro capitales de América del Sur, durante los pasados días, ha traído nuevamente a la actualidad un tema que necesita, a mi juicio, ser tratado con extensión y profundidad: las relaciones de España con el continente latinoamericano. Es mucho lo que se ha escrito con frecuencia en torno a ellas, pero casi siempre desde un plano retórico y afectivo solamente.

Creo preciso ir más allá y plantearse con seriedad y rigor y hondura el amplio y complejo cuestionario que abarcan unas relaciones que deben impulsarse y condicionarse, en gran medida, toda la acción internacional española. Pues no hallará nuestra nación su lugar auténtico en el mundo de hoy más que a través de una íntima interrelación con los pueblos de Iberoamérica, de cuyos problemas y esperanzas somos también solidarios.

A lo largo de muchos años se contemplaron estas relaciones entre los países de la comunidad ibérica desde unos ángulos literarios y folklóricos, que no respondían evidentemente a las necesidades y los objetivos que una política meditada y de largo alcance parecía aconsejar. Ni en el aspecto político y cultural, ni tampoco en el comercial y tecnológico, se habían llevado adelante las iniciativas y proyectos que viene demandando una realidad histórica y socio-económica incontestable.

Para España constituye, a la vez, esa empresa una vocación internacional permanente y un programa también de posibilidades concretas e inmediatas de desarrollo de nuestras propias capacidades de creación.

Basta examinar superficialmente el estado actual de nuestros intercambios con la mayoría de aquellos países, las pobres cifras de nuestras balanzas comerciales o el nivel de inversión, tanto en capitales como en tecnología, para comprobar el cúmulo de oportunidades mutuas que se están desperdiciando. El enorme potencial natural de Iberoamérica representa un apasionante reto para la técnica y la imaginación españolas, al que apenas se ha sabido dar respuesta.

Del mismo modo que cultural y políticamente tiene hoy España la oportunidad y la obligación de desempeñar una función decisiva para el futuro de unos pueblos que la están reclamando y que, si no reciben la ayuda y comprensión adecuadas, se encontrarán con un vacío que prontamente habrán de intentar llenar otras culturas y otras filosofías. Cuyos intereses, por cierto, no siempre coinciden con los latinoamericanos como acaba de verse durante el desafortunado conflicto de las Malvinas.

He oído decir repetidamente al ex-presidente venezolano, Rafael Caldera, actual presidente de la Unión Mundial Interparlamentaria en la que tengo el honor de representar al Senado español, que la persona que ha hablado con mayor sensibilidad y comprensión de la realidad hispanoamericana ha sido el rey Juan Carlos. Hay una declaración suya durante su primer viaje oficial a aquel continente, que Caldera suele citar como modelo de cómo deben entenderse y potenciarse las

relaciones entre España y los países de Iberoamérica. Sería indispensable que tanto los políticos como los empresarios españoles captaran plenamente el espíritu que late en las palabras de don Juan Carlos.

Se han cometido, por parte española, indudables errores en las relaciones políticas con algunas de esas naciones. Y todavía se sigue incurriendo en ellas a veces,

2.377 MUERTOS EN LA CARRETERA EN LOS SIETE PRIMEROS MESES DEL AÑO

Madrid, 14. (Efe). — Un total de 1.987 accidentes, que han causado 2.377 muertos, se han producido durante los primeros siete meses del presente año, según datos de la Dirección General de Tráfico.

Según la misma fuente, estas cifras suponen, respecto al mismo periodo del año pasado, 226 accidentes y 301 muertos menos.

La Dirección General de Tráfico hace una llamada a los conductores de vehículos y demás usuarios de las Vías Públicas, para que cumplan con la máxima atención las normas de circulación.

quizá por actuar algunos políticos con un sentido más partidista que con visión de Estado. Tengo forzosamente que aludir aquí a diversas actuaciones desarrolladas con Felipe González, en su calidad de vicepresidente de la Internacional Socialista. Parece seguro que determinadas actitudes suyas han dañado o entorpecido las posibilidades de una más activa presencia española en el hemisferio, pues, tratándose de un político español, les resulta lógicamente muy difícil separar su responsabilidad nacional de su cargo en el movimiento socialista.

Quizá fue el anterior ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, quien mayor interés y empeño tuvo en cambiar radicalmente el marco en que se desenvolvían las relaciones entre España e Hispanoamérica, dándolas un enfoque mucho más actual y vigoroso. Me temo, en cambio, que su labor no ha sido después continuada con fuerza suficiente, ya que su sucesor, Pérez Llorca, se vio obligado a dedicar su mayor actividad a las gestiones para la incorporación española a la Alianza Atlántica y eventualmente a la Comunidad Económica Europea. Pero, entiendo que ambas vertientes no sólo no son incompatibles, sino que necesitan complementarse para alcanzar la coherencia y efectividad deseadas.

Parece prematuro conjeturar si el reciente viaje de Calvo Sotelo supone realmente un relanzamiento de la política iberoamericana que España precisa articular con urgencia. La amplia cultura política del presidente del Gobierno permite esperar un alto grado de sensibilización ante este problema. Al margen de circunstancias internas, incluso al margen de conflictos ideológicos, España debe plantearse, como opción básica y prioritaria de su política exterior, un compromiso esencial de cooperación y presencia en Latinoamérica, en que, sin despreciar lo emocional, se programe y desarrolle un ambicioso plan de intercomunicación económica y política.

LOTERIA NACIONAL VEINTE MILLONES DE PESETAS PARA EL NUMERO 9077 REINTEGROS EN 7 Y EN 9

Madrid, 14. — En el Sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy en Madrid han resultado premiados los siguientes números y terminaciones:

PRIMER PREMIO

VEINTE MILLONES de pesetas al número 9077. Ha sido vendido en Logroño, Madrid, Marbella, Salas, Santa Cruz de Tenerife, Morón de la Frontera, Vigo, Cuenca, Barcelona, Gucho, Villamartín, Viladecamps, Córdoba y Motril.

Aproximaciones de un millón ciento cincuenta mil pesetas cada una a los números 9076 y 9078, anterior y posterior al primer premio.

Centenas de veinticinco mil pesetas cada una a los números comprendidos entre el 9001 y el 9100, excepto el 9007, primer premio.

PREMIO ESPECIAL AL DECIMO

VEINTISIETE MILLONES de pesetas a la fracción segunda de la serie séptima del número 9077.

SEGUNDO PREMIO

DIEZ MILLONES de pesetas al número 42418. Ha sido vendido en Cantillana (Sevilla).

Aproximaciones de quinientas veinte mil pesetas cada una a los números 42417 y 42419, anterior y posterior al segundo premio.

Centenas de veinticinco mil pesetas cada una a los números comprendidos entre el 42401 y el 42500, excepto el 42418, segundo premio.

TERCER PREMIO

CINCO MILLONES de pesetas al número 42436. Ha sido vendido en Carmona (Sevilla).

Aproximaciones de doscientas ochenta y siete mil quinientas pesetas a los números 42435 y 42437, anterior y posterior al tercer premio.

Centenas de veinticinco mil pesetas cada una a los números comprendidos entre el 42401 y el 42500, excepto el 42436 tercer premio.

PREMIOS DE 25.000 PESETAS

Tienen premio de veinticinco mil pesetas todos los números terminados en:

087	171	174	184	198	201
205	597	707	786	825	890
898	944	963	979		

TERMINACION Y REINTEGROS

Premios de veinticinco mil pesetas a los números terminados en 77 y reintegros de dos mil quinientas pesetas a los terminados en 7 y en 9. En ambos casos con la excepción del número al que ha correspondido el primer premio.

DESPUES DE LAS ELECCIONES Si gana el PSOE se abrirá la verja de GIBRALTAR

San Roque (Cádiz), 14. (Efe). — «Si pasadas las elecciones generales la verja de Gibraltar permanece

cerrada, el PSOE, como partido en el Gobierno, la abrirá», manifestó a Efe el vicesecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, al término de la mesa redonda sobre el tema «Gibraltar, presente y futuro», en la que actuó de moderador. Alfonso Guerra dijo también que «el PSOE tiene en el tema de Gibraltar las ideas muy claras y piensa que hay que acabar con las posturas ambiguas. Gibraltar y su campo necesitan de los contactos y de una comprensión mutua, y que se ponga fin a una separación que no ha beneficiado ni beneficia a nadie».

Sobre el rumoreado acercamiento de Adolfo Suárez al PSOE, el señor Guerra manifestó que «no existe, va que lo que ha dicho el duque es que apoyará al PSOE en caso de una victoria socialista en las urnas, postura totalmente constitucional y que hay que respetar y alabar».

«Son otros —agregó—, precisamente los nuevos compañeros del duque, los que con sus manifestaciones echan a Suárez en los brazos del PSOE, cosa ésta que nunca se le ha oído».

Sobre si una posible coalición de Fraga, Alzaga y Lavilla sería un rival demasiado fuerte para su partido en las próximas elecciones, Alfonso Guerra comentó: «Ante nosotros, este equipo va a realizar el mismo triste papel que nuestra selección nacional en el pasado Campeonato del Mundo».

VENTA de Pisos y Locales

..... PRECIO OFICIAL SIN REVISION

- MODICA ENTRADA y resto 14 años
- REGALAMOS LA PLAZA DE GARAJE

CENTRO COMERCIAL "San Telmo" • C./ Diego Lainez

PROMOTOR: VALENTIN RODRIGUEZ

INFORMACION: PROCOCASA • C./ José Zorrilla - 1.º Entrepanta

(Junto Cine Rey Don Sancho) • Teléfono 74-44-14 • PALENCIA

Expediente 34-1-0010-9 - Aval: Crédito y Caución núm. 95607

DECLARACIONES DE ABRIL MARTORELL "UCD y PSOE pactaron que la presidencia del Consejo Valenciano era para los ucedistas"

Valencia, 14. (Efe). — «UCD y PSOE pactaron que la presidencia del Consejo valenciano era para los centristas, y esto es algo que se puede demostrar documental-mente», declaró el presidente regional de UCD, Fernando Abril Martorell.

En una comida con periodistas, el ex-vicepresidente del Gobierno criticó la elección del socialista Juan Lerma para ocupar la presidencia de la Generalidad valenciana, a lo que se opuso el grupo de UCD en las Cortes valencianas provisionales, y que contó con el apoyo de comunistas, socialistas y tres diputados del PAD.

Calificó la citada elección de «desdichado incidente» y aseguró que «acciones como éstas afectan a la estabilidad democrática». Destacó que su partido «siempre se ha conducido con respeto hacia lo pactado en el proceso autonómico valenciano», pero «si nos han dado un golpe bajo no hay que interpretarlo como un acto de imbecilidad nuestra, sino, posiblemente, fruto de la generosidad política».

Entregó un dossier con documentos a los periodistas, en el que se recogía una resolución del Comité Ejecutivo regional de UCD de fecha 23 de marzo de 1981, que fue aprobado tras una negociación con los socialistas para sacar adelante el estatuto de Valencia; y en el que se expresa «cómo está recogido en toda la prensa de esa época, que la presidencia del Consejo, hasta las próximas elecciones regionales del 83, la detentaría UCD».

También se remitió al diario de sesiones de un plenario de parlamentarios celebrado el 12 de junio de 1981 en Valencia, «donde se pretendió por algún diputado introducir en las disposiciones transitorias del estatuto un sistema de elección del presidente de la Generalidad; lo que los socialistas se negaron, por boca de Felipe Guardiola, argumentando que eso era una cuestión técnica».

Entregó a los reunidos una enmienda que la Minoría Catalana intentó introducir en los debates parlamentarios del estatuto, firmada por Miguel Roca, que arbitra un sistema para elegir el presidente de la Generalidad, que, dijo Abril Martorell, «se rechazó con los votos de UCD y PSOE, en base a respetar los acuerdos alcanzados».

Dijo que «a UCD nos asiste la razón política ética y legal para considerar ilegal la investidura de ayer. Por ello, queremos introducir la racionalidad consultando al Consejo de Estado, a lo que no se avinieron los socialistas».

SE PIDE UN DICTAMEN AL CONSEJO DE ESTADO

Madrid, 14. (Efe). — El Consejo de Valencia ha solicitado al Consejo de Estado un dictamen sobre a quién corresponde la designación del presidente de la Generalidad según ha sabido Efe.

El subsecretario de Administración Territorial, José Luis del Valle, ha señalado a Efe «que el Gobierno no recurrirá ante el Tribunal Constitucional sobre esta cuestión y que por el momento tampoco ha solicitado dictamen al Consejo de Estado».

Cuando el Gobierno reciba la notificación de la elección del socialista Juan Lerma como presidente de la Generalidad, «será cuando —ha agregado— el Gobierno, a la vista de que hay dos presidentes Monsonis (UCD) y Lerma (PSOE) —podrá solicitar del Consejo de Estado, sección administración territorial, un dictamen sobre este problema».

«El problema radica en que la presidencia de la Generalidad, que supone también la del Consell, es disputada por el que hasta ahora era presidente, Enrique Monsonis (UCD), y por Juan Lerma (PSOE) elegido ayer presidente de la Generalidad».

«Monsonis es presidente en tanto se ponía en marcha el estatuto y las instituciones en el con-

tenidas. UCD mantiene que la presidencia del Consell no habrá de renovarse hasta que se celebren elecciones, por tener la Asamblea actual carácter provisional».

El PSOE opina por el contrario, que la transitoriedad no implica la incapacidad de la Asamblea para elegir presidente.

El estatuto valenciano en una

disposición transitoria establece cómo se forma la Asamblea hasta que haya elecciones, pero no dice nada de la presidencia, y es en este punto donde los socialistas invocan por analogía el sistema de elección de presidente que figura en el estatuto.

El estatuto fue sancionado por S. M. el Rey, el pasado 10 de julio.

ESTRICTAMENTE CONFIDENCIAL EL CENTRO (MINORITARIO) DIRA LA ULTIMA PALABRA

El 41,8 por ciento de los españoles se consideran de izquierdas, el 18,7 por 100 se sitúan en el centro y el 39,5 por 100 en la derecha, de acuerdo con los resultados del sondeo realizado por Rómulo-RPS para OTR-PRESS OFF THE RECORD. La encuesta, sectorizada por tres grupos de edades (hasta 25 años, de 26 a 30, más de 40), con extensión nacional en la muestra y con análisis del sesgo hombre-mujer, recogió los datos entre los días primero y 7 de agosto.

En la banda de posicionamiento ideológico 1/7 (siendo 1 la extrema izquierda y 7 la extrema derecha), la mayor frecuencia corresponde a la posición 3 (centro-izquierda) seguida de la posición 4 (centro), lo que parece confirmar la inclinación dominante hacia el centro-izquierda en la opinión pública en el momento actual.

Por lo que se refiere a líderes políticos, Felipe González (PSOE) y Manuel Fraga (AP), aparecen prácticamente igualados con muy leve ventaja del primero, en las respuestas a preferencias para ocupar la jefatura del Gobierno, a gran distancia de Leopoldo Calvo Sotelo, Adolfo Suárez y Landelino Lavilla (los líderes socialista y aliancista multiplican por ocho las cifras de los otros tres políticos indicados).

"BIPOLARIDAD" EN LOS LIDERES

Resulta intomático del confuionismo que, en estos momentos, domina el cuerpo electoral el hecho de que, autoposicionado éste en posiciones mayoritarias de centro-izquierda, se manifiesta inequívocamente "bipolar" en lo que hace a líderes. Puede también significar que Felipe González represente la izquierda, Fraga la derecha y los otros tres políticos indicados el minoritario centro. En cualquier caso, es perceptible que Manuel Fraga tiene adhesiones muy por encima de las que corresponden a su partido e incluso a su propia posición en el espectro ideológico.

En coherencia con los resultados de preferencia de líderes para ocupar la jefatura del Gobierno, a la pregunta de políticos que se rechazan para ese cargo, los máximos porcentajes de rechazo corresponden a los dos que ya han ocupado el cargo: Adolfo Suárez y Leopoldo Calvo Sotelo. Felipe González y Landelino Lavilla tienen niveles análogos de rechazo (casi la mitad que los anteriores) y Manuel Fraga incluso un poco menor.

LA IZQUIERDA ALQUILA LAS VALLAS PUBLICITA- RIAS PARA LA CAMPAÑA ELECTORAL

El PCE está gestionando la con-

tratación de 2.000 vallas publicitarias, ante el previsible adelantamiento de las elecciones generales, según ha podido saber OTR PRESS de fuentes oficiales del colectivo comunista.

Las vallas que quiere contratar el PCE se encuentran en enclaves estratégicos de entornos urbanos industriales, como Madrid, Barcelona, Valencia y San Sebastián, donde el potencial electoral del PCE es considerable.

VALLAS PARA PUBLICOS DISTINTOS

Por su parte el PSOE, que se ha adelantado al resto de los partidos, tiene ya contratadas numerosas vallas publicitarias en emplazamientos estratégicos, muchas veces en lugares céntricos de las grandes ciudades.

En medios próximos al PCE, OTR PRESS ha podido saber que el partido no persigue los mismos emplazamientos que las vallas contratadas por el PSOE «cuya ubicación explica el tipo de público al que va dirigido el mensaje».

El Partido Comunista de España, por el contrario, orienta su propaganda política a través de las vallas publicitarias en barrios obreros de la periferia de las ciudades mencionadas.

SENILLOSA: SUAREZ

TIENE MAS POSIBILIDA-

DES QUE FRAGA

IRIBARNE

«Oscar Alzaga puede amortiguar la inmensa personalidad de Manuel Fraga, y no lo digo en tono peroyativo», manifestó a OFF THE RECORD Antonio de Senillosa, quien añadió: «Fraga suscita recelos en la gente que le puede ayudar financieramente, y por ello quizá deba incluir en sus listas electorales desde democristianos a liberales».

«Quien realmente puede hacer un partido es Suárez —prosiguió Senillosa—, que tiene la experiencia de haber sido presidente del

Gobierno, tiene una importante fontanería política, más solidez y mayores posibilidades de tener dinero». No hay que olvidar que Adolfo Suárez ha hecho la transición política, que ha ganado dos elecciones», concluyó el diputado catalán.

En relación con el papel jugado por Suárez en la transición política a la democracia, Senillosa manifestó a OFF THE RECORD que «la transición política fue posible gracias a las personas de Suárez, al Rey, a los medios de comunicación y a la actitud patriótica del PCE».

UCD NO SABE QUE HACER

Sobre las posibilidades electorales del partido del Gobierno, el diputado de CD señaló a OTR PRESS que «UCD ha decidido tomar una decisión, pero no sabe cuál». Senillosa considera que «sus dirigentes deben darse cuenta de que hoy la gente vota en contra de algo. Se votó a Reagan en contra de Carter y a Mitterrand, en contra de Giscard». Y añadió: «Por eso creo que UCD debe cambiar, utilizar los recursos de poder que son sustanciosos, adoptando un cierto tono menos conservador. Y aún así, con esta imagen, lo tiene difícil».

UNA SOCIEDAD MAS

DIVERTIDA

Senillosa no está dispuesto a revelar por ahora su futuro político, cuestión que decidirá cuando se produzca la disolución de las Cámaras. «Los futuros de las personas no son importantes», manifestó a OTR PRESS el diputado de CD.

«Creo que lo importante se ir a unas elecciones en las que no haya voto del miedo, del odio y de la cólera», manifestó Senillosa, y precisó que «yo estaré con aquél que me sea más cómodo luchar por la reforma de la Administración, despolitizándola, por la modernización del Estado, por una sociedad más justa, más libre y más divertida, que creo que también es una cosa importante».

LOS TOROS

Cinco orejas cortaron a los Miuras en la última de HUESCA

Mano a mano de Manzanares y Esplá

MANO A MANO

Alicante. (Efe). — Lleno total y gran expectación. Decimocuarta corrida de la Prensa de Alicante. Mano a mano entre José Mari Manzanares y Luis Francisco Esplá. Seis toros de Marcos Núñez, bien presentados y buenos, excepto el tercero, que fue manso.

José Mari Manzanares, en su primero, tras ser ovacionado con el capote, realizó con la muleta una faena muy torera, con series de derechazos, redondos y natu-

rales, matando de una estocada y descabello. Oreja.

En su segundo, un toro manso, estuvo muy valiente y cerca de los pitones, matando de un pinchazo hondo y dos descabellos. Ovación.

En el quinto, José Mari Manzanares, consiguió una de las faenas más completas y valientes que se han visto en esta plaza. Mató de dos pinchazos y una estocada. Una oreja y vuelta al ruedo.

Luis Francisco Esplá, en su primero, fue ovacionado al clavar banderillas, y después de una faena de muleta muy valiente, mató de un pinchazo y estocada. Oreja.

En el cuarto de la tarde, después de banderillar entre ovaciones, consiguió una faena a base de derechazos y afarolados, matando de una gran estocada, de la que rodó el toro sin puntilla. Dos orejas y vuelta al ruedo.

En el último de la tarde, Esplá realizó una faena de muleta voluntariosa, con pasés por la cara, matando de media estocada a travésada y un descabello. Palmas.

Manzanares y Esplá fueron pasados a hombros.

MURAS EN LA ULTIMA DE HUESCA

Huesca. (Efe). — Cuarta y última de Feria en Huesca. Lleno. Toros de Eduardo Miura. Primero, segundo, tercero y sexto se dejaron torrear.

Ruiz Miguel, oreja en el primero, y ovación en el cuarto.

Raúl Aranda, oreja en el segundo, y vuelta en el quinto.

Justo Benítez, oreja en el tercero, y dos orejas y salida a hombros en el sexto.

CORRIDA DE REJONES, DE LA FERIA DE SAN ROQUE

San Roque (Cádiz). (Efe). — En San Roque, se ha celebrado una corrida del arte del rejoneo, con motivo de la Feria de la ciudad. Buena entrada, y lidia de cuatro novillos de Miguel Mateos, bravos.

Angel Peralta, puso bien rejones de castigo y banderillas. Mató de dos rejones de muerte. Vuelta.

Rafael Peralta, se lució con rejones cortos y en banderillas. Mató de un rejón de muerte. Una oreja.

Antonio Ignacio Vargas, colgó bien arponcillos y banderillas a una y dos manos. Un rejón de muerte. Vuelta.

Ricardo Torres «Bombita», fácil en banderillas, mató de un rejón de muerte. Una oreja.

SEIS NOVILLADAS EN LA FERIA DE ARNEDO

Madrid. (Efe). — La Feria de Arnedo, Logroño, se amplía, debido al éxito de años anteriores, y la comisión encargada por el Ayuntamiento para el montaje de los festejos taurinos ha programado dos novilladas más, con lo que totalizan seis.

Se cuenta con la colaboración desinteresada del ganadero Tomás Prieto de la Cal que regalará los seis novillos que se lidien en una de las corridas.

ESPARTACO, TOREARA EN DAIMIEL

Madrid. (Efe). — La empresa Valencia-Maestre, que rige desde hace varios años la plaza de Daimiel (Ciudad Real), tiene contratado en firme a Espartaco para la corrida de este año.

Los otros dos espadas saldrán de entre los triunfadores de las corridas de Feria de Ciudad Real.

CARTELES DEFINITIVOS PARA CIUDAD REAL

Madrid. (Efe). — Con cierto retraso por inconvenientes de última hora, se han hecho públicos los carteles para la Feria de Ciudad Real, que constará de dos corridas de toros, los días 17 y 18 de agosto con las siguientes combinaciones:

Día 17, primera de feria. Toros de Baltasar Ibán, para el manchego Paco Alcalde, el alicantino Luis Francisco Esplá y el soriano José Luis Palomar.

Día 18, segunda de feria. Toros de la viuda de Diego Garrido, para Manolo Vázquez, Julio Robles y Espartaco.

ADMINISTRACION DE LOTERIA NUMERO 2

en Calle Don Sancho, número 1, comunica a sus clientes, que el próximo lunes, día 16, tendrá lugar su reapertura oficial.

Confiamos serles pródigos en suerte.

BEIRUT

ISRAEL mantiene su rechazo a los observadores de la ONU

TROPAS ITALIANAS, DISPUESTAS PARA ACUDIR AL LIBANO

Naciones Unidas, 14. (Efe). — El Líbano y la Organización para la Liberación de Palestina han aceptado la resolución 518 aprobada unánimemente por el Consejo de Seguridad, pero Israel mantiene su negativa a permitir el despliegue de observadores de la ONU en Beirut y sus alrededores. El secretario general, Javier Pé-

rez de Cuéllar, ha informado de esto al Consejo, aproximadamente 24 horas después de haberse aprobado la resolución que en su versión original pedía una respuesta "plazo de tres horas, pero lo amplió a 48 horas antes posibles".

La respuesta israelí, comunicada por su representante en la ONU, afirma que mantiene "estrictamente" alto el fuego en todo el Líbano, sobre la condición axiomática de que sea mutuo y absoluto.

Añade que no actúa contra la población civil en Beirut Oeste, la que afirma es rehén de los terroristas, y respecto a la exigencia de la resolución 518 para que permita el despliegue de los observadores, recuerda su respuesta negativa del 5 de agosto.

El mensaje del dirigente de la OLP, Yasser Arafat, dice que acepta la 518 "esperando que exista alguna posibilidad de que Israel se comprometa con ella", y recuerda resoluciones anteriores, especialmente la 517 que incluye la retirada de fuerzas palestinas de Beirut, confiando en que puedan brindarse suficientes garantías internacionales para eso y para proteger los campamentos de refugiados en Beirut y el resto de El Líbano.

TROPAS ITALIANAS PARTEN HACIA EL LIBANO

Milán, 13 (Efe). — Las tropas italianas destinadas a formar parte de la fuerza internacional de paz en el Líbano partirán el día

nes hacia ese país, han informado en Roma.

La marcha del batallón de voluntarios "Governolo", estacionado en el cuartel de "Cadorna", en la localidad de Legnano, se inició anoche con la partida de casi 200 vehículos que serán utilizados en las operaciones.

Los automóviles fueron llevados a la estación ferroviaria de Legnano, desde donde partirán hacia el puerto de Brindisi, donde serán embarcados en las naves de la marina italiana "Caorle" y "Grado", que zarparán el día 18 hacia el puerto libanés de Jueih.

El material llegará al Líbano cuatro días después, y el batallón "Governolo", partirá en la madrugada del martes, por vía aérea desde el aeropuerto militar de Cameri, en Novara.

El batallón italiano, formado por 529 voluntarios, está dotado de armamento medio y compartirá las tareas de facilitar la retirada palestina de Beirut junto a tropas francesas y norteamericanas.

Italia no reconoce a la OLP y mantiene una posición intermedia en el conflicto libanés, instando a Israel y a la OLP a un mutuo y simultáneo reconocimiento para emprender negociaciones de paz duraderas en el Medio Oriente.

ARGENTINA

Un "OVNI" provocó un catastrófico incendio

Buenos Aires, 14. (Efe). — Un incendio afectó a once viviendas y causó pérdidas importantes en unas plantaciones de nogales, cítricos y viñedos, ayer en Londres, pequeña población situada a 300 kilómetros de Catamarca, capital de la provincia homónima en La Argentina.

La población de Londres quedó aislada varias horas, al interrumpirse los servicios telefónicos y telegráficos. El huracán "Zonda", con vientos de 140 kms. por hora, arrancó los techos de varias viviendas.

La Jefatura de policía local, en un comunicado, ha informado de que el incendio fue causado por un objeto volador no identificado ("ovni"), que tocó tierra en dos ocasiones.

El parte policial indica que en las primeras horas de la madrugada se observa un "ovni" que se desplazaba de oeste a este, a una altura de siete metros, y que iluminaba con luz amarilla la población, en una circunferencia de 50 metros de radio.

El comunicado agrega que posteriormente el objeto volador no identificado "se posó en una finca. Luego levantó el vuelo y descendió nuevamente por espacio de dos o tres minutos y se observó que se producía un incendio en el lugar donde se posó. La policía señala que la acción del viento hizo que las llamas se extendieran, lo que puso en peligro la integridad física de los pobladores. Once viviendas fueron destruidas por el fuego.

POLONIA

CALMA TENSA EN GDANSK Y VARSOVIA

Varsovia, 14 (Efe). — La ciudad portuaria de Gdansk ha sido escenario de incidentes violentos al cumplirse ayer el octavo mes de la declaración de la ley marcial en Polonia.

En vísperas del segundo aniversario de las prolongadas huelgas que afectaron a toda la población laboral de Gdansk en 1980, y que dieron origen al nacimiento del movimiento "Solidaridad", los trazaron para esta fecha la manifestación que ha dado origen a cho-

bajadores de los astilleros organizados violentos entre agentes de policía y manifestantes.

Los trabajadores de los astilleros, al salir el turno de la mañana, se dirigieron al monumento erigido en recuerdo de las víctimas de los sangrientos incidentes de 1970 para depositar ramos de flores, llegando a concentrarse hasta unas 3.000 personas.

La concentración fue engrosando y en las primeras horas de la tarde el número de manifestantes alcanzaba a unos 10.000, muchos de ellos portaban pancartas y exigían, a gritos, el apoyo al Sindicato independiente "Solidaridad", prohibido a raíz de la implantación de la Ley Marcial el pasado 13 de diciembre.

La manifestación se ha dirigido hacia la sede de los astilleros Lenin, cuna del movimiento independiente, dándose gritos de libertad para Lech Walesa, "Jaruzelski a la cárcel" y pidiendo que Polonia se divorcie de Moscú.

Nutridos contingentes de Policía trataron de impedir el paso de la manifestación. Los agentes, equipados con cascos y escudos protectores ordenaron a los manifestantes que no continuasen la marcha.

Ante la firme actitud de seguir adelante los agentes de Policía, lanzaron chorros de agua y gases lacrimógenos contra la manifestación e hicieron varias cargas atacando con porras.

Una parte de los manifestantes se dispersó para reagruparse en calles secundarias donde levantaron barricadas desde las cuales grupos de jóvenes lanzaban piedras contra la Policía.

Después de varias horas de incidentes y alrededor de las cinco de la tarde los manifestantes se han retirado. Numerosos jeeps de la Policía recorren las calles de Gdansk, en la que se advierte la presencia de patrullas de Policía y una tensa calma.

PORTUGAL

Liberación de dos dirigentes ultraizquierdistas

CONDENADOS POR ACTIVIDADES TERRORISTAS

Lisboa, 14. (Efe). — Los dirigentes históricos del ultraizquierdista "Partido Revolucionario del Proletariado" (PRP), Carlos Antunes y su compañera Isabel do Carmo, fueron puestos en libertad el viernes, por decisión de las autoridades judiciales portuguesas, se ha anunciado hoy.

Los dirigentes del PRP se encontraban presos hace cuatro años por sospecha de implicación en actividades terroristas practicadas en 1976 y 1977, particularmente asaltos a bancos a mano armada.

Antunes, de 44 años, y Do Carmo, de 42 años, cumplían penas de 15 y 11 años de prisión mayor, respectivamente, a raíz de un juicio realizado en 1980 y posteriormente anulado.

Durante su detención llevaron a cabo varias huelgas de hambre, negándose a tomar alimentos so-

lidos, en señal de protesta por no haber sido abarcados por la aplicación de la Ley de Amnistía aprobada en el Parlamento de 1980 y que perdonaba los crímenes esencialmente de carácter político, que aquellos reclamaban como siendo los suyos.

La liberación de Carlos Antunes e Isabel do Carmo, fue determinada por la aplicación de una regla del Código de Proceso Penal, según la cual los reos, incluso con culpa formada, no pueden cumplir prisión preventiva más allá del límite de dos años.

A pesar de la anulación del juicio que los había condenado a varios años de prisión mayor, los dirigentes del PRP se encuentran todavía citados en otros dos juicios pendientes en los Tribunales de Cascais y de Coruche, también por supuesta implicación en actividades terroristas.



CUARTO ANIVERSARIO DEL NIÑO

LUIS MIGUEL ARROYO TORRES

Que subió al Cielo el día 16 de agosto de 1978

A los 8 años de edad

(Victima de accidente)

Sus padres Jesús y Paula; hermano Jesús María Arroyo Torres; tios, primos y demás familia,

Tienen el sentimiento de recordar la pérdida de un ángel.

Misa de familia: Tendrá lugar el día 16, a las siete y media de la tarde, en la iglesia parroquial de San Miguel, de Piña de Campos.



EL SEÑOR

DON PERFECTO DIEZ CALVO

Secretario de Cámaras Agrarias Locales

Falleció en Torremormojón,

el día 12 de agosto de 1982

a los 57 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

La Asociación Provincial de Funcionarios de Cámaras Agrarias Locales,

Tiene el sentimiento de participar tan sensible pérdida y ruega una oración por el eterno descanso de su alma.

VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

COMPLETAMENTE TERMINADAS

Avda. de Asturias (Esquina Calle Navas de Tolosa)

OPORTUNIDAD

- LLAVE EN MANO
- PRECIOS CONTROLADOS POR EL MOPU
- MAXIMAS EXENCIONES FISCALES
- CON UNA ENTRADA INTERESANTE Y RESTO A CONVENIR

MOPU. Viviendas de P. O.—N.º Expediente 34-1-0016/81

Información y venta: CONSTRUCCIONES SALVADOR, S. A.

Balmes, 12 • Teléfonos 720892 - 720286 • Y EN LA MISMA OBRA

..... FUTBOLERIAS
.....

Los árabes "tientan" a Tele Santana Asensi quiere jugar en España

UN MILLON DE
DOLARES PARA TELE

Belo Horizonte, 13. (Efe). — El técnico de la selección brasileña, Tele Santana, recibirá un millón de dólares por dos años de contrato con el fútbol árabe, según se ha sabido hoy en esta ciudad.

Noticias divulgadas en Belo Horizonte, capital del Estado brasileño de Minas Gerais, dicen que Tele recibirá 600.000 dólares por la transferencia (unos 60 millones de pesetas), un salario de 15.000 dólares mensuales (pesetas 1.500.000, aproximadamente), además de una casa, automóvil de lujo con chofer y seis pasajes de avión por año, para ir a visitar a su familia en el Brasil.

La información agrega que el técnico brasileño ya recibió doscientos mil dólares a cuenta y los restantes cuatrocientos mil dólares, serán abonados a fines del mes de diciembre, cuando termine su compromiso con la Confederación Brasileña de Fútbol.

ASENSI DESEA SEGUIR
JUGANDO

México DF. (Efe). — El futbolista español, Juan Manuel Asensi, que esta temporada ha causado baja en el club mexicano Puebla, desea seguir jugando en España.

Asensi, que junto con José Martínez «Pirri», Santiago Idigoras y Joaquín Rifé, tuvieron que abandonar el Puebla por cuestiones económicas, ha dicho al diario deportivo «Esto», que «regresa a España, a jugar».

Asensi ha afirmado que aún tiene fuerzas sobradas para seguir jugando y que, en aproximadamente un mes, estará listo para su regreso a España.

Las opiniones vertidas por Juan Manuel Asensi coinciden con las hechas por «Pirri» a la Agencia Efe, en el sentido de que no hay problema por su separación del Puebla.

El diario «Esto» ha indicado, por otra parte, que el Club Universidad que se prepara para realizar una gira por España desea que Asensi se integre a sus filas.

MARADONA, SIN EL PASE
INTERNACIONAL

Buenos Aires. (Efe). — La Asociación del Fútbol Argentino, AFA, no ha otorgado aún el pase internacional al futbolista argentino Diego Maradona, transferido al Club Barcelona, de España.

Portavoces de la AFA, han dicho que los motivos obedecen a que ni el Boca Juniors ni el Argentinos Juniors han depositado la suma reclamada por los abogados que intervinieron en el litigio que sostuvieron las dos instituciones previamente a la transferencia del futbolista.

Hasta que la AFA no otorgue el pase internacional, Maradona sólo podrá jugar encuentros amistosos para su nuevo club.

EL SPORTING, TRAS
SAVIC

Belgrado. (Efe). — El entrenador del Sporting de Gijón, Vujadin Boskov, y otros representantes del club, han llegado a Belgrado para entrevistarse con el presidente de la Federación Yugoslava de Fútbol, Tomasevic, para discutir un posible acuerdo sobre el traspaso de Dusan Savic.

El jugador del Estrella Roja de Belgrado, que había fichado con el Sporting de Gijón, ha visto negado su traspaso por no tener cumplidos 28 años, requisito que contempla el reglamento de fútbol yugoslavo, para dejar salir del país a los jugadores.

Al término de la entrevista, Boskov ha manifestado que el Sporting se va de Yugoslavia con la convicción de que las conversaciones mantenidas servirán para llegar a un acuerdo mutuo.

ROSSI, FIRME

Villar Perosa (Italia). (Efe). — Paolo Rossi, el goleador que dio a Italia la victoria en el Mundial 82, sigue en guerra económica contra su club, la Juventus, apoyado por Tardelli y Gentile, y amenazan con no saltar

tampoco mañana al terreno de juego, en un nuevo encuentro contra el Cesena.

Como es sabido, las figuras del Mundial consideran insuficientes los 88.000 dólares (más de ocho millones de pesetas) de prima, del contrato para 1982-83 que les ofrece el club, y señalan que, en el mismo equipo, los extranjeros Platini y Boniek cobrarán respectivamente 296.000 y 185.000 dólares.

«O firmo o no juego», amenaza firmemente Paolo Rossi. «Yo valgo una suma y pienso honestamente que la merezco. A mi hi-

jo no lo voy a mantener con la gloria».

Frente a los millones de aficionados que le censuran su excesivo interés, Rossi dice que les entiende y que lo siente, pero que éste supone un problema entre él y la Juventus.

Paolo Rossi está muy ofendido por los métodos del dirigente del club, Moniperti, y ha declarado: «Llega un buen día y decide las firmas de todos». «Será un buen método sugestivo —comenta irónicamente Rossi—, pero no tiene en cuenta eventuales impre-

MAÑANA DOMINGO, EN ALAR DEL REY XVIII DESCENSO INTERNACIONAL DEL PISUERGA

MAÑANA DOMINGO

Mañana domingo, a las 4'45 de la tarde, tendrá lugar en Alar del Rey, el XVIII Descenso Internacional del Pisuerga, que organiza la Federación Palentina de Piragüismo, con el patrocinio del Ayuntamiento y de distintos organismos, entidades y firmas comerciales de la localidad. Esta fiesta de las piraguas está declarada de interés turístico nacional.

En la prueba participarán alrededor de doscientas embarcaciones de 12 naciones. Han confirmado su asistencia Alemania, Inglaterra, Portugal, Venezuela, Irlanda, Francia, Sudafrica (bajo pabellón inglés) y España, con los clubs más importantes en este interesante deporte.

Como innovación en esta XVIII edición podemos señalar la concesión del Trofeo «Pablo Guaza» para los primeros clasificados del Club Tritones del Pisuerga, trofeo conmemorativo del que fuera fundador y alma de la organización del citado descenso del Pisuerga.

Las representantes de la juventud en las figuras de la Reina de las Piraguas y su Corte de Sirenas han recaído este año en Salomé Escobar (como sirena Reina), y las damas Ana Feijoo y Carmen Alonso, y por la colonia de veraneantes, Mercedes Gómez Rodríguez y Sol Fraile.

El recorrido es de 17'500 kms., con salida en el puente de Ollerós y meta en el puente de Alar del Rey.

Excmo. Ayuntamiento de Palencia - Comisión de Cultura FIESTAS DE SAN ANTONIN 1982 PROGRAMA GENERAL DE ESPECTACULOS

Domingo, 29 de agosto	8'30 tarde	María Dolores Pradera
Miércoles, 1 de septiembre	10'30 noche	Concierto de Rock: Alaska y Los Pegamoides. Nacha Pop
Jueves, 2 de septiembre	8'30 tarde	Concierto de Jazz: Tete Montoliu, piano; acompañado por Deer Wilboris, batería y Manuel Elías, bajo
Viernes, 3 de septiembre	10'30 noche	Recital Flamenco: Enrique Morente, acompañado de Manuel Gerena, Los Montoya y El Pescaó
Sábado, 4 de septiembre	10'30 noche	Ballet Nacional de Cuba: Alicia Alonso, Directora y Primera Bailarina. Puesta en escena: Carmen, de Bizet
Domingo, 5 de septiembre	8'30 tarde	Paco de Lucía

Todas las representaciones tendrán lugar en el
Pabellón Municipal de Deportes

Precios populares. Venta anticipada de localidades en la caseta
que oportunamente se instalará en la Plaza Mayor.

CAMPAÑA ELECTORAL

MADRIDISTA

Cuatro hombres y un destino

Madrid. (Efe). — La campaña electoral para ocupar la presidencia y renovar la directiva del Real Madrid está en marcha y, el 10 de octubre próximo, serán las urnas blancas quienes decidan cuál de los siguientes cuatro hombres —esperando que todos consigan las firmas necesarias para ser candidatos— Luis de Carlos, Ramón Mendoza, José María Diéguez o Roberto Campos ocupará, por cuatro años, el sillón que en su día dejara vacante Santiago Bernabeu.

Los cuatro candidatos a la presidencia del Real Madrid han manifestado que están de acuerdo con el anteproyecto del Consejo Superior de Deportes sobre la responsabilidad en la gestión de los directivos.

La Agencia «Efe» ha realizado una entrevista «en directo», con cada uno de los aspirantes.

LUIS DE CARLOS EL
CONTINUISTA

De Carlos ha manifestado a la Agencia «Efe» que «ningún club español puede presentar, en estos últimos cuatro años los triunfos que ha cosechado el Real Madrid, que mantiene su imagen al máximo, por tanto no me importa que me califiquen de continuista».

La labor realizada será pues, la tarjeta de presentación electoral del ex-presidente blanco.

Por lo que se refiere a las relaciones entre el Real Madrid y la Federación Española de Fútbol —uno de los aspectos por el que es más criticado Luis de Carlos por sus oponentes— indicó que «el abandono de la Federación no es insólito en el Real Madrid, ya que Bernabeu se separó por dos veces, una en 1963 y otra que duró entre el 70 y el 73». De Carlos añadió que el Real Madrid no tiene ninguna hostilidad hacia la Federación como tal, sino hacia algunas personas que actualmente la rigen, especialmente con el presidente y con el vicepresidente, José Luis Núñez».

RAMON MENDOZA, UN
HOMBRE DE ACCION

«Un hombre de acción», así se definió él mismo a «Efe» al prin-

cipio de la entrevista: «Por encima de cualquier declaración programática hay que hacer llegar al socio una imagen de autoridad, disciplina y seriedad, necesarias para volver a conducir al club por las sendas que siempre tuvo y recuperar, lo más pronto posible, una imagen que ha ido debilitándose progresivamente».

Mendoza ha manifestado que el Real Madrid cometió un grave error histórico al apartarse de la Federación. El error fue tal que, nos guste o no reconocerlo, dejó el control en otras manos.

Agregó que el Madrid tiene la autoridad, la historia y el prestigio necesarios para ganar las batallas desde dentro de la Federación.

Mendoza afirmó que es necesario potenciar la Ciudad Deportiva y que «el baloncesto es una gloria del club que potenciaremos económicamente y a la vez intentaremos darle rentabilidad».

JOSE MARIA DIEGUEZ. «POR
UN R. MADRID DE BLANCO»

«Me subleva que el Madrid no vaya vestido de blanco», manifestó a «Efe» el doctor José María Diéguez, un precandidato a la presidencia del club que como lema electoral, y buscando la «grandeza pasada» clama: «Por aquel Madrid».

Diéguez tiene una teoría particular sobre «el papel del Madrid», que «hubiera sido y puede ser, el fiel de la balanza, para dar seriedad a la Federación».

Para él, el Madrid no debió abandonar nunca la Federación.

En relación a las secciones del club, el doctor Diéguez es partidario de «centrarse en el fútbol y en el baloncesto, no estoy de acuerdo con mantener aquellas que sean deficitarias, como la de voleibol, que, en definitiva, no interesa a casi nadie. Y vava por delante que no estoy de acuerdo con el club de tenis, no estamos para elitismos».

ROBERTO CAMPOS. UN
CANDIDATO SOCIAL

En el programa de Roberto Campos Gil, además del aspecto deportivo, resalta su consideración del factor social.

Manifestó que «para el Santiago Bernabeu hay soluciones importantes, como que se convierta en un gran estadio municipal».

«El Madrid nunca debió dejar la Federación, y menos en manos de los catalanes —Porta y Núñez—», dice Roberto Campos.

Sobre la creación de nuevas secciones, Campos manifestó que es necesario. «Por ejemplo de fútbol sala. Como competitivo, habría que volver al equipo de balonmano».

«Si yo fuera presidente habría vocales en cada área y tres representantes de las peñas y de los socios tendrían voz en las reuniones directivas».

Roberto Campos ha manifestado: «También me comprometo a acabar, de raíz, con el club de tenis, no pueden existir discriminaciones».

ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo. Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú, que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero, en este corto diálogo, agradecer por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti por mayor que sea la ilusión material.

Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(La persona deberá rezar esta oración tres días seguidos sin decir el pedido: dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). (Publicar en cuanto se reciba la gracia).

Agradece la gracia alcanzada

A. A.

El lio, que no cesa

La AFE pide la intervención del ministro de Trabajo

Madrid. (Efe). — La Asociación de Futbolistas Españoles (AFE) ha solicitado, por escrito, la intervención del ministro de Trabajo, a fin de llegar a una solución en los diversos problemas que tiene planteados con el Comité de Fútbol Profesional.

El mas grave de estos problemas se refiere al pago de las deudas pendientes a los jugadores, ha informado el coordinador general de la Asociación, José López.

En una carta dirigida al ministro de trabajo y Seguridad social, Santiago Rodríguez Miranda, y apoyándose en declaraciones públicas del mismo en el sentido de los acuerdos suscritos por clubs y profesionales ante el director general de trabajo (deben ser cumplidos), la AFE recurre al ministro solicitando su intervención.

Además, le expone el incumplimiento por parte del Comité de Fútbol Profesional que, según la AFE, «no respeta en absoluto lo pactado».

Por otra parte, tampoco hoy ha tenido entrada en la sede de la Asociación el escrito-informe que, ya hace días, se había comprometido a enviar el Comité de Fútbol Profesional sin que, según José López, tampoco se sepa nada de mismo en la Federación Española.

A continuación se transcribe el contenido de la carta, enviada por la AFE esta misma mañana al ministro:

«Excelentísimo señor:

Habiendo tenido conocimiento de sus declaraciones en distintos medios informativos, en relación con el «affaire» de los acuerdos firmados entre esta Asociación y el Comité de Fútbol Profesional de la Real Federación Española de Fútbol, bajo la presidencia del director general de Trabajo, don Fernando Somoza, con fecha 27 de julio del presente año, pasamos a exponerle la situación en el día de hoy.

Como usted bien sabe el mencionado acuerdo surgía del total incumplimiento de aquel otro firmado el 15 de abril, hecho éste que queda perfectamente recogido en el texto del último antes citado, y con el que se extendía dicho plazo hasta el 20 del presente mes; pues bien la realidad viene a demostrar una vez más que aquel comité no respeta en absoluto lo pactado, ya que no nos consta de manera fehaciente alguna que se haya cumplido ninguno de los puntos objeto de aquellos pactos.

Por todo lo anterior, y en la medida de lo que su intervención podría suponer, si ello es posible, para dar por zanjado este asunto, es por lo que le solicitamos la misma en el sentido que considere más conveniente.

Sin otro particular y agradeciendo de antemano cuantas gestiones y mediaciones realice, le saluda atentamente.

Firmado: José López. Coordinador general».

LAS DEUDAS DEL MIRANDES

Miranda de Ebro (Burgos). (Efe). — El club Mirandés es otro de los implicados en el problema de las deudas que afecta a medio centenar de clubs en España, aunque, la denuncia de la A.F.E. de este año no preocupa al club, ya que la cantidad de 1.830.000 pesetas denunciadas, las abonará sin dilación.

Al club le preocupa más los casi ocho millones de pesetas que adelantó la Federación —del famoso fondo de la comisión de clubs

deudores—, y que corresponden a la temporada anterior, si bien esa cantidad está ya sensiblemente rebajada, puesto que se abonó una parte importante.

En el orden deportivo, sin embargo, no hay problema, ya que se espera que con el equipo formado este año pueda recuperarse la Segunda B, categoría perdida el año anterior, lo que hace más llamativo un hipotético descenso a Preferente por sanción económica.

El déficit Real del histórico club «ferroviario», asciende a 24 millones —más de 20 arrastrados de campañas anteriores—.

ELCHE: DOS MILLONES

Valencia. (Efe). — La deuda estimada del Elche C. F. con sus jugadores asciende a algo más de dos millones de pesetas, aunque esta cifra no ha podido ser confirmada por la propia directiva, que ignora las cantidades pendientes.

El presidente del club, Sr. Pastor, ha asegurado que en los primeros días de la próxima semana el Elche cancelará estas deudas con sus jugadores.

EL LORCA PAGO

Lorca (Murcia). (Efe). — La directiva del Lorca, equipo de la Segunda División B, ha afirmado no tener ninguna deuda pendiente con sus jugadores, por haber abonado ya todas las deudas denunciadas y falladas.

Unicamente falta por resolver el expediente del jugador Argüeso, ya que el Lorca está esperando una resolución de la Federación Murciana.

Tenis: PERDIO HIGUERAS

Carlsbad (California, Estados Unidos). (Efe). — El español José Higuera, cabeza de serie número 3, ha sido vencido por el norteamericano, John Sadri, por 7-6 y 6-1, en los cuartos de final del clásico de California (WCI), dotado con 300.000 dólares (más de 30 millones de pesetas).

Sadri, por tanto, se enfrentará en las semifinales al australiano Kim Warwick o al norteamericano Roscoe Tanner.

ITALIA Y ESPAÑA, FINALISTAS EN LA COPA VALERIO

Lesa (Italia). (Efe). — Las selecciones de España e Italia se han clasificado para la final del

torneo Copa Valerio que se disputa en Lesa entre jugadores menores de 18 años.

El equipo español ha asegurado su puesto en la final, tras derrotar a Suecia —último vencedor del torneo—, por 4-1.

Bardou, De Miguel y Sánchez, se impusieron a sus respectivos rivales, con facilidad.

La pareja Joste-Bardou aportó el cuarto punto al vencer al doble sueco Lundgren-Sundström, por 7-6 y 7-5.

Italia batió a Checoslovaquia por idéntico tanteo.

Las selecciones finalistas disputaron el premio ayer viernes, y hoy sábado, en esta localidad del noroeste de Italia.

LA "DANZA" DE LOS TORNEOS VERANIEGOS

El "Barsa" venció al Internacional de Porto Alegre, en el "Teresa Herrera"

El "Villa de Bilbao", para el Atlético Mineiro

La Coruña. (Efe). — El Fútbol Club Barcelona ha vencido al Internacional de Porto Alegre por 1-0, en el primer encuentro del XXXVII Trofeo «Teresa Herrera» disputado en Riazor.

El primer tiempo ha sido el más bonito, con juego combinado y de calidad por ambos equipos, que gustó a los aficionados. En la segunda mitad dominó el equipo brasileño, sobre todo después de la expulsión de Migueli, que hizo replegarse al Barcelona y renunciar al ataque.

Árbitro muy mal el canario José Merino González, quien señaló

muchos fueros de juego inexistentes y en el segundo tiempo exhibió muchas tarjetas, quizás para impedir que el encuentro se le fuera de las manos.

En el minuto 60 mostró tarjetas a André Luiz y Migueli por intento de agresión mutua, en el 63 a Fernando Roberto por protestar, en el 64 a Mauro Pastor por entrada a Pichi Alonso, en el 66 a Paulo César por entrada a Julio Alberto, en el 67 a Migueli por entrada a Fernando Roberto, por lo que abandonó el campo, y en el 79 expulsó a Rubén Paz por fuerte entrada a Carrasco.

Barcelona: Artola; Gerardo, Mi-

gueli, Julio Alberto, Alonso (Manolo), Alesanco, Morán (Carrasco), Esteban, Quini, Estella y Pichi Alonso.

Porto Alegre: Benítez; Edevaldo, Mauro Pastor, André Luiz, Ademir, Mauro Galvão, Paulo César, Silvio (Rubén Paz), Fernando Roberto (Geraldão), Cleo y Silvinho.

El gol se logró en el minuto 15 del primer tiempo: un córner pasado al segundo palo que Quini cabecea hacia dentro del campo y Carrasco, desde el punto de penalti, envía a la red.

Minuto 13: Quini lanza un penalti hacia la derecha del portero, que desvia el balón a córner.

Minuto 30: Carrasco roba un balón que Quini envía sobre la portería, pero sale ligeramente desviado.

Minuto 46: Mano clara de Alonso, dentro del área, que el árbitro no señala.

Minuto 9: Falta indirecta que lanza André Luiz y que obliga a Artola a realizar la mejor parada del partido.

Minuto 25: Tiro alto de Silvinho ante la salida desesperada de Artola.

Destacaron por el Barcelona Artola, Julio Alberto, Alesanco y Quini y por el Internacional de Porto Alegre Edevaldo, André Luiz, Cleo y Silvinho.

VITORIA, 2;
HAMBURGO, 0

Bilbao. (Efe). — Por 2-0 ha vencido el equipo portugués Vitoria de Setúbal al alemán del Hamburgo, en el partido de consolación de la IX Edición del Trofeo Atlético de Bilbao, disputado en el estadio de San Mamés.

Vitoria de Setúbal: Padrao; Cerdeiro, Nunes, Brito, Artur, Aloisio, Nascimento, Reis, Narciso (Formisinho), Octavio, Cruz (Mota).

Hamburgo: Stein; Groh, Wemeyer, Jacobs, Hieronymus, Von Hesen, Rolf (Smit), Hasen, Hrubesch (Milzeski), Magath y Bastrop.

El primer gol ha sido conseguido por Reis en el minuto 40. El segundo, obra de Narciso, en el 47.

El dominio del partido ha correspondido al Hamburgo, pero el equipo alemán no ha sido capaz de conseguir oportunidades de gol y solamente en el primer tiempo los germanos colocaron un balón en la escuadra del marco portugués.

A pesar de este dominio, el equipo portugués supo aprovechar los contrataques y de esta forma obtener sus dos tantos.

El árbitro del partido fue el vizcaino Sánchez Marín, que realizó una buena labor en líneas generales, aunque se le reclamó un penalti a favor de los alemanes, que no pitó.

EL ATLETICO MINEIRO
GANO EL TROFEO
DE BILBAO

Bilbao. (Efe). — El Atlético Mineiro, se ha proclamado vencedor de la presente edición del trofeo Ath. de Bilbao, al vencer, en la tanda de lanzamientos desde el punto de penalti, al equipo organizador.

Al final del tiempo reglamentario, ambos conjuntos se encontraban igualados a cero goles.

APARTAMENTOS, VIVIENDAS, Centro Comercial, Parking público

..... 1-2-3 y 4 DORMITORIOS

- CENTRO DE PALENCIA (Junto Seminario)
- PRECIOS Y CONDICIONES EXCEPCIONALES
- ¡APROVECHE ESTA GRAN OPORTUNIDAD!

Información y venta: CONSTRUCCIONES SALVADOR, S. A.

CALLE BALMES, 12 ♦ TELEFONOS 720892 y 720286 ♦ PALENCIA



SEPTIMO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

Doña Claudia San Segundo García

Que falleció en Aranjuez (víctima de accidente)

EL DIA 16 DE AGOSTO DE 1975

A los 58 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos

— D. E. P. —

Su apenado esposo Angel de Uña Sobejano; hijos Victoria-Eugenia, María de los Angeles y José Angel de Uña San Segundo; hijos políticos José Luis Parra, Miguel Angel Baños y Maury Pérez; hermanos Benito, Severiano, Dionisio, Braulia, Julia y Justo San Segundo García; hermanos políticos, nietos, tías, sobrinos, primos y demás familia,

Al recordar tan triste fecha, ruegan una oración por su alma.

La misa de aniversario que se celebre el día 16, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San José, será aplicada por el eterno descanso de su alma.

LEA TODAS
LAS SEMANAS
NUESTRO
SUPLEMENTO
DEPORTIVO

Alquileres

Ocasión alquiler local cualquier negocio céntrico. Tfno. 770597.
ARRIENDO nave industrial perfectamente equipada. Tfno. 728549. Informes de 11 a 13 horas.
NECESITO piso sin muebles. Teléfono 851650.
A. P. I. Disponemos de pisos en alquiler con o sin muebles. Precios oficiales. Información Martín Calleja, 9. Tfno. 747168.

Automóviles

VENDO 600-E. Teléfonos 721249-740150.
VENDO coche Mercedes 250-S, razón Sr. De Prado. Villamartin de Campos.
SANSE. Automóviles seminuevos. Antes de comprar, vender o cambiar su coche, consultenos. Ofrecemos gran calidad y muchas facilidades. Somos profesionales. María Molina, 2. Tfno. 725541.
VENDO R-7 60.000 km. Calle Luis Vives, Cooperativa piso 21, Saldaña.
VENDO Seat 600. Vda. Secundino Pajares. Fuentes de Nava.

Compras

COMPRAMOS madera de encina y roble y si es necesario la cortamos. Tfno. 800185.

Enseñanzas

ACADEMIA Heral. Taquigrafía, mecanografía, cursos especiales oposiciones, ejercicios cronometrados. Juan de Balmaseda, 8. Teléfono 720160.

Fincas

VENTA piso a estrenar. Calle Juan de Balmaseda. Servicios centrales. Información: Construcciones Salvador, S. A. Teléfono 720286.

SU VIVIENDA EN EL CENTRO DE PALENCIA

- Llave en mano
 - Escritura Pública
 - A menos costo que en Cooperativa
- Forma de pago: Parte en 11 años Resto: Al contado con más bonificación o aplazado
- LE ESPERAMOS EN:**
C/. Ignacio M. de Azcoitia, 11-A
De 11 a 2 y de 3 a 7

PISOS sin entrada en Grieta, entrega inmediata, facilidades hasta 15 años. Pisos en Alfonso VIII terminados y local, este venta o alquiler, facilidades. García de Lamo, Conde Vellellano, 1. Teléfonos 723043-724638.

SE VENDE parcela de 400 m2 en Herrera de Pisuerga, propia para chalet. Tfno. 748824.

A. P. I. Disponemos de pisos en construcción con entradas pequeñas, así como pisos seminuevos en todas las zonas de Palencia desde 1.800.000. Venta: Martín Calleja, 9. Tfno. 747167.

VENDO o alquiler piso amueblado en Poligono. Tfno. 724274.

SE CAMBIAN pisos o locales en Palencia por casas viejas, solares o fincas. Tfno. 744414.

SE VENDE finca de 27.000 m2 regadio en Husillos. Tratar Hermanas Ilera.

VENDO casa Eras del Rosal, 30. Tfno. 744323.

SE VENDE parcela próxima capital. Tfnos. 740050-771127.

VENDO piso a estrenar llave en mano. Tfno. 728549, de 11 a 13 horas.

CEDO 100 Has. concentradas a medias o tercias, tratar Joaquín Rodríguez, en Amusco mes agosto.

REGADIO provincia Valladolid, 35 y 25 Has. (91) 4576356-8990246.

VENDO casa nueva, 30 km. Palencia. Tfno. 742871.

VENDO piso construcción avanzada. Mejorada, 8, en Dueñas.

A. P. I. Venta, alquiler y traspasos de bajos céntricos y entreplantes para cualquier negocio. Información, Martín Calleja, 9. Tfno. 747167.

VENDO primer piso céntrico, servientrales, garaje 741673, mañana.

PISO en venta Casas del Hogar, 15, segundo, izquierda.

VENDO locales comerciales inmejorables condiciones. Tfno. 728549 e 11 a 13 horas.

SE VENDE piso a estrenar con plaza de garaje en Eras del Eosque 1.900.000 pesetas más hipoteca. Ramos. Calle Dña. Jimena, 3.

VENDO casa Baños de Ceirato, arreglada, parquet, escayola, baño grande, huerto, con muebles o sin muebles. Tfno. 770691.

VENDO piso Casado Alsal. 45. Pajón conserje.

VENDO casa con cuarto de baño y tres glorietas. Mariano Cuadrado. Villamorco. 880311.

A. P. I. No estamos finca rústica a partir de 100 Has. A se. posible de regadio o que disponga de bastante Has. Información, Martín Calleja, 9. Tfno. 747167.

Ganados y aves

VENDO carnero borro con carta geneológica y corderos para sementales. Cardenosa. Señor Velasco.

VENDO cerdos destete. Pablo Rodríguez. Bustillo de la Vega.

VENDO 14 ovejas emparejadas y carnero. Jesús. Villaprovedo.

SE VENDEN dos vacas paridas y tres para parir. Bar Paris. Frómista.

VENDO tres novillas una primer parto reciente. Constantino. Lantadilla.

GANADEROS, suscribanse, lean «Ferias, Mercados, Mataderos», revista orientación agrícola-ganadera, con Suplemento Semanal Informativo precios del ganado. España, 49. Salamanca.

VENDO novilla abocada. Andafico. Cervatos de la Cueva.

SE VENDEN 20 ovejas con lechazos para quitar. Cisneros. Lidio Andrés.

Hospedajes

SE ALQUILAN habitaciones. Teléfono 747237.

SE ALQUILA habitación a señorita. Tfno. 740977.

RESIDENCIA para Estudiantes varones 1982-83, precios económicos. Información Becerro Bengoa, 8, segundo.

ALQUILO camas. Tfno. 726675.

Maquinaria y Reparaciones

COMPRO rueda usada 24" x 32. Tfno. 726208.

HERRAMIENTAS. Materiales. «Renault-R-4». Taller Eléctrico. Vendo barísimo. 720647-726357.

Pérdidas

PERDIDA perro mastin blanco, carretera Santander km. 13. Teléfono 742425 mañanas.

Trabajo

SI DISPONE de coche y horas libres, puede ganar dinero como Revendedor por su cuenta. Artículo gran consumo, tiendas alimentación. Escribir Referencia Revendedor. Apartado 313. GILJON.

NECESITO chica para ayuda doméstica mes de agosto. Informarse viernes y sábado. Tfno. 724031.

SE NECESITA chica fija para señora sola. Tfno. 724234.

SE NECESITA ayudante de peluquería. Peluquería Fabiola. Calle María Molina, núm. 7. Teléfono 720149. Oferta 7296. Anuncio número 2269.

CHICA necesito poca familia. Pio XII segundo, A.

SE NECESITA asistente por la tarde. C. Cisneros, 35, segundo. C. Informarse tardes.

NECESITO chica fija. Informes Tfno. 722906.

FONANERO. Servicio rápido. Tfno. 745363.

TRABAJARIA en cualquier trabajo con preferencia en portería o similar. Tfno. 748138. Mañanas.

Traspasos

TRASPASO negocio. Informa Teléfono 770485.

INTERESANTE traspaso, condiciones a convenir. Informes en Póker's Regalos. Modesto Lafuente, 37. Llamar al Tfno. 725447, horas comercio.

Ocasión, traspaso alimentación sin existencias, céntrico, facilidades. Tfno. 770597.

TRASPASO negocio alimentación. Tfno. 783048.

SE TRASPASA o alquiler tienda, confiterías o gremio que deseen, mucha clientela, con vivienda o sin ella en Calle Conde de Garay, 12. Tfno. 817021, Osorno. Preguntar por el dueño, Jesús Vega. **TRASPASO** taller carpintería. Carretera León km. 12, o Teléfono 741421.

Varios

CEMENTOS, fibrocementos y toda clase de prefabricados de hormigón en Comercial Arroyo Construcción, S. A. Fábrica carretera de Carrión. Tfno. 742119. Oficinas: Patio de Castaño, 4. Teléfonos 744211 y 744267.

VENDO 2 cocinas butano y Televisión. Tfno. 741945.

Vehículos

VENDO tractores Fiat 1300 doble tracción. MASEY - FERGUSON 1080. Daniel León. Paredes de Nava.

Ventas

SE VENDEN Colies vacunados de dos meses. A. Correas. Ampudia (Palencia).

VENDO 250 pacas de hierba en Valverde de la Sierra «León». Tfno. 749548.

SE VENDE caballos pastor alemán. Paseo Victorio Macho. José Villanueva, Finca.

VENDO 50 chopos. David Menéndez. Santervás de la Vega.

VENDO 250 chopos. La Puebla de Valdivia, tratar Manuel Cabezon, en Saldaña. Tfno. 890287.

MOSTRADOR frigorífico todo acero inoxidable, como nuevo, mitad de p.e.c.o. Carnicería Alfonso Serra. Teniente Velasco, 12.

SE VENDE vino de cosecha clarete. Martín Puentes. Cevico de la Torre.

VENDO avena Condor para siembra. Jaime Mancebo. Calzadilla Cueva.

DEPORTES

Segundo extranjero del Real Madrid 82-83

METGOD: "Mis condiciones físicas me permiten no ser un libero estático en la defensa"

"Reconozco que casi estoy empezando y que es lógico que la gente no me conozca".

"El ambiente que rodea al fútbol en España es muy superior al de Holanda".

"El apasionamiento que hay aquí beneficia a cualquier jugador".

"Una de mis jugadas favoritas es salir con el balón dominado, hacer la pared y disparar".

"Por mi estatura, remato bien de cabeza".

"Cuando estemos más asentados en Madrid, mi mujer y yo daremos clases de español".

El fichaje de Metgod dejó a los aficionados del Real Madrid tanto sorprendidos, pues la mayoría no conocía ni sabía quien era este jugador holandés. Ahora que ya han tenido, siquiera, la oportunidad de verlo con la camiseta blanca, les ha sorprendido la fortaleza física de este hombre.

Y es que John Metgod es una verdadera torre humana, con una potencia realmente destacable en todas sus acciones. De carácter muy sencillo, ha entrado con muy buen pie en sus relaciones con los compañeros, aunque todavía no se entienda con ellos.

—En mis vacaciones, mi esposa y yo nos compramos un libro de español, y ya sabemos algunas palabras. Cuando ya estemos más asentados a la vida de Madrid daremos clase con algún profesor.

OTRO FUTBOL

—En sus primeros días en España, ¿qué es lo que más le llamó la atención?

—Fuera del terreno deportivo, no puedo decir muchas cosas, pero me impresionó que en la presentación del equipo hubiera tanta gente en las gradas. Con este público se llenarían todos los campos de Holanda.

—¿Hay muchas diferencias, entonces, entre los dos países?

—Sí. Aquí debe ser impresionante ver el ambiente de un gran partido. La gente está apasionada con el fútbol, y eso siempre beneficia al jugador.

—¿El no haber llegado como una estrella, le beneficia?

—No me preocupa lo que se diga de mí. Demostraré mis condiciones. Por otra parte, reconozco que casi estoy empezando, y que es lógico que la gente no me conozca mucho.

LIBERO

—¿En qué posición le gustaría jugar?

—En Holanda mi puesto era el de libero. Mis condiciones físicas me permiten no estar muy estático en la defensa, y subir al ataque, cuando hay ocasión.

—¿Remata bien a puerta?

—Una de mis jugadas favoritas es salir con el balón dominado desde la defensa, hacer la pared con un compañero y después, disparar a puerta. Por mi estatura, también remato bien de cabeza.

—¿Seguro de triunfar en el Real Madrid?

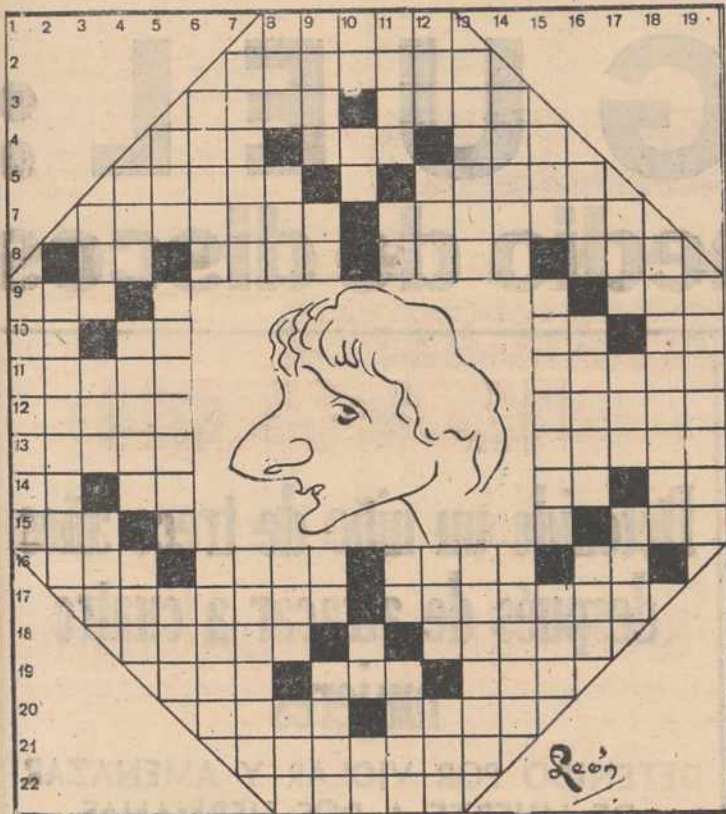


—A eso he venido. Pienso que mi fútbol se puede adaptar perfectamente al que hace mi equipo, y eso me beneficia.

Una torre humana, y una personalidad abierta al diálogo y muy comunicativa.

EUROPA PRESS

CRUCIGRAMA GRAFICO HOROSCOPO DE LA SEMANA



SEMANA DEL 16 AL 22
DE AGOSTO

ARIES, del 21 de marzo al 20 de abril. Algunos inconvenientes de tipo doméstico le pondrán de mal humor, sobre todo por la falta de cooperación para resolverlos. Pequeños problemas de salud que se irán resolviendo poco a poco. Procure pasar un fin de semana tranquilo, lejos del ambiente cotidiano.

TAURO, del 21 de abril al 20 de mayo. Su rápida reacción ante un obstáculo le permitirá reducir al mínimo los perjuicios. Aunque le tiene la posibilidad de un ingreso extra, piense en las obligaciones que habrá de desatender. Vaya con cuidado si no quiere perder algo que aprecia mucho.

GEMINIS, del 21 de mayo al 21 de junio. Habrá que hacer una pausa en sus proyectos para atender algo muy urgente. No espere a que le hagan un ofrecimiento, adelántese a pedir lo que quiere. Tenga prudencia en los gastos y reduzcalos a lo imprescindible.

CANCER, del 22 de junio al 22 de julio. Procure remediar el desorden que reina en la mayor parte de los asuntos y que puede causarle serios trastornos. En el aspecto amoroso, se disiparán las dudas que le preocupan. Un viaje corto, de recreo, hará gran bien a su salud y ánimo.

LEO, del 23 de julio al 23 de agosto. Una carta le permitirá comprobar que su desconfianza no estaba justificada. Circunstancias inesperadas harán que se retrase un poco cierto proyecto que le interesa. No conduzca si tiene los nervios alterados o excesivo cansancio.

VIRGO, del 24 de agosto al 23 de septiembre. Un error imprevisible le hará modificar una decisión ya tomada. No se sienta culpable en sus ratos de ocio, le conviene relajar su excesiva tensión nerviosa. Problema de tipo familiar con derivaciones poco gratas.

LIBRA, del 24 de septiembre al 23 de octubre. De nada le servirá correr tras una oportunidad perdida. Resígnese y espere otra ocasión. Un pequeño contratiempo le obligará a recurrir a una persona que le desagrada. Vaya con cuidado si ha de comprar algo de valor.

ESCORPIO, del 24 de octubre al 22 de noviembre. Sea discreto, pero no tan reservado que impida a los demás saber lo que desea. Dé más importancia a las actividades culturales y recreativas. La equivocación de un compañero repercutirá negativamente en su propio trabajo.

SAGITARIO, del 23 de noviembre al 21 de diciembre. Su actitud ante un repentino

problema provocará disgusto en ciertas personas, aunque en fondo las favorezca. Buen momento para los que quieren iniciar nuevas relaciones sentimentales. No se meta en negocios que prometen ganancias demasiado rápidas.

CAPRICORNIO, del 22 de diciembre al 20 de enero. La enfermedad de un familiar o amigo íntimo le ocupará mucho tiempo y la causará cierta inquietud. Buenas noticias en el aspecto económico, aunque los beneficios no sean inmediatos. Evite el descanso pasivo y busque formas de entretenimiento de tipo deportivo.

que los beneficios no sean inmediatos. Evite el descanso pasivo y busque formas de entretenimiento de tipo deportivo.

ACUARIO, del 21 de enero al 19 de febrero. La meta que tan lejana le parecía está ya al alcance de la mano. Un familiar joven le causará algunas dificultades con su terquedad. Atienda a los asuntos urgentes sin perder tiempo en inútiles fantasías. Procure ver los puntos buenos de esa persona con la que discute continuamente.

PISCIS, del 20 de febrero al 20 de marzo. Un problema que parecía resuelto resurgirá con nuevas complicaciones y habrá de decidir rápidamente la actitud que debe tomar ante él. La armonía doméstica puede verse turbada por la intervención de un extraño. Una oportunidad de ganar algún dinero puede aparecer hacia finales de semana.

Por ALEXANDRA

(Servicios Especiales EFE)

Instituto Provincial de Psicología Aplicada y Psicotecnia

AVISO PARA CONDUCTORES

El Instituto de Orientación Educativa y Profesional comunica que desde el 16 de agosto al 16 de septiembre, no realizará exámenes psicotécnicos

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR

AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES: 1: Púas. Basa. 2: Cansa. Alero. 3: Alto. Ajobar. 4: Oca. Aga. Oña. 5: Soro. An. 6: Atrasar. 7: Ca. Soda. 8: Ana. Oír. Mes. 9: Sépalo. Teja. 10: Atico. Mirás. 11: Osar. Icor.

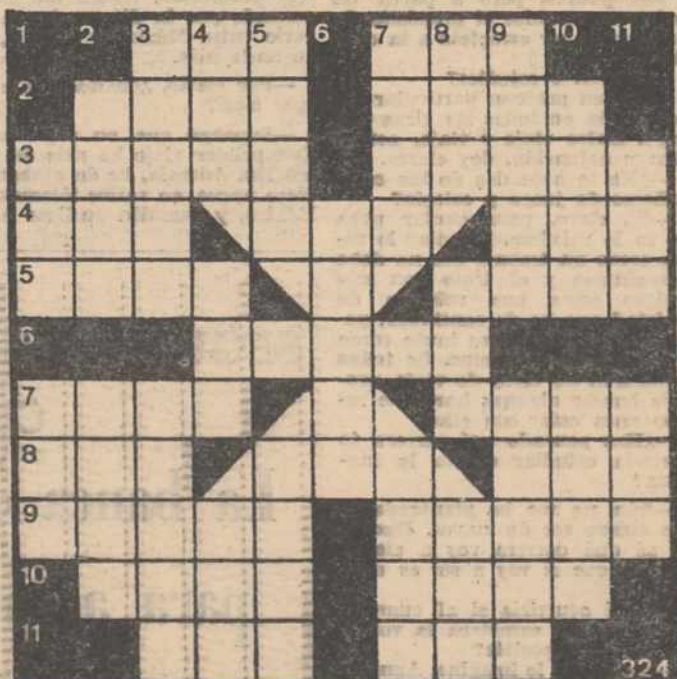
VERTICALES: 1: Caos. Ca.

sa. 2: Palco. Aneto. 3: Untará. Apis. 4: Aso. Oto. Aca. 5: Sa. Olor. 6: Agravio. 7: Baja. Mi. 8: Alo. Más. Tic. 9: Sebo. Romero. 10: Araña. Dejar. 11: Orán. Asas.

A LA SOPA DE LETRAS

—Manzano, peral, ciruelo, almendro y avellano.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1: Pronominal. Ponchera. 2: Pieza del arado. Herrumbre en los metales. 3: Penacho de plumas de algunas aves. Nombre de varón. 4: Signo del Zodiaco. Necio. Orificio excremental. 5: Burro. Estaban. 6: Naturales de un país europeo. 7: Hongo. De palabra. 8: Consonante. Agarradero. Preceptor. 9: Escucharán. Casta, linaje. 10: Encarnada. Pieza sobre la que gira un cuerpo (pl.). 11: Chaó de fieltro con orejeras. Soga de esparto.

VERTICALES: 1: Flanco o costado. Catedral. 2: Denotas alegría. Jefe árabe. 3: Cruel emperador romano. Ciudad de Gran Canaria. 4: Organó de la vista. Habla en público. Condimento. 5: Saludable. Sumo sacerdote judío. 6: Sedimentos de los líquidos. 7: Odré pequeño para el vino. Criba grande. 8: Metal precioso. Demostrativo. Especie de pimienta. 9: Quitar asperezas. Raza. 10: Canción de cuna. Lamentos. 11: Ruido agradable. Elogio.

VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

Expediente núm. 34-10020/81.

VENDO EN CONSTRUCCION

En Avenida de Santander, 42, Palencia.

AMPLIAS FACILIDADES

PROMOTOR: FERNANDO CURIESES DIEZ - CONSTRUCTOR

—C/ Empedrada, 6, entreplanta.

—Teléfono: 723899.

—Póliza de seguro, Cía. Crédito y Caución, núm. 98.028.

IDOLO JUVENIL DE LAS MULTITUDES MEXICANAS

LUIS MIGUEL: Doce años y millón y medio de discos

Actuó en Las Arenas ante 20.000 personas y en Los Angeles ante 30.000. Luis Miguel, doce años solamente, ya es un idolo de multitudes. Este jovencísimo cantante nació en Madrid, de donde es su padre. Luisito Rey, también artista. En la capital de España vivió hasta cumplir cinco años. A partir de entonces marchó a México con sus padres, que fijaron allí su residencia. En el país azteca nació su hermano Alejandro a quien la música, por el momento, no le ha hecho cosquillas. Luis Miguel se introdujo en el mundo de la canción hace siete meses nada más. En una fiesta de amigos pidió a su padre salir a cantar a un pequeño escenario preparado con tal fin. Luisito Rey se lo concedió y el chaval se lanzó con el rock y las baladas. El director de una compañía discográfica allí presente le propuso grabar un disco con dos canciones: «Uno más uno, dos enamorados» es el título de una de ellas y se han vendido ya millón y medio de ejemplares.

BUENA PRENSA

Lo primero que hace Luis Miguel, antes de iniciar la conversación, es enseñarme un montón de periódicos mexicanos en los que se dicen verdaderas maravillas de él. Después me enseña una fotografía en la que aparece junto a Sammy Davis. «En una actuación suya —explica—, me hizo subir al escenario y estuvimos cantando jazz cerca de media hora. Sammy me hablaba y yo le respondía cantando».

—Es decir, que en menos de un año te has convertido en un chico muy importante.

—Sí, sí, ya ves lo que cuentan los periódicos de mí.

—¿Y qué opinas tú de ello?

—Me gusta mucho porque siempre pensé en cantar. Hasta el día de la fiesta no se lo había dicho a mis padres, pero a partir de entonces me hice el propósito de dedicarme por completo a la canción.

—¿Dejando estudios?

—No, un profesor particular me acompaña en todas las giras que hago. Entre viaje y viaje, actuación y actuación, doy clases.

—¿No te acuerdas de tus compañeros de juego y colegio?

—Sí, claro, pero cantar para mí es lo máximo. Estudiar lo tomo como un trabajo que no debe descuidarse y el trato con mis amigos como una relación de amistad que ha de continuar, pero no juego con ellos tanto como antes. No tengo tiempo. De todas formas, si no estoy de viaje, procuro buscar algunas horas de recreo para estar con ellos.

—¿Has pensado qué carrera te gustaría estudiar el día le mañana?

—Aún no me he planteado lo que quiero ser de mayor. Bueno, no sé qué carrera voy a elegir, pero lo que sí voy a ser es cantante.

—¿Qué ocurriría si al cumplir más años te cambiara la voz y eso no fuera posible?

—Eso ni me lo imagino. Aunque por la edad me cambie el tono, como le ocurrió a mi papá, no quiere decirse que no vaya a poder cantar. Mamá me dice que hasta de pequeño lloraba cantando.

—Tu papá es de Madrid. ¿Mamá también?

—No, ella es italiana.

—Pues los italianos cantan muy bien.

—Sí, eso dicen, pero mi mamá no...

PARA NIÑOS, ADULTOS, ABUELITAS Y MOMIAS

—¿A quiénes te diriges al cantar: niños, adultos...?

—A todos: niños, adultos, abuelitas, momias... Tengo canciones de todo tipo y para todos los gustos. Una se llama «Balada para mi abuela», que suelo dedicar a todas la sabuelitas del mundo.



—¿Qué tipo de música te gusta más? ¿Cantas rancheras?

—No, para cantar yo no me gustan ni las rancheras ni el folklore. A mí me van el rock y las baladas.

—¿No te parece muy sacrificada la vida que llevas?

—No, porque me gusta viajar, actuar en televisión, en radio, las entrevistas... En este aspecto no hay problemas. Ahora me siento cansado por la diferencia de horario entre México y España, pero nada más.

—Por cierto, ¿cuándo vas a actuar aquí?

—Supongo que en septiembre. Este primer viaje ha sido de promoción. Además, he de grabar un disco nuevo, en varios idiomas, en México, y también realizar algu-

nas galas por América, que ya están firmadas.

—¿Qué te ha parecido Madrid?

—Me ha gustado mucho. No me acordaba de cómo era porque me marché de aquí muy pequeño. Tenía intención de visitar el Museo del Prado, el Zoológico y algunas cosas más, pero no ha habido tiempo. A Dios gracias, pude ir al tablao flamenco que me apetecía ver.

—¿Te gustó?

—Muchísimo. He disfrutado como nunca.

—¿Tienes familia en Madrid?

—A mi abuela y a mis tíos, a quienes ya casi no conocía. Estoy muy contento de haber hecho el viaje. La gente es muy simpática. Me ha tratado muy bien y, sobre todo, me gustan las comidas españolas. En México llevan siempre picante y a mí el picante me va fatal.

«GUSTO A LAS CHICAS»

—¿Y novias? ¿Tienes alguna?

—En novias no pienso... por ahora. Sé que me casaré. La vida de familia me gusta. Veo a mis padres y me gustaría formar un hogar como ellos, pero más adelante, de mayor. No hay que comprometerse pronto, que luego vienen los problemas.

—¿Qué te dicen las chicas?

—Que les gusto. Todas quieren cartas, fotografías, discos... Y no tengo tiempo de contestar a ninguna. Tendré que buscarme un secretario.

—¿Tus padres te dan todos los caprichos que les pides?

—No, sólo aquellos que creen convenientes.

—¿Eliges la ropa que has de ponerte para actuar?

—Sólo algunas veces. Es papá quien me aconseja sobre cómo he de vestirme.

—¿Qué importancia le das al dinero?

—Es importante, claro que el dinero es importante. Gracias a él satisfaces caprichos, viajes, haces regalos... pero no pienso en lo que estoy ganando o voy a ganar. Mi único interés es cantar y salir airoso de mis actuaciones. De momento lo he conseguido y creo que todo continuará igual.

Por Luisa María SOTO
Servicios Especiales EFE

SEGUN NEMESIO FERNANDEZ

CUESTA

La banca está preparada
para aceptar cualquier
gobierno

Valencia, 14. (Efe). — «La banca está preparada para aceptar cualquier Gobierno. No le veo inconveniente ninguno a que haya un Gobierno socialista y que la banca siga funcionando como hasta ahora», declaró a «Castellón Diario» Nemesio Fernández-Cuesta, ex-ministro de Comercio y actual director general del Banco Exterior de España.

Fernández Cuesta declaró también: «Creo que nadie quiere nacionalizar. Se ha demostrado que las nacionalidades no representan ninguna ventaja desde el punto de vista del funcionamiento de la economía». Añadió que eso es que haga o no caso de las palabras

que Felipe González ha dicho; es que creo que, dada la situación de la economía española y sus necesidades, se me haría muy difícil comprender que personas inteligentes pudieran ir por esa línea de nacionalización.

En cuanto al poder de la banca dijo el director general del Banco Exterior de España que «naturalmente que la banca tiene poder, como cualquier grupo sociológico, pues al fin y al cabo la banca se puede considerar así».

Por último, afirmó que «aquel partido político que prometa, simplemente que las cosas van a funcionar, creo sería el ganador de cualquier elección».

SUCESOS

Detenido un niño de trece años después de atracar a cuatro mujeres

DETENIDO POR VIOLAR Y AMENAZAR DE MUERTE A DOS HERMANAS

Valencia. (Efe). — Un niño de 13 años ha sido detenido por la policía en Valencia, después de atracar a cuatro mujeres en los últimos tres días, ha informado a «Efe» la policía.

El muchacho se acercaba a sus víctimas y les pedía un duro, y si éstas cogían su monedero para atenderle, sacaba una navaja y se quedaba con todo el dinero.

Por este procedimiento obtuvo en unas horas un total de 13.000 pesetas.

Amenazó a las hermanas con matarlas si contaban algo a la policía

Madrid. (Efe). — Luis Villalosa González, de 50 años, ha sido detenido en Madrid como presunto autor de violación y amenazas de muerte de dos hermanas de 15 y 16 años, y de tenencia ilícita de armas.

El detenido, casado y tipógrafo de profesión, abordó a las dos jóvenes —la menor de las cuales sufre un retraso mental de 6 años— en la zona de Argüelles y las llevó, mediante engaños, a su domicilio, donde, aprovechando la ausencia de su mujer, las violó, tras amenazarlas con una pistola.

Después las amenazó con matarlas si contaban a la policía algo de lo que había ocurrido.

Aunque los hechos ocurrieron en octubre del pasado año, los padres de las jóvenes no los pusieron en conocimiento de la policía hasta hace poco, por miedo a que el honor de sus hijas se viera afectado.

Regalaba pequeñas dosis de hachís como propaganda

Santa Cruz de Tenerife. (Efe). — La policía ha detenido en la capital tinerfeña a Francisco Gil Siruela, de 33 años, natural y vecino de Barcelona, que regalaba pequeñas dosis de hachís como «propaganda» de la sustancia que luego pretendía vender en mayores cantidades.

Detenido en un bar, la policía descubrió en una habitación de un hostel en el que se hospedaba, unos 745 gramos de hachís que pueden alcanzar en el mercado negro un valor de 150.000 pesetas.

Se pudo averiguar que Siruela había regalado ya unos 30 gramos como «propaganda».

El detenido declaró que había llegado de Barcelona, donde compró la droga, con la intención de venderla en las Islas Canarias ya que pensaba que podría sacar el doble, al menos, de lo que le darian en otro lugar de España.

El padre y una hija de ocho años murieron en el accidente

Vitoria. (Efe). — Un padre y su hija de ocho años, ambos de origen portugués y residentes en Francia, resultaron muertos en un accidente de tráfico ocurrido cerca del parador nacional de Argomaniz (Alava).

Se trata de Eldes Guimar Escudeiro, de 37 años, y Anabela Ferreira Escudeiro, que fallecieron casi en el acto, mientras que la esposa del conductor, María Adelaida Rigueiras Ferreira, de 31 años, y el hijo de ambos, Francisco Ferreira, de 6 años, sufren heridas graves.

Otros dos hijos del matrimonio portugués, Oliver de 6 meses e Isabel de 3 años, resultaron heridos leves.

Miembros del Parque de Bomberos de Vitoria se desplazaron al lugar del suceso para sacar a las víctimas de entre los hierros del automóvil en el que viajaba la familia.

El mafioso rompió a llorar: «Quiero ver a mi mamá»

Palermo (Italia). (Efe). — El magistrado que interrogó a Antonino Sinagra, de 29 años, acusado de asesinato, no pudo conseguir del acongojado detenido más que lloros y lamentos.

El delincuente se limitó a contestar, una y otra vez: «Que venga mi madre, quiero ver a mi mamá».

Antonino, su hermano Vincenzo y su primo habían sido detenidos, con las armas aún en la mano, instantes después de una violenta disputa, en la cual uno de sus oponentes había fallecido.

Sin embargo, el caso no es totalmente nuevo para la policía italiana: en Palermo, capital de la isla de Sicilia y reino de la mafia, los delincuentes tienen a menudo reacciones originales.

Así, Giuseppe Marchese, de 29 años, simula en la cárcel estar loco y repite constantemente: «Soy Napoleón, devolvedme mis tropas».